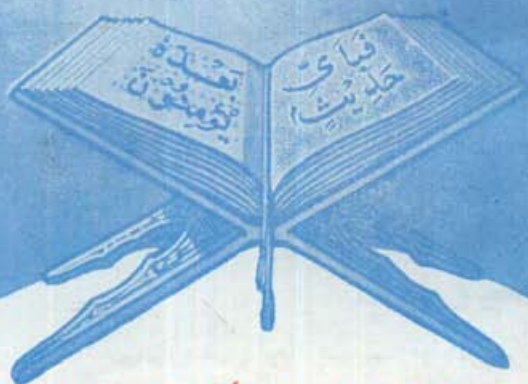


محدث

وَالْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي بَارَكْنَا
فِيهِ جَامِنِينَ



مجلس التحقيق والإستعلام

مدري أعلی

حافظ عبد الرحمن مدني

ماہنامہ محدث لاہور

ماہنامہ 'محدث' لاہور کا اجمالی تعارف

مدیر اعلیٰ: حافظ عبدالرحمن مدنی مدیر: ڈاکٹر حافظ حسن مدنی

ماہنامہ 'محدث' لاہور، ہندوستان سے نکلنے والے ایک رسالے کی ہی ارتقائی شکل ہے۔ جامعہ رحمانیہ دہلی سے نکلنے والے رسالے - جس کا نام **محدث** تھا - کو پروان چڑھاتے ہوئے تقسیم ہند کے بعد دوبارہ ماہنامہ 'محدث' لاہور کے نام سے پاکستان میں معروف عالم دین و دانشور **حافظ عبدالرحمن مدنی** نے اس کا اجراء کیا۔ یہ تحقیقی رسالہ ۱۹۷۰ء سے اب تک کامیابی و کامرانی سے شائع ہو رہا ہے، واللہ الحمد!

محدث کی علمی پہچان کے حوالے سے اتنا ہی کافی ہے کہ یہ ہر صاحب علم و فضل کی ضرورت بن چکا ہے کیونکہ اس کے مضامین جدید فکر کے حامل اور لحدانہ افکار کیلئے شمشیر بے نیام کی حیثیت رکھتے ہیں۔

گھر بیٹھے 'محدث' وصول کیجئے!

قارئین کرام! گھر بیٹھے محدث حاصل کرنے کیلئے درج ذیل طریقہ کار اختیار کریں!

فنی شماره: ۲۰ روپے زیر سالانہ: ۲۰۰ روپے بیرون ملک: ۲۰ ڈالر

بذریعہ منی آرڈر / بینک ڈرافٹ ۲۰۰ روپے بھیج کر سال بھر گھر بیٹھے **محدث** وصول کریں اور علمی و تحقیقی

مضامین سے استفادہ کریں۔ ایڈریس: ماہنامہ محدث، ۹۹ جے، ماڈل ٹاؤن، لاہور ۵۴۷۰۰

فون نمبر: 035866476 / 3586639 - 042 موبائل: 0305 - 4600861

انٹرنیٹ پر **محدث** پڑھنے اور ڈاؤن لوڈ کرنے کیلئے درج ذیل ویب سائٹ دیکھئے!

www.kitabosunnat.com www.mohaddis.com

مزید تفصیلات کیلئے: webmaster@kitabosunnat.com

اجرائے محدث کے مقاصد

✍ عناد اور تعصب قوم کیلئے زہر ہلا بل کی حیثیت رکھتے ہیں!

لیکن تعصبات سے بالاتر رہ کر افہام و تفہیم اُمت کیلئے رحمت کا باعث ہے۔

✍ علوم جدیدہ سے ناواقفیت اور انکار، انسانی ارتقاء کو تسلیم کرنے میں بخل کا درجہ رکھتے ہیں!

لیکن قدیم علوم اسلامیہ کو فرسودہ قرار دینا اور مذہبی روایات کے حاملین کو دُقیانوس بنانا اُمت کی تباہی کا سبب ہے۔

✍ غیر مذاہب کے بارے میں معاندانہ رویہ اختیار کرنا اسلامی اُقدار کے منافی ہے!

لیکن دین اسلام پر غیر مذاہب کے حملوں کا دفاع نہ کرنا اور اسلام کی تبلیغ کا فریضہ سرانجام نہ دینا حمیت دینی اور غیرت اسلامی سے یکسر انحراف ہے۔

✍ تبلیغ دین اور اشاعت اسلام میں حکمتِ عملی کو نظر انداز کر دینا مصالِحِ دینیہ کے خلاف ہے!

لیکن حلال اور حرام کے امتیاز میں رواداری برتنا اور قوانین و مسائل اسلامیہ کو نرم کر دینا اسلامی روح کو کمزور کر دینے کے مترادف ہے۔

✍ آئین و سیاست سے بیگانہ ہر کر عبادت کیلئے گوشہ نشین ہو جانازندگی سے فرار ہے!

لیکن جدا ہو دین سیاست سے تو رہ جاتی ہے چنگیزی۔

✍ جاہل کو دور ہی سے سلام کر دینا عبادِ صالحین کے اوصاف میں داخل ہے!

لیکن جاہلیت کو مٹانا اور باطل کا تعاقب کرنا عین جہاد ہے۔

اگر آپ ایسا منصفانہ اور معتدلانہ رویہ پسند کرتے ہیں تو

ماہنامہ مہمات

کا مطالعہ فرمائیے، آپ اس کو ان جملہ صفات و محاسن سے مزین پائیں گے، ان شاء اللہ!

کیونکہ اس کے مضامین اسی مخصوص طرزِ فکر کے حامل ہوتے ہیں۔

ملتِ اسلامیہ کا علمی اور اصلاحی مجلہ

مَحَدِث

ماہنامہ

لاہور

مدیر اعلیٰ
عبدالرحمن مدنی

مدیر معاون
اکرام اللہ صاحب

جلد ۱۷ | ربیع الاول ۱۴۰۷ھ (مطابق نومبر ۱۹۸۶ء) | عدد ۳

فہرست مضامین

- | | | | |
|-------|--|---|-----------------|
| ۲ | مدیر | ۱۔ شریعت — محمدی یا سرکاری؟ | فکر و نظر |
| ۸ | حضرت مولانا جبار اللہ ضیاء | ۲۔ حضرت خضرؑ نبی تھے یا ولی؟ | دارالافتاء |
| ۱۹ | پروفیسر حافظ محمد ایوب | ۳۔ اسلام میں غلامی کا تصور | مقالات |
| ۳۱ | جناب زاہد احمد ایم۔ اے | ۴۔ تہذیب اخلاق | |
| ۴۰ | جناب غازی عزیز | ۵۔ "أَنَا مَدِينَةُ الْعِلْمِ وَعَلَى بَابِهَا" | ۴۔ ترقی و تبلیغ |
| ۴۹ | حضرت مولانا فیض الرحمان ثوری | ۶۔ "العلل المتناہیہ..." (مطبوع) کی تفصیح | تحقیق و تنقید |
| ۵۸ | حضرت مولانا سعید مجتبیٰ السیدی | ۷۔ حضرت مولانا ابوسعید عبدالعزیز سعیدی مرحوم | یاد رفتگان |
| ۶۴-۳۹ | ۸۔ از مولانا عبدالرحمان عاجز ۹۔ از جناب فضل روبرٹی | شعر و ادب | |

یہ کتاب سنت کی روشنی میں آزادانہ بحث و تحقیق کا حامی ہے۔ ادارہ کا مضمون نگار حضرت سید علی اتفاق خٹری نہیں!

نظم عبدالرحمن مدنی | طابع | چودھری رشید احمد | مطبع | مکتبہ جدید پریس، ۴۰۔ شارع فاطمہ جند، لاہور۔
ذرا لگاتار: ۵۹ روپے، ڈال، ڈال، لاہور۔
ذرا لگاتار: ۳۰ روپے، فی جلد: ۳ روپے

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فکر و نظر

شریعت — محمدی یا سرکاری؟

یوں تو حکومت اور ایم۔ آر۔ ڈی باہم دست و گریباں ہیں، لیکن شریعت بل کی مخالفت میں یہ دونوں ٹوٹے، حزب اقتدار اور حریصان اقتدار، ایک ہی صف میں کھڑے ایک دوسرے کی ہاں میں ہاں ملاتے نظر آتے ہیں۔ صاف ظاہر ہے کہ سوشلزم اور سیکولرازم ایک دوسرے سے گلے مل کر شریعت کے خلاف اپنے دیرینہ اتحاد کی خبر دے رہے ہیں تاکہ نفاذ شریعت سے بہر حال حبان چھڑائی جاسکے۔

دینی حلقوں پر یہ الزام ہمیشہ لگایا جاتا رہا ہے کہ وہ شریعت پر متفق نہیں ہو سکتے، اور اسی بنا پر یہ پروپیگنڈہ کیا گیا کہ شریعت بل فرقہ دارانہ انتشار کا باعث ہوگا۔ چنانچہ لادین دانشوروں اور سرکاری اجارہ دار طبقوں کا یہ حربہ بڑا پرانا ہے۔ اسلام اور مسلمانوں کے خلاف براہ راست آواز اٹھانی چوں کہ مشکل ہے، اس لیے شریعت کی عملداری کے خلاف جب بھی کوئی سازش ہوئی، اسی مذکورہ بہانے سے ہوئی۔ عباسی دور خلافت میں عجمی فلسفہ اور قانون کو عربی میں منتقل کرنے کا کام مشہور زندیق ابن المقفع کے ہاتھوں ہوا، جس نے علماء اور قضاة کے فتوؤں اور فیصلوں کے اختلاف سے جنم لینے والے موہوم بحران کی آڑ میں عباسی خلفاء کو سرکاری شریعت مدون کرنے کی تجویز پیش کی تھی۔ چنانچہ اس سلسلہ میں اس کا ایک رسالہ...

”جَمْعُ رَسَائِلِ الْعَرَبِ“ میں موجود ہے۔ اس کے حامی اس تجویز کو عملی جامہ پہنانے کے لیے مختلف تدبیروں سے منصور، ممدی اور ہارون رشید کو آمادہ کرنے کی کوشش کرتے رہے لیکن امام مالکؒ کی مخالفت کی وجہ سے کامیاب نہ ہو سکے۔ جدید دور میں یہی نظریہ قانون، مستشرقین یورپ کے خوشہ چین آنجنابی غلام احمد پرویز نے برسرِ اقتدار طبقہ کی کاسہ لیبی کے لیے متعارف کرایا ہے جس میں اس نے حکومت کی مرکزی اتھارٹی کو ”مرکزیت“ کا نام دے کر خدا اور رسول کے قائم مقام ٹھہرایا ہے، جو ختم نبوت کے عقیدہ کے خلاف ”نبوت کے تسلسل“ کا ہی ایک نظریہ ہے۔

بالفاظ دیگر، انگریز کے خود کاشتہ پودا ”قادیانیت“ کے بانی مرزا غلام احمد قادیانی نے سیاسی سطح پر مسلمانوں کے زوال کے لیے ”جہاد“ کی مخالفت کرتے ہوئے جو سازش تیار کی تھی، وہی سازش غلام احمد پرویز نے اہل علم کے ”اجتہاد“ کی بجائے، سامراج اور سرکاری ذہنی غلامی پیدا کرنے کے لیے ”مرکزیت“ کا تصور پیش کر کے کی ہے تاکہ شریعت الہی پر ان فی قانون کو بالادستی دی جاسکے۔ واضح ہے کہ مروجہ قوانین کی اصل، ”حمیری تختیوں“ کو قرار دیا جاتا ہے، جس کی بنیاد نمرود کے ہاتھوں رکھی گئی۔ لہذا کہا جاسکتا ہے کہ غلام احمد پرویز کے اس نظریہ قازن کے تحت سیاسی اقتدار کے ساتھ ساتھ اگر فکری بالادستی بھی سرکار کو حاصل ہو گئی تو یہ ملتِ ابراہیمی کے خلاف نمرودی ذہن کی بازگشت ہوگی۔

ابن المقفع وغیرہ نے عجمی فلسفہ قانون کی چربہ سازی کرتے ہوئے عباسی خلفاء، منصور اور پھر ممدی کو جب سرکاری شریعت کی تدوین کا مشورہ دیا، اور انہوں نے یہ تجویز امام مالکؒ کے سامنے پیش کی تو امام صاحب نے اس کی شدید مخالفت کی۔ اسی تجویز کے رد میں امام مالکؒ کا یہ مقولہ معروف ہے کہ :

”مَا مِنْ أَحَدٍ إِلَّا وَقَوْلُهُ مَقْبُولٌ أَوْ مَرْدُودٌ عَلَيْهِ
إِلَّا صَاحِبَ هَذَا الْقَبْرِ“

یعنی ”ہر کسی کی بات قبول بھی کی جاسکتی ہے اور رد بھی کی جاسکتی ہے۔

ہاں مگر یہ صاحبِ روضہ (رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم، کہ آپ

کی بات صرف قبول ہی کی جائے گی، رد ہرگز نہیں کی جاسکتی!“

آخری مرتبہ ہارون رشید نے جب اسی تجویز کو ایک دوسری صورت میں پیش

کیا کہ امام مالکؒ کی موطا کو کعبہ میں لٹکا کر جملہ دیار و امصار کے مجتہدین کو اس کا

پابند بنایا جائے تو آپؐ نے اس صورت کو بھی تسلیم کرنے سے یہ کہتے ہوئے

انکار فرمادیا کہ موطا ساری شریعت کا مجموعہ نہیں ہے۔ علاوہ ازیں صحابہؓ و تابعینؒ

کے دیگر علاقوں میں پھیلنے کے ساتھ ساتھ کافی احادیث اور روایات بھی ان

علاقوں میں پہنچ چکی ہیں، جب کہ ہر ایک کو صرف وحی کی اتباع کا حکم ہے۔ لہذا

وہ اپنے پاس محفوظ سنت پر عمل پیرا ہونے میں آزاد ہیں۔ یوں سرکاری

شریعت مدون کرنے کی یہ سازش دب گئی !

اس ”تدوین شریعت“ کے ساتھ ساتھ امام ابو حنیفہؒ کو ”تعبیر شریعت“ کا

مسئلہ درپیش ہوا، کہ اس دور میں یہ اہم منصب شعبہٴ قضا کے پاس تھا اور

اس سلسلے میں قاضی القضاۃ کی حیثیت کلیدی ہوتی تھی۔ امام ابو حنیفہؒ کی طرف

اس عہدہ کو قبول کرنے کی صورت میں چوں کہ یہ خطرہ تھا کہ آپؒ تعبیر شریعت کے

سلسلہ میں سرکاری ذہن کی بالادستی کے فتنہ سے دوچار ہو سکتے تھے۔ اس لیے

آپؒ نے یہ عہدہ قبول کرنے سے انکار کر دیا۔ حتیٰ کہ سنت یوسفیؑ پر عمل پیرا ہوتے

ہوئے آپؒ کو اس انکار کی پاداش میں قید و زندان بھی قبول کرنا پڑا۔

آج اگرچہ بہت کم مسلمان اپنے اسلاف کے اس ایمانی جذبہ اور کسی مسئلہ

کو قبول کرنے میں اس احتیاط سے متصف ہیں، لیکن ہماری روایات بڑی تابندہ ہیں۔ اپنے اسلاف کی امانت کی حفاظت ہماری ذمہ داری ہے اور اس مبارک ورثے کے خلاف ہم ان شارائے کوئی بھی سازش کامیاب نہیں ہونے دیں گے! — سرکاری فکر کے اجارہ دار اور لادین دانشور ہمیشہ یہ پروپیگنڈہ کرتے رہے کہ شریعت محمدی کا نفاذ اس لیے ممکن نہیں کہ علماء شریعت پر متفق نہیں ہو سکتے، حالانکہ علماء نے یہ چیلنج آج بھی قبول کیا ہے اور اس سے قبل بھی انہوں نے اسلامی دستور کے لیے بائیس بنیادی نکات متفقہ طور پر پیش کر کے قبول کیا تھا لیکن افسوس کہ جس طرح سرکار نے ان بائیس نکات کی پذیرائی نہ کی اور انہیں سرد خانہ میں ڈال دیا، بالکل اسی طرح آج بھی کلمہ طیبہ کی بنیاد پر معرض وجود میں آنے والے اس خطہ ارضی میں شریعت کے نفاذ کے راستے میں روڑے اٹکائے جا رہے ہیں اور علماء کو اس کے لیے تحریک چلانی پڑ رہی ہے۔ یہی سلوک سرکار نے ”قرارداد مقاصد“ کے ساتھ کیا — کتنے کو تو یہ مارچ ۱۹۴۹ء میں پاس کر دی گئی، لیکن اسے قانونی حیثیت دینے سے پہلوتنی کی جاتی رہی۔ اب قرارداد مقاصد کو اگرچہ دستور کا حصہ بنا دیا گیا ہے، لیکن جب اسے عملی حیثیت دینے کے لیے شریعت بل پیش کیا گیا تو اب نعرہ یہ لگایا جا رہا ہے کہ شریعت بل دستور کے منافی ہے۔ اس پر مستزاد یہ پروپیگنڈہ کہ شریعت بل سے فرقہ واریت کو فروغ حاصل ہوگا، جو وہی پرویزی ہتھکنڈہ اور نفاذ شریعت سے بچنے کے لیے پرانی حیلہ سازی ہے۔ حالانکہ جملہ دینی مکاتب فکر قرارداد مقاصد اور متفقہ بائیس نکات کے مرحلہ سے کامیاب گزرنے کے بعد ایک دفعہ پھر مبارک باد کے مستحق ہیں کہ انہوں نے نہ صرف لادین طبقہ کے اس ”فقہی اختلافات“ کے پروپیگنڈہ کو توڑنے کے لیے کتاب و سنت پر اتحاد

کر کے مثبت جواب دیا ہے، بلکہ فقہی اختلافات پاک ایک متفقہ شریعت بل پیش کر کے شریعت پر حکومت کی فکری اجارہ داری قائم ہونے کی بھی نفی کر دی۔ ہمارے اکابرین ائمہ اربعہ (رحمہم اللہ تعالیٰ) نے یہ روایت قائم کی تھی کہ سیاسی قوت کے ساتھ علمی اور فکری بالادستی کا توازن قائم رہے تاکہ سیاسی آمریتوں کے ساتھ علمی آمریت جمع نہ ہو سکے بالکل اسی انداز سے دینی مکاتب فکر نے جہاں شریعت بل کی دفعہ ۲ میں اختلافی شقوں، ب، ج، د، کو متفقہ بنالیا ہے وہاں اجتہاد کے نام پر الحاد کے دفاع کے لیے دفعہ ۲ کو باقی رکھنے پر زور دیا ہے تاکہ محمدی شریعت کی جگہ بناوٹی شریعت نہ لے سکے۔

قرارداد مقاصد کو مؤثر حیثیت دینے کی غرض سے پیش کیے جانے والے شریعت بل کو حکومت نے ٹالنے کی خاطر نوں آئینی ترمیم پر اکتفا کرنے کی کوشش کی اور اسی کو شریعت بل کا نام دیا۔ حالانکہ خود نوں آئینی ترمیم کو بھی سینٹ میں جس شکل میں پاس کرایا گیا، وہ اس قرارداد سے قطعی مختلف ہے جو ۱۶ اکتوبر ۱۹۸۵ء کو قومی اسمبلی نے اسی نوں آئینی ترمیم کی خاطر متفقہ طور پر منظور کی تھی۔ کیوں کہ اس قرارداد میں قرآن و سنت کی بالادستی تسلیم کی گئی تھی۔ جب کہ نوں آئینی ترمیم میں اسے بدل کر اسلام کے ان احکام کی بالادستی منظور کروائی گئی، جنہیں حکومت قانون سازی کے ذریعے متعین کرے اور یوں محمدی شریعت پر سرکاری شریعت کی بالادستی یا بالفاظ دیگر شریعت پر حکومتی اجارہ داری قائم کرنے کی سازش کی گئی۔

اسی طرح اب چونکہ دینی حلقے نوں آئینی ترمیم کو قابل اصلاح اور ناکافی سمجھتے ہیں لہذا پرائیویٹ شریعت بل کے بالمقابل سرکاری شریعت بل لانے کی باتیں ہو رہی ہیں اور طرفہ یہ کہ اس سلسلے میں علماء کا بورڈ بنانے کی تجویز بھی زیر غور ہے۔ حالانکہ اسلامی نظریاتی کونسل سے بڑھ کر وہ کون سا علماء بورڈ ہوگا جو آئینی حیثیت

بھی رکھنا ہو؛ پھر اسلامی نظریاتی کونسل کی سفارشات اس ”متفقہ ترمیمی شریعت بل“ کے مطابق بھی ہیں جو جملہ رکاتِ تپ فکر کے نمائندوں نے تیار کیا ہے! —
یہ ساری مساعی دراصل نفاذِ شریعت کی راہ میں بند باندھنے کے مترادف ہیں، اور اسی بنا پر انتہائی مذموم بھی۔

رہا شریعت بل کے خلاف یہ پروپیگنڈہ کہ یہ آئین سے متصادم ہے، تو یہ بھی محض اس وجہ سے ہے کہ سرکاری شریعت بل لا کر قراردادِ مقاصد کے تقاضوں کو پامال کیا جاسکے۔ ورنہ سوچا جائے کہ اگر قراردادِ مقاصد کی تکمیل کے لیے شریعت بل کو منظور کرنے سے آئین میں کچھ ترامیم کی ضرورت پڑتی ہے، تو یہ ترامیم اس لیے بھی ضروری ہیں کہ خود قراردادِ مقاصد بھی تو آئین کا حصہ ہے، اور اس بنا پر آئین کا باہمی تضاد ختم ہونا چاہیے۔ یوں اس غلط پروپیگنڈہ کی حقیقت بھی کھل کر سامنے آ جاتی ہے۔ چنانچہ آئین کا یہ تضاد ختم کرنے کے لیے ایسی ترامیم کو نویں آئینی ترمیم میں شامل کیا جاسکتا ہے جو دینی حلقوں کا دیرینہ مطالبہ بھی ہے۔ یوں حکومتی پارٹی کی انا بھی باقی رہے گی اور شریعت بل کو مؤثر قانونی حیثیت بھی حاصل ہو جائے گی!

یاد رہے کہ شریعت بل کا مرکزی تصور حکومت کے جملہ شعبوں مقننہ، عدلیہ اور انتظامیہ پر شریعت کی بالادستی ہے۔ اور یہ کام جس طریقہ سے بھی پورا ہو، بہر حال ریفرنڈم میں نفاذِ شریعت کی تکمیل کے وعدہ پر قائم ہونے والی حکومت کی ذمہ داری ہے۔ ورنہ اگر متفقہ شریعت بل کی منظوری سے پہلوتی کی گئی، تو خود حکومت اور اسمبلیوں کے جواز کو بھی چیلنج کیا جاسکتا ہے — فَاَعْتَبِرُوا

يَاۤأُولِي الْاَبْصَارِ!

(مدیر)

حضرت خضر علیہ السلام نبی تھے یا ولیؑ

ضلع گوجرانوالہ سے ماسٹر بشیر احمد صاحب لکھتے ہیں :

حضرت خضر علیہ السلام کے بارے میں چند سوالات روانہ خدمت ہیں، امید ہے آپ تسلی بخش جواب تحریر فرما کر شکریہ کا موقع دیں گے۔ سوالات درج ذیل ہیں :

- ① حضرت خضرؑ نبی تھے یا ولیؑ؟
- ② قرآن مجید بتلاتا ہے، آپؑ نے ایک لڑکے کو قتل کر دیا تھا، آپؑ کیسے یہ جان گئے کہ یہ لڑکا بڑا ہو کر سرکشی کا مرتکب ہوگا؟
- ③ اس لڑکے کا کیا قصور تھا یعنی از نکاب جرم کے بغیر سزا چر معنی؟
- ④ لڑکے کا خون کس کے ذمہ ہے، کیا اس کا قصاص ادا کیا گیا؟
- ⑤ ”یہ لڑکا بڑا ہو کر سرکشی کا مرتکب ہوگا“ یہ الفاظ بتلاتے ہیں کہ شاید اس کی عمر زیادہ تھی، تو پھر وہ طبعی عمر تک زندہ کیوں نہ رہا؟
- ⑥ خضرؑ کی زندگی کتنے برس تھی؟ وفات کب اور کس جگہ ہوئی؟ قبر مبارک کہاں واقع ہے؟ ————— والسلام!

الجواب بعون الوهاب

- ① حضرت خضرؑ کی شخصیت مسلمانوں میں اس اعتبار سے متنازعہ فیہ رہی ہے کہ وہ نبی تھے یا ولیؑ؟ نیز وہ ابھی تک زندہ ہیں یا انسانوں کے بارے میں قانون ایزدی کے مطابق اپنی طبعی عمر کو پہنچ کر داعی اہل کوبلیک کہہ گئے؟ — اور یہ اختلاف چوتھی صدی ہجری کے آغاز میں اس وقت رونما ہوا جب عجمی تصوف کے علمبرداروں نے

مسلمانوں میں اس عقیدہ شنیعہ کو رواج دینا چاہا کہ معاذ اللہ اولیاء، علم و فضل اور اوراد و معرفت میں انبیاء سے افضل ہوتے ہیں، اور وہ باطنی علوم و معارف کی وجہ سے علوم ظاہری کے حامل (بشمول حضرات انبیاء علیہم السلام) جملہ انسانوں پر فوقیت رکھتے ہیں۔ انہی افکار کے نتیجے میں قرآن مجید میں مذکور فقہ موسیٰ و خضر علیہما السلام کے حوالے سے یہ بات مشہور کی گئی کہ حضرت خضر علیہ السلام، چونکہ علم لدنی کے حامل اور حضرت موسیٰ علیہ السلام، صرف علوم ظاہری سے آشنا تھے، اس لیے وہ حضرت خضر علیہ السلام کی خدمت میں حاضر ہوتے اور ان کے سامنے زانوئے تلمذتہ کرتے نظر آتے ہیں۔

مگر جیسا کہ ہم تعریض کیا، یہ عقیدہ عجبی تصوف کی پیداوار اور اس سے بعض مسلم صوفیاء کی اثر پذیری کا نتیجہ ہے۔ اسی لیے چوتھی صدی ہجری سے قبل ایسے غیر حقیقت پسندانہ نظریات کا وجود ناپید رہا۔ بعد میں کچھ مہربانوں نے متعدد ایسی روایات کو وجود و فروغ بخشا، جن سے مذکورہ بالا عقیدہ کی نقلی تائید مقصود تھی۔ اس کے برعکس اگر متعلقہ قرآنی آیات اور ان کے اسلوب بیان کو پیش نظر رکھا جائے تو راجح یہی امر نظر آتا ہے کہ حضرت خضرؑ ولی نہیں بلکہ نبی تھے۔ اس لیے کہ قرآن مجید نے جس انداز میں ان کے شرف کا ذکر کیا ہے، وہ مقام نبوت پر ہی صادق آتا ہے، اور مقام ولایت ان سے فروتر ہے۔ مثلاً حضرت خضرؑ نے غلام کے قتل کی وجہ یوں بیان کی — قرآن مجید کے الفاظ میں :

”وَمَا فَعَلْتُهُ عَنْ رُبِّكُمْ رَجِي“ (الکہف: ۸۲)

کہ ”یہ کام میں نے اپنی طرف سے نہیں کیا۔“

اور ظاہر ہے کہ کسی ولی کے لیے یہ جائز نہیں کہ وہ الامام کے ذریعہ کسی کو قتل کر دے اس لیے کہ الامام میں غلطی کا امکان ہے اور وہ شرعی حجت نہیں۔ لہذا امیر مکتوبین میں سے ایک ایسا امر، جو بظاہر نہایت قبیح اور بہت بڑا جرم ہے، صرف وحی الہی

لہ فقہ موسیٰ و خضرؑ کے لیے ملاحظہ ہو سورۃ الکہف آیت ۶۰ تا ۸۲

لے دیکھئے : الاصابۃ ۴۳۳/۱

کے ذریعہ ہی انجام پا سکتا ہے۔ نیز حضرت موسیٰ و خضر علیہما السلام کے درمیان گفتگو کو جس انداز میں بیان کیا گیا ہے، وہ بھی ان کے نبی ہونے کی تائید کرتا ہے، اسی لیے حضرت موسیٰ علیہ السلام جیسے اوالعزم پیغمبر، حضرت خضر کی معیت اور ان کے علم تکوینی کے مشاہد کے لیے اصرار کرتے ہیں، اور بھی حضرت خضر علیہ السلام، جرات کے ساتھ اپنے علم اور حضرت موسیٰؑ کے درمیان موازنہ کرتے ہیں۔
علاوہ ازیں بعض صحابہ کرامؓ، محدثین اور مفسرین کی تصریحات اور ان کے پیش کردہ دلائل کا جائزہ لیا جائے تو اس امر کو مزید تقویت ملتی ہے کہ خضر علیہ السلام، نبی تھے نہ کہ ولی۔ مثلاً :

۱۔ حضرت ابن عباسؓ فرماتے ہیں :

”اِنَّكَ نَبِيٌّ غَيُّوْهُ مُرْسَلٌ“

”حضرت خضر علیہ السلام غیر مرسل نبی تھے۔“

۲۔ قنبری کہتے ہیں :

”هُوَ نَبِيٌّ فِيْ سَائِرِ الْاَقْوَالِ“

”وہ جملہ اقوال (معتزہ) کی رو سے نبی تھے۔“

۳۔ وہب بن منبہ، ابوالحسن الرمانی وغیرہا بھی ان کے نبی ہونے کی صراحت کرتے ہیں۔

۴۔ مشہور مفسر قطبی فرماتے ہیں :

”هُوَ نَبِيٌّ عِنْدَ الْجُمْهُورِ وَالْاَيَةُ تَشْهَدُ بِذَلِكَ“

”وہ جمہور کے نزدیک نبی ہیں۔ اور آیات قرآنی بھی اس امر کی شاہد ہیں۔“

۵۔ ابو حیان رقمطراز ہیں :

”وَالْجُمْهُورُ عَلَى اَنَّكَ نَبِيٌّ“

”جمہور کے نزدیک وہ نبی تھے۔“

۶۔ امام شوکانی نے تصریح کی ہے :

۱۔ سوہاروی، قصص النبیین ۱/ ۵۴۵ ۲۔ الاصابۃ ۱/ ۴۳۰، ۴۳۱۔ ۳۔ ایضاً

۴۔ البحر المحیط ۴/ ۱۴۶

”وَقَدْ ذَهَبَ الْجُمْهُورُ إِلَى أَنَّ الْخِصْمَ كَانَ نَبِيًّا“

”جمہور کا مسلک یہ ہے کہ وہ نبی تھے“

جمہور نے اپنے مسلک کی تائید میں مندرجہ ذیل آیات قرآنہ سے بھی استنباط کیا ہے۔
۱۔ ”فَوَجَدَا عَبْدًا مِنْ عِبَادِنَا آمِنًا رَحْمَةً مِّنْ عِنْدِنَا. الْآيَةُ“
(الکہف: ۷۵)

”وہاں، انہوں نے ہمارے بندوں میں سے ایک بندہ دیکھا جس کو ہم نے اپنے
ہاں سے رحمت دی تھی۔“

بائیں طور کہ رحمت سے مراد نبوت ہے، جیسا کہ آیہ ذیل میں ”رحمت“ سے مراد
بالاتفاق ”نبوت“ ہے:

”أَهُمْ لَيَّسِمُونَ رَحْمَةً رَبِّكَ. الْآيَةُ“ (الزخرف: ۳۲)

”کیا یہ لوگ تمہارے پروردگار کی رحمت کو یا ٹٹتے ہیں؟“

۲۔ ”وَعَلَّمْنَاهُ مِنْ لَّدُنَّا عِلْمًا“ (الکہف: ۷۵)

”اور ہم نے اسے اپنے ہاں سے علم دیا تھا۔“

آیت اس امر کی مقتضی ہے کہ انھیں یہ علم بغیر کسی انسانی واسطہ کے ملا تھا۔

۳۔ ”قَالَ لَهُ مُوسَىٰ هَلْ أَتَيْكَ عَلَىٰ أَنْ تُعَلِّمَ مِمَّا عَلَّمْتَ رُسُلًا.“

(الآیہ: ۱) (الکہف: ۶۶)

”موسیٰ نے ان (خضرؑ) سے کہا کہ جو علم (خدا کی طرف سے) آپ کو سکھایا گیا ہے

اگر آپ اس میں سے مجھے کچھ بجلانی (کی باتیں) سکھائیں تو میں آپ کے ساتھ رہوں؟“

اور ظاہر ہے نبی، غیر نبی سے علم حاصل نہیں کرتا۔

۴۔ ”وَمَا فَعَلْتُهُ عَنْ أَمْرِي. الْآيَةُ“ (الکہف: ۸۲)

”میں نے یہ سب کچھ اپنی مرضی سے نہیں (بلکہ خدا کی رضا سے) کیا ہے۔“

اور یہ ان کے نبی ہونے کی دلیل ہے

اس بارے ایک تیسرا قول یہ بھی ہے کہ حضرت خضر (علیہ السلام) ولی تھے اور

نہ ہی نبی، بلکہ وہ ایک فرشتہ تھے جو کہ انسانی روپ میں حضرت موسیٰ علیہ السلام کے رفیق سفر بنے اور کئی امور غیبیہ سے پردہ اٹھایا۔ اس روایت کو ابن کثیر نے ماوردی کے حوالے سے نقل کیا ہے:

وَقِيلَ كَانَ مَلَكًا نَقَلَهُ الْمَآوِزُ دِيًّا فِي تَفْسِيرِهِ^۱
 ”اور کہا گیا ہے کہ وہ (نخضرؑ) فرشتہ تھے۔ اسے ماوردی نے اپنی تفسیر میں نقل کیا ہے“

مگر یہ محض ایک قول ہے جس کی کسی بھی عقلی اور نقلی دلیل سے تائید نہیں ہوتی۔ بلکہ اس کی نزدیک قصہ موسیٰ و نخضرؑ کے ضمن میں وارد احادیث صحیحہ کے اُن الفاظ سے ہوتی ہے جو کہ حضرت ابن عباسؓ سے یوں منقول ہیں:

”سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ قَامَ مُوسَى خَطِيْبًا فِي بَنِي إِسْرَءِيلَ فُسِّلَ^۲ - ”أَيُّ النَّاسِ أَعْلَمُ؟“ فَقَالَ ”أَنَا أَعْلَمُ“

کہ ”میں نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا، موسیٰ (علیہ السلام) خطبہ دینے کے لیے بنی اسرائیل میں کھڑے ہوئے تو ان سے سوال کیا گیا ”الناس“ (انسانوں) میں کون سب سے بڑا عالم ہے؟“ تو انھوں نے فرمایا ”میں!“

حدیث کے الفاظ (الناس) اس امر پر صریح اور واضح دلالت ہیں کہ یہاں علیٰ تقابل انسانوں کے درمیان ہو رہا ہے نہ کہ فرشتے اور انسان کے درمیان!

(۲) نص قرآنی اس امر کی شاہد ہے کہ حضرت علیہ السلام نے دوران سفر ایک (تلام) کو قتل کیا۔ ارشاد باری تعالیٰ ہے:

”فَاَنْطَلَقَا حَتَّىٰ اِذَا يَتَّبِعَانِ مَلَا فَقَتَلَهُ - الْآيَةُ“ (الکہف: ۷۴)
 ”پھر دونوں چلے۔ یہاں تک کہ درستے میں، ایک (ط) کا ملا تو نخضرؑ نے اسے مار ڈالا۔“

اور علت یہ بیان کی کہ مستقبل میں اس کے سرکشی اور کافرانہ طرز حیات اپنانے

کا اندیشہ تھا :

”وَأَمَّا الْعَلَمُ فَكَانَ أَبَوَاهُ هُمُ هُنَيْنٍ فَخَشِينَا أَنْ يُرْهَعَهُمَا
طُغْيَانًا وَكُفْرًا - الْآيَةُ : (الکہف : ۸۰)

”اور وہ جو لڑکا تھا، اس کے مال باپ دونوں مومن تھے، ہمیں اندیشہ ہوا کہ وہ ان کو سرکشی اور کفر میں نہ بھنسا دے۔“

لیکن کیا کسی کا مستقبل میں ارتکابِ جرم مستوجبِ قتل ہو سکتا ہے؟ اس بارے میں مفسرین کی آراء مختلف نظر آتی ہیں۔ چنانچہ :

ایک قول یہ ہے کہ مقتول بالغ اور مکلف تھا اور اس نے کئی ایسے جرائم کا ارتکاب کیا تھا جو اس کے قتل کا جواز فراہم کرتے تھے۔ اور اگر اسے مزید مہلت دی جاتی تو وہ مزید فتنہ و فساد کا موجب بنتا۔ لہذا اس کا قتل کرنا عین انصاف تھا۔ اس قول کے قائلین کے نزدیک قرآن مجید یا حدیث نبوی میں اس امر کی صراحت موجود نہیں ہے کہ مقتول نابالغ تھا، قرآن مجید نے مقتول کے لیے لفظ ”غلام“ استعمال کیا ہے۔ جو کہ بالغ اور نابالغ دونوں کے لیے مستعمل ہے۔ اور اہل زبان سے اس امر کی صراحت یوں منقول ہے :

”قِيلَ أَصْلُهُ (غَلَامٌ) مِنْ الْأَعْتِلَامِ وَهُوَ شِدَّةُ الشَّبَقِ وَذَلِكَ
إِتْمَا يَكُونُ فِي الشَّبَابِ الَّذِينَ قَدْ بَلَغُوا الْحُلُمَ^۱“
یعنی غلام کا مادہ اشتقاق اُغتلام ہے، جو کہ شدتِ شہوت سے عبارت ہے۔ اور وہ بالغ نوجوانوں میں ہی ہو سکتی ہے۔

لسان العرب میں ہے :

”إِغْتَلَمَ إِذَا هَاجَ فِي الشَّهْوَةِ وَالْغَلَامُ الطَّارُ الشَّارِبُ وَهُوَ مِنْ
حِينَ يُولَدُ إِلَى أَنْ يَكْثِبَ^۲“

کہ ”اُغتلم“ کا مطلب شہوت کی اُگھٹت ہے۔ اور غلام اس نوجوان کو کہا جاتا ہے جس

۱۔ البحر المحیط : ۱۰۵/۶۰ بذیل مادہ (غلام) - ۲۔ لسان العرب : ۳۶۶/۱۵، تاج العروس : ۵۰۴/۹

نیز دیکھئے رازی : التفسیر الکبیر : ۱۱۵/۲۱

کی میس بھیگ رہی ہوں، پیدا ہونے سے لے کر جوانی تک کے عرصہ پر لفظِ غلام کا اطلاق ہوتا ہے۔

اس امر کی تائید حدیث میں قصہ معراج کے ضمن میں حضرت موسیٰ علیہ السلام کے اس قول سے بھی ہوتی ہے جس میں آپ نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے بارے میں ”... لَآتٍ خَلَاہَا بَعِثْتُ بَعْدَیَّ لَہٗمَّ کَے الفاظ استعمال فرمائے۔ جب کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی عمر اس وقت پچاس برس کے لگ بھگ تھی۔
امام شوکانیؒ غلام کے قتل کے سبب کے ضمن میں مختلف آراء کا ذکر کرتے ہوئے یوں رقمطراز ہیں :

”قِيلَ إِنَّهُ كَانَ بَالِغًا وَقَدْ اسْتَحَقَّ بِذَلِكَ كُفْرًا، وَقِيلَ إِنَّهُ كَانَ يَقْطَعُ الطَّرِيقَ فَاسْتَحَقَّ الْقَتْلَ لِذَلِكَ وَ الْحَاصِلُ أَنَّهُ لَا اشْكَالَ فِي قَتْلِ الْخَضِرِ لَهُ إِذَا كَانَ بَالِغًا كَافِرًا أَوْ قَاطِعًا لِّلطَّرِيقِ هَذَا فِيمَا تَقْتَضِيهِ الشَّرِيعَةُ الْمُسْلِمِيَّةُ“ ۱؎

”ایک قول یہ ہے کہ وہ بالغ تھا اور کافر متحقق ہوا۔ اور ایک قول یہ ہے کہ وہ ڈاکو تھا، اس بناء پر قتل کا مستحق ٹھہرا۔ حاصل یہ کہ خضرؑ کے اسے قتل کرنے میں کوئی اشکال نہیں ہے، دریں حالیکہ وہ بالغ تھا، کافر تھا یا الٹیرا (بلکہ یہ تو شریعت اسلامیہ کا عین اتفاق ہے۔“

امام رازیؒ رقمطراز ہیں :

”قِيلَ إِنَّ ذَلِكَ الْعَدَمَ كَانَ بَالِغًا وَ كَانَ يَقْطَعُ الطَّرِيقَ وَ يُقَدِّمُ عَلَى الْأَفْعَالِ الْمُنْكَرَةِ“ ۲؎

یعنی وہ غلام بالغ تھا، ڈاکو زنی کے علاوہ دیگر جرائم کا ارتکاب بھی کیا کرتا تھا۔ اگر مذکورہ بالا موقف کو درست تسلیم کر لیا جائے تو غلام کے قتل کا شرعی جواز موجود

۱؎ صحیح بخاری حدیث ۱۵۱۳ ۲؎ فتح القدیر، ۳/۳۰۴ -

۳؎ رازی : تفسیر کبیر ۲۱/۱۶۱ -

تھا، اور وہ ”فساد فی الارض“ جیسے جرم کے بدلے انجام کار کو پہنچا۔ اگر اسے مزید مہلت دی جاتی تو اس کی فتنہ سامانیوں کا دائرہ مزید وسیع ہو جاتا جتنی کہ اس کے نیک خصلت والدین بھی اس کی نیاہ کاریوں کا شکار ہو سکتے تھے۔ لہذا حکمت خداوندی کا تقاضا یہی تھا کہ اسے فی الفور گرفت میں لیا جائے اور اس کے ہاتھوں متوقع خطرات سے تحفظ کی ضمانت فراہم کی جائے۔

اور اس کے برعکس اگر یہ موقف درست تسلیم کر لیا جائے کہ مقتول (غلام) نابالغ اور شرعاً غیر مکلف تھا تو اس خیال کے حامل گروہ کو اس اشکال کا سامنا کرنا ہو گا کہ صرف اس بناء پر کہ چونکہ وہ مستقبل میں طغیان و سرکشی کا مرتکب ہو گا، کیا اس کے قتل کا شرعی جواز موجود تھا؟ — اس حوالے سے اگر مفسرین کی آراء کا جائزہ لیا جائے تو یہ بات سامنے آتی ہے کہ اگرچہ شریعت اسلامیہ کی رو سے یہ درست نہیں ہے مگر ممکن ہے کہ دیگر شرائع میں یہ درست ہو، جن میں حضرت خضر (علیہ السلام) کی شریعت بھی شامل ہے۔ پھر چونکہ اللہ تعالیٰ کا حکم ہی شرعی دلیل ہے، لہذا وہ جب چاہے اور جو چاہے حکم جاری کر سکتا ہے اور اس میں کسی طرح کا کوئی اشکال نہیں ہونا چاہیے۔ چنانچہ امام شوکانی فرماتے ہیں:

”..... وَأَمَّا إِذَا كَانَ الْعِلَامُ صَبِيًّا غَيْرَ بَالِغٍ
فَقَيْدَ إِنْ الْخَضِرَ عَلِمَ بِإِعْلَامِ اللَّهِ لَهُ لَوْ صَارَ
بَالِغًا لَكَانَ كَافِرًا يَتَسَبَّبُ عَنْ كُفْرِهِ إِضْلَالُ
أَبَوَيْهِ وَكُفْرِهِمَا وَهَذَا وَإِنْ كَانَ ظَاهِرُ
الشَّرِيعَةِ الْإِسْلَامِيَّةِ يَأْبَاهُ وَلَكِنَّهُ
يَحِلُّ فِي شَرِيعَةِ أُخْرَى وَيُمْكِنُ أَنْ يَكُونَ لِلْخَضِرِ
شَرِيعَةٌ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ تُسَوِّغُ لَهُ ذَلِكَ“

یعنی اگر (غلام) بچہ تھا تو وجہ قتل کے ضمن میں کہا جائے گا کہ حضرت خضر (علیہ السلام) نے بطریق وحی معلوم کر لیا تھا کہ یہ بالغ ہو کر والدین کے کفر کا سبب بنے گا لہذا اسے قتل کر دیا جائے

اگرچہ اس امر کی اجازت بظاہر شریعت محمدیہ میں نہیں ہے، لیکن ممکن ہے کہ کسی دوسری شرع میں جائز ہو، نیز یہ بھی ممکن ہے کہ یہ صرف حضرت خضرؑ کی شرع میں ہی درست ہو۔ امام رازی اس اشکال کے جواب میں فرماتے ہیں:

”إِنْ قِيلَ هَلْ يَجُوزُ الْإِجْرَادُ عَلَى قَتْلِ الْإِنْسَانِ
يُمِثِّلُ هَذَا الظَّنُّ؟ قُلْنَا إِذَا تَأَكَّدَ ذَلِكَ الظَّنُّ
يُوحِي قَوْلَ اللَّهِ جَا زَ“ ۱

”اگر کہا جائے کہ کیا محض شبہ کی بنا پر کسی انسان کا قتل درست ہے؟ تو کہا جائے گا کہ، ہاں جب وحی کے ذریعہ شک یقین میں تبدیل ہو جائے تو درست ہے۔“ جمال الدین قاسمی لکھتے ہیں:

”وَقِصَّةُ الْخَضِرِ تَحْمِلُ عَلَى أَنَّهُ كَانَ شَرْعًا مُسْتَقِلًّا بِهِ وَهُوَ
نَبِيٌّ وَكَسَى فِي شَرِيعَةِ مُوسَى أَيْضًا وَلِذَا أَنْكَرَهُ“ ۲

کہ ”قصہ خضرؑ کو (قتل غلام کے سلسلے میں) اس بات پر محمول کیا جائے گا کہ چونکہ وہ نبی تھے لہذا یہ ان کے لیے ایک مستقل قانون شرعی کی حیثیت رکھتا تھا۔ لیکن چونکہ یہ بات شریعت موسوی میں نہیں تھی لہذا موسیٰؑ نے اس پر انکار کیا۔“

الغرض قتل غلام وحی الہی کی روشنی میں ہوا، اور حکم خداوندی ہی اصل شریعت اور قانون ہے اور وہ جو چاہے فیصلہ کر سکتا اور جب چاہے اسے واپس لے سکتا ہے۔ اس موقف کی تائید کے لیے اس ارشادِ ربانی میں بھی اشارہ موجود ہے:

”وَمَا فَعَلْتُهُ عَنْ أَمْرِي“ (المکث ۸۶)

کہ ”جو کچھ بھی میں نے کیا ہے اچھی مرضی سے نہیں (بلکہ اللہ تعالیٰ کے حکم کی تعمیل میں کیا ہے)۔“

(۳) یہ بات نص قرآنی سے ثابت ہے کہ حضرت خضرؑ کا ذریعہ علم وحی الہی تھا اور ان کے جملہ تصرفات آسمانی ہدایت کا نتیجہ تھے، چنانچہ ارشادِ خداوندی ”وَمَا فَعَلْتُهُ“

۱۔ رازی: تفسیر کبیر ۲/۱۶۱

۲۔ تفسیر قاسمی: ۲/۷

عَنْ آمْرِئِيٍّ: "اس امر کی واضح دلیل ہے۔"

- (۴) یہ سوال کہ اس قتل کا قصاص کس کے ذمہ ہے؟ اور اس کا قصاص کس نے ادا کیا؟ تو اس کا جواب مذکورہ بالا سطور میں آچکا ہے۔ اس لیے کہ قصاص کا مسئلہ تپ پیدا ہوتا ہے، جب حدود اللہ سے تجاوز کرتے ہوئے محض ذاتی اغراض و مقاصد کی تکمیل کے لیے انسانی خون کی حرمت کو پا مال کیا جائے۔ مقاصد شرعیہ کی تکمیل کے نتیجے میں ہوتے والے قتل کے بارے قصاص کا سوال ہی بے معنی ہے۔
- (۵) لڑکے کو قتل اس لیے کیا گیا کہ اس کی طبعی عمر پوری ہو چکی تھی، اگر اس کی عمر باقی ہوتی تو قتل کا امکان بھی پیدا نہ ہوتا۔

(۶) ایسے سوالات اور ان کے جوابات مقاصد شریعت سے خارج ہیں، مطلوبہ امور کی تعیین میں کتاب اللہ بالکل خاموش ہے۔ حدیث رسول صلی اللہ علیہ وسلم، آثار صحابہؓ اور تاریخی روایات بھی اس بارے ہماری کوئی راہنمائی نہیں کرتیں۔ ہم اس امر کے پابند نہیں ہیں کہ ہر نبی کے بارے اس کی زندگی اور وفات کے حوالے سے جملہ معلومات اکٹھی کریں۔ سلسلہ انبیاء میں کتنے ہی ایسے اصحاب ہیں کہ ہم ان کی تاریخ پیدائش و وفات اور مقام تدفین وغیرہ ایسے امور سے کوئی واقفیت نہیں رکھتے۔

اور اگر یہ سوالات اس مفروضہ کی پیداوار ہیں کہ حضرتؓ ابھی تک زندہ ہیں، اور اس بناء پر "عمر خضر" ایسی اصطلاحات بھی ایجاد کی جا چکی ہیں، تو یہ بات بلا دلیل ہے۔ حضرت خضرؓ اپنی عمر طبعی کو پہنچ کر داعی اجل کو لبیک کہہ چکے ہیں۔ چنانچہ البو حیان لکھتے ہیں:

"الْجَمُّهُورُ عَلَى أَنَّهٗ مَاتَ"۔

"جمہور حضرت خضر علیہ السلام کی موت کے قائل ہیں۔"

چنانچہ امام ابن قیمؒ کا دعویٰ ہے کہ امام ابن تیمیہؒ، امام بخاریؒ، ابن کثیرؒ، ابن جوزیؒ، قاضی ابویعلیٰ حبشیؒ، ابوطاہر بن العبارؒ، علی بن موسیٰ الرضاؒ، ابوالفضل مرسیؒ، قاضی ابوبکر بن العربیؒ، ابوبکر محمد بن الحسنؒ، حبیبہ جلیل القدر محدثین اور مفسرین ان

کی موت کے قائل ہیں۔

مذکورہ بالا حضرات نے اپنے اس معقول موقف کی تائید میں کتاب اللہ اور حدیث رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے متعدد دلائل پیش کئے ہیں، ان میں سے اہم ترین ارشادِ خداوندی ہے :

”وَمَا جَعَلْنَا لِبَشَرٍ مِنْ قَبْلِكَ الْخُلْدَ - الْآيَةُ“ (الانبیاء: ۳۴)

”ہم نے آپ سے قبل کسی بھی انسان کو ابدی زندگی نہیں دی“

لہذا اگر قوانینِ فطرت کے پس منظر میں ”حیاتِ خضر“ جیسے عقیدہ کا جائزہ لیا جائے تو اسے ایک خرافی اور باطل عقیدہ ہی قرار دیا جاسکتا ہے۔ افسوس ہے کہ اس افسانوی نظریہ کی تقویت کے لیے متعدد روایات بھی تراش لی گئی ہیں، جو کہ کسی طرح بھی جرح و تعدیل کے مستحق قواعد و ضوابط پر پوری نہیں اترتیں، چنانچہ حافظ ابن حجرؒ ایسی روایات کو تفصیل سے نقل کرنے کے بعد محاکمانہ انداز میں لکھتے ہیں :

”وَجَمِيعُ مَا وَرَدَ فِي حَيَاتِهِ لَا يَصِحُّ مِنْهَا شَيْءٌ“

باتفاقِ اہلِ الثَّقَلِ،

کہ ”حیاتِ خضر علیہ السلام کے بارے میں واردہ جملہ روایات بالاتفاق غیر صحیح ہیں۔“

امام ابو الفرج الجوزیؒ نے اس موضوع پر ایک مستقل رسالہ بنام ”مَجَالَةُ الْمُنْتَظَرِ فِي مَشْرِحِ حَالَةِ الْخَضِرِ“ تحریر کیا ہے، جس میں آپ حیاتِ خضرؒ سے متعلق روایات نقل کرنے کے بعد ان پر مبصرانہ رائے کا اظہار کرتے ہوئے فرماتے ہیں :

”ان میں سے اکثر موضوع اور بقیہ ضعیف ہیں لہذا قابلِ اعتماد نہیں۔“

مذکورہ بالا تصریحات کی روشنی میں ہم علی وجہ البصیرت اس رائے کا اظہار کرنے میں کہ حضرت خضر علیہ السلام، موت و حیات سے متعلق فطری قوانین کی رو سے اپنی طبعی عمر پوری کرنے کے بعد وادیِ موت سے ہمکنار ہو چکے ہیں۔ لہذا عندی واللہ اعلم بالصواب!

۱۔ بحوالہ سہاروی: قصص النبیین ۱/۵۴، البدایہ والنہایہ ۲/۳۵۵، الاصابۃ ۱/۴۳۲، نیز فتح الباری ۴/۴۵۶

۲۔ بحوالہ ابن کثیر: البدایہ والنہایہ ۲/۳۳۴

مقالات

پروفیسر حافظ محمد الوب (انجینئرنگ یونیورسٹی، لاہور)

دوسری قسط

اسلام میں غلامی کا تصور

اسلام کی آمد:

دنیا میں غلاموں کی یہ دلخراش اور اندوہناک صورت حال تھی، جب آفتاب رسالت طلوع ہوا۔ اس نے اپنی ضیاء پاشیوں سے جہاں انسانیت کے ہر گوشے اور ہر پہلو کو منور کیا، وہاں وہ انسانیت کی اس تذلیل کو بھی برداشت نہ کر سکا۔ اس نے کبھی اور مختلف طبقات میں بٹی ہوئی انسانیت کو یہ درس دیا کہ تم سب لوگ آقا و غلام، کالے اور گورے، عربی اور عجمی، ایک باپ اور ایک ماں کی اولاد ہو۔ بحیثیت انسان تمہارے درمیان کوئی فرق نہیں۔ ہر شخص، خواہ وہ کسی بھی طبقے سے متعلق ہو، کسی بھی علاقے کا رہنے والا اور کسی بھی رنگ و نسل کا حامل ہو، اللہ کے ہاں صرف اپنی نیکی اور تقویٰ کی بنیاد پر برا اور بھلا ہو سکتا ہے :

”إِنَّ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَتْقَاكُمْ“ (المحجرات: ۱۳)

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے حجتہ الوداع کے مشہور تاریخی خطبہ میں ارشاد فرمایا:

”لَا فَضْلَ لِعَرَبِيٍّ عَلَى عَجَمِيٍّ وَلَا لِعَجَمِيٍّ عَلَى عَرَبِيٍّ وَلَا

لأَحْمَرَ عَلَى أَسْوَدٍ وَلَا لَأَسْوَدَ عَلَى أَحْمَرَ إِلَّا

بِالتَّقْوَى“

کہ ”کسی عربی کو عجمی پر فضیلت حاصل نہیں، نہ ہی کسی عجمی کو عربی پر، نہ سفید فام

کو سیاہ فام پر اور نہ ہی سیاہ فام کو سفید فام پر۔ ہاں اگر فضیلت ہے تو وہ

صرف تقویٰ کی بنیاد پر ہے۔“

اسلام نے تمام آقاؤں اور غلاموں کو یہ درس دیا کہ وہ سب ایک ہی جماعت کے

افراد ہیں۔ اور اگر کوئی قضیت کسی کو کسی دوسرے پر حاصل ہے، تو اس کی بنیاد آقائی کا منصب نہیں بلکہ تقویٰ اور خشیت الہی ہے۔ چنانچہ قبائل، آباء و اجداد اور خاندانوں کی بنیاد پر فخر و غرور جاہلیت کی علامت ہے، جسے ترک کر دینا چاہئے۔ سبھی انسان ایک آدم کی اولاد ہیں اور آدم مٹی میں سے تھے:

”اَنْتُمْ بَنُو اٰدَمَ وَاٰدَمُ مِنْ تُرَابٍ“

(البوداؤد، باب التفات بالاحساب)

غلاموں پر رحمت و شفقت:

اسلام غلاموں پر ابر رحمت بن کر برسا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کی حالتِ زار دیکھ کر آقاؤں کو ان کے متعلق یہ نصیحت فرمائی کہ یہ تمہارے بھائی ہیں، جنہیں اللہ تعالیٰ نے تمہارے قبضے میں دے دیا ہے، ان سے بھائیوں جیسا ہی سلوک کرو۔ جو خود کھاؤ، ان کو بھی کھلاؤ۔ اور جو خود پہنو، ان کو بھی پہناؤ۔ علاوہ ازیں اگر انہیں کوئی سخت کام کرنا پڑے تو خود بھی ان کا ہاتھ بٹاؤ۔

دنیا غلامی میں رحمۃ للعالمین کی یہ پہلی آواز تھی، جسے دنیا نے سنا تو انگشت بدنداں رہ گئی۔ اور غلاموں نے سنا تو پہلی مرتبہ یہ محسوس کیا کہ ہم بھی انسان ہیں۔ پھر کیا تھا، وہ لوگ جو حیوانوں سے بھی بدتر سمجھے جاتے تھے اور ان کے آقاؤں کے جانوروں کی خوراک بھی ان انسانوں سے بہتر ہوا کرتی تھی، یہی جانور نما انسان اپنے پورے حقوق کے ساتھ آقاؤں کے دسترخوان پر ان کے ساتھ بیٹھنا شروع ہو گئے۔

غلاموں کی عزت نفس کا تحفظ:

اسلام نے صرف کھانے، پینے اور پہننے کی حد تک ہی غلاموں کی اصلاح پر اکتفاء نہیں کی، بلکہ انسان کی سب سے زیادہ قیمتی چیز ”عزت نفس“ کے سلسلہ میں بھی ان کو تحفظ بخشا۔ چنانچہ ان تمام الفاظ کے استعمال سے یکسر منع فرما دیا کہ جن سے فخر و غرور کی بو آتی تھی۔ اعلان کیا کہ دیکھو، آج کے بعد کوئی بھی مسلمان اپنے ان بھائیوں کو ”عبدی“ (میر غلام) یا ”امتی“ (میری باندی) کہہ کر نہ پکارے۔ اسی طرح غلام اور باندی کو اپنے

آقا کے لیے ”سَیِّدِی“، ”یَسَیِّدِی“ کے الفاظ استعمال کرنے چاہئیں۔ کیونکہ رب تو اللہ ہے، جو سب کا مالک ہے۔

ان الفاظ کے بدل دینے سے ہی ہمارے سامنے اسلام کے تصور غلامی کا نقشہ کھج جاتا ہے کہ اسلام کو ایسے متکبرانہ الفاظ سے ہی چڑ ہے۔ چنانچہ اسلام میں ایک آقا اپنے غلام کی ملکیت کا حقدار تو ہے، لیکن اس کی عزت نفس کو مجروح کرنے کا اسے حق حاصل نہیں۔ یہی وجہ ہے کہ غلامی کے سلسلہ میں اسلام کی ان اصلاحات کی بدولت غلاموں کی ذلت اور مسکنت کا تصور ہی یکسر بدل کر رہ گیا اور دلوں میں ان کی عزت اور احترام کا جذبہ اجاگر ہوا۔ حضرت عمرؓ جیسے جلیل القدر خلیفہ بھی حضرت بلالؓ کو ”سَیِّدِنا بلال“ کہہ کر پکارا کرتے تھے، اور سلمان فارسیؓ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے مشیر خاص تھے۔

حضرت عمرؓ غلاموں کو اپنے ساتھ بٹھا کر کھلاتے اور حاضرین سے فرماتے، ”تھا ان لوگوں پر لعنت کرے، جن کو غلاموں کے ساتھ بیٹھ کر کھانے میں عار ہے!“۔ غلاموں کے ساتھ عمال کے برتاؤ کی تحقیق کرتے رہتے۔ آپؐ نے ایک عامل کو صرف اس بنیاد پر معزول کر دیا تھا کہ اس نے غلام کی عیادت نہیں کی تھی۔ اور دو چار نہیں اس قسم کے سینکڑوں واقعات تاریخ اسلام مزین ہے جتنی کہ یورپ کے متعصب ترین مصنفین بھی غلامی کے سلسلہ میں اسلام کی ان اصلاحی کوششوں کا انکار نہیں کر سکے۔

جان کا تحفظ :

جیسا کہ شروع میں ہم لکھ آئے ہیں، غلاموں کو اپنی زندگی پر کوئی حق حاصل نہیں تھا۔ مالک جب چاہے اسے کڑی سے کڑی سزا دے، حتیٰ کہ اسے جان سے بھی مار دے، کوئی اسے روکنے تو نہ کئے والا نہیں تھا کہ یہ حق اسے قانون نے دیا تھا۔ لیکن اسلام میں غلام کی جان بھی اسی طرح محترم ہے، جس طرح کہ آزاد انسان کی۔ حضرت سمرقہؓ سے روایت ہے، رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا :

”مَنْ قَتَلَ عَبْدًا قَتَلَنَا ۖ وَمَنْ جَدَعَ عَبْدًا ۖ

جَدَّ عَنَاہُ (ابوداؤد، کتاب الدیّاتِ باب مَنْ قَتَلَ عَبْدَهُ)

کہ جس نے اپنے غلام کو قتل کیا، ہم اسے قتل کر دیں گے۔ اور جس نے اپنے غلام کے ناک کان کاٹے، ہم اس کے ناک کان کاٹ دیں گے۔

ابوداؤد ہی کی ایک دوسری روایت یوں ہے کہ:

”مَنْ خَصَلَى عَبْدَهُ خَصَيْنَاہُ“ (آیضاً)

”جس نے اپنے غلام کو خصلی کیا، ہم اسے خصلی کر دیں گے۔“

کیونکہ جاہلیت میں ایسے واقعات اکثر پیش آتے تھے۔ قدیم قوموں میں اس کا رواج تھا۔ ”الترق فی الاسلام“ میں ہے کہ غلاموں کو خصلی کرنے کی رسم بد بہت پرانی تھی۔ اشوری، بابلی اور قدیم مصری قوموں میں اس کا رواج عام تھا۔ انہی لوگوں سے یونانیوں نے اس رسم کو اختیار کیا (صفحہ ۱۸۰)

اس کا مقصد یہ تھا کہ غلام زنا خانوں میں بے دھڑک آجاسکیں اور عورتوں کو ان سے اندیشہ نہ ہو لیکن ہم دیکھتے ہیں کہ ایک شخص رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے پاس روٹنا چیتا ہوا آیا۔ آپ نے پوچھا، کیا بات ہے؟ تو اس نے جواب دیا، اللہ کے رسول، میرے مالک کی ایک باندی ہے۔ میں نے اسے دیکھ لیا تو مالک نے میرا ذکر کٹوا دیا ہے۔ آپ نے یہ سن کر فرمایا: ”جاؤ آزاد ہے!“ (ابوداؤد، باب مَنْ قَتَلَ عَبْدَهُ)

چہرے پر مارنے سے روک دیا:

غلام کی انسانیت اور شرافت بحیثیت انسان اپنی جگہ مسلم اور فاسق ہے۔ غلامی کا یہ مطلب نہیں کہ وہ درجہ انسانیت ہی سے گر گیا اور انسانی حقوق سے محروم کر دیا گیا ہے۔ ہاں حالات اور قیمت نے اسے اس حد تک پہنچا دیا ہے کہ وہ اپنے جیسے انسان کی ملکیت میں ہے۔ تاہم اس کی انسانی شرافت کو مد نظر رکھتے ہوئے اسلام نے حکم دیا کہ کوئی مالک اپنے غلام کے منہ پر چاٹنا مارے۔ آپ نے فرمایا:

”مَنْ لَطَمَ مَمْلُوكَهُ أَوْ ضَرَبَهُ فَكَفَّارَتُهُ أَنْ يُعْتِقَهُ“

(مسند احمد)

کہ ”جس نے اپنے غلام کے منہ پر چاٹنا مارا یا اسے مار پٹیا تو اس کا کفارہ

یہ ہے کہ اسے آزاد کر دے۔“

حضرت عبداللہ بن عمرؓ بیان فرماتے ہیں، ایک شخص نے آنحضور صلی اللہ علیہ وسلم سے پوچھا، اللہ کے رسولؐ، ہم غلام کے غلطی کرنے پر اس سے کتنی مرتبہ درگزر کریں؟ یہ سن کر آپؐ خاموش رہے، اس شخص نے دوبارہ پوچھا، پھر بھی آپؐ خاموش رہے تیسری مرتبہ اس نے یہی سوال کیا تو آپؐ نے فرمایا:

”أَعْفُوا عَنْهُ فِي كُلِّ يَوْمٍ سَبْعِينَ مَرَّةً“ (البوداؤد)

”اس سے ہر روز ستر مرتبہ (بھی) درگزر کرتی پڑے (تو) درگزر کرو۔“

ان باتوں کی اہمیت اس وقت مزید بڑھ جاتی ہے، جب ہم دیکھتے ہیں کہ غلاموں کو مارا کر لہو لمان کر دیا جاتا۔ انہیں الٹا لٹا کر ساتھ وزن باندھ دیا جاتا۔ حتیٰ کہ بیض کا اسی حالت میں جسم و روح کا رشتہ ہی منقطع ہو جاتا۔

گواہی کا حق :

شہادت (گواہی) کا معاملہ اسلام میں بہت اہم اور نازک ہے۔ گواہی وہی لوگ دے سکتے ہیں، جو معاشرے اور دین دونوں کی نظر میں اپنے اخلاق، صفات اور دینداری کی وجہ سے قابل اعتبار ہوں۔ کسی کی شہادت کا قبول کیا جانا اس شخص کی معاشرتی حیثیت کو متغین کرتا ہے۔ اسلام سے پہلے چونکہ غلام ایک حقیر مخلوق تصور کی جاتی تھی، لہذا کسی قوم نے ان کو گواہی کا حق نہیں دیا تھا۔ اسلام میں بھی اگرچہ اصول شہادت بہت سخت ہیں، لیکن اس کے باوجود غلام کی گواہی قابل قبول ہے، جبکہ وہ اسلامی شرائط پر پورا اترتا ہو۔

حضرت انسؓ فرماتے ہیں کہ مجھے تاریخ اسلامی میں کوئی ایسا آدمی نہیں ملا جس نے غلام کی گواہی کو رد کر دیا ہو: ”مَا عَلِمْتُ أَحَدًا رَدَّ شَهَادَةَ الْعَبْدِ“ لہ

امام ابن تیمیہؒ فرماتے ہیں، شارع علیہ السلام کی طرف سے ایک حرف بھی ایسا نہیں آیا جس میں فرمایا گیا ہو کہ غلاموں کی گواہی قابل قبول نہیں۔ اس کے برعکس کتاب اور سنت رسول اللہؐ اور اجماع صحابہؓ اس بات پر دلالت کرتے ہیں کہ غلام کی شہادت ان تمام امور

لہ بخاری۔ شہادۃُ الْاِمَاءِ وَالْعَبِيدِ۔

میں قابل قبول ہے، جن میں ایک آزاد آدمی شہادت دے سکتا ہے یہ

غلاموں کو شادی کا حق دیا :

غلاموں کے بارے میں اسلام کا اس سے بڑا احسان اور کیا ہو سکتا ہے کہ انہیں نکاح کرنے کی صرف اجازت ہی نہیں دی بلکہ قرآن مجید نے مسلمانوں کو حکم دیا ہے کہ وہ اپنے غلاموں اور لونڈیوں کے نکاح کریں، اور اس نکاح میں آزاد اور غلام کا کوئی فرق روا نہیں رکھا۔ اگر آزاد عورت غلام سے، یا لونڈی آزاد مرد سے نکاح کرتا چاہتی ہے تو اسے مکمل آزادی ہے۔ قرآن مجید میں ہے:

”وَأَنْكِحُوا الْأَيَامَىٰ مِنْكُمْ وَالصَّالِحِينَ مِنْ عِبَادِكُمْ وَإِمَائِكُمْ“

(النور: ۳۲)

”مسلمانو، تم اپنے نیک غلاموں اور باندیوں کا نکاح کرو۔“

جبکہ سابقہ قومیں خصوصاً رومن اس کی قطعاً اجازت نہیں دیتے تھے۔

خود آنحضرت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے اپنے آزاد کردہ غلام زید بن حارثہؓ کا نکاح اپنی بیوی بھی زادہ بن حضرت زینب بنت جحشؓ سے کر دیا۔ لیکن بعض نفسیاتی اور خاندانی برتری کے احساسات کے باعث نباہ نہ ہو سکا اور دو سال کے بعد طلاق ہو گئی۔ اس کے بعد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت زینبؓ سے خود نکاح کر لیا۔ اسلام میں تو یہاں تک اجازت ہے کہ آزاد کی طرح غلام بھی چار عورتوں سے نکاح کر سکتا ہے۔ امام مالکؒ اس کا استدلال ”فَأَنْكِحُوا مَا طَابَ لَكُمْ مِنَ النِّسَاءِ“ سے کرتے ہیں اور فرماتے ہیں کہ ”میرے نزدیک یہ اچھا عمل ہے“۔

غلاموں سے حسن معاشرت :

اسلام میں غلام، احساس کمتری سے نکل کر ایک آزاد شہری کی طرح سوچتے، بولتے یہاں

لے القیاس فی شرح الاسلامی ص ۱۲۸

لے انسائیکلو پیڈیا آف ریلیجین اینڈ ایٹھنکس

لے موطا، باب نکاح العبد

تک کہ اپنے آقاؤں کو مشورے بھی دیتے تھے۔ اور اسلام نے فکری اور قوی آزادی کی جس نعمت سے دنیا کو نوازا ہے، غلام بھی اس نعمت سے بہرہ یاب ہوئے۔ نتیجتاً وہ اپنے آقاؤں کی بعض بُری عادات پر نکتہ چینی کرتے اور انہیں نصیحتیں بھی کرتے تھے۔ نبی علیہ السلام نے فرمایا ہے:

”إِنَّ الْعَبْدَ إِذَا نَصَحَ لِسَيِّدِهِ وَاحْسَنَ عِبَادَةَ اللَّهِ
فَلَهُ أَجْرُهُ مَرَّتَيْنِ“

”جو غلام اپنے آقا کو نصیحت کرتا اور خود بھی اللہ کی عبادت اچھے طریقے سے کرتا ہے، اسے دوسرا اجر ملے گا۔“

اس حدیث سے آپ غلاموں کی ذہنی آزادی اور مسلمانوں کی غلاموں کے ساتھ حسن معاشرت کا بخوبی اندازہ لگا سکتے ہیں۔

حضرت زید بن حارثہؓ کے ساتھ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کا حسن سلوک ایسا تھا کہ لوگوں نے حضرت زیدؓ کو زید بن محمدؐ کہہ کر پکارنا شروع کر دیا۔ حضرت زیدؓ کے گھر کے لوگ ان کو لینے کے لیے مدینہ منورہ آئے تو آپؐ نے فرمایا، بڑے شوق سے اسے لے جایئے، میں کوئی فدیہ لینے کے لیے بھی تیار نہیں۔ لیکن حضرت زیدؓ نے جانے سے انکار کر دیا! — آخر کس چیز نے انہیں اپنے والدین، بہن بھائیوں، اور قبیلہ سے علیحدہ رہنے پر مجبور کیا؟ کیا وہ حضور علیہ السلام کا آپؐ کے ساتھ بیٹوں جیسا پیار نہ تھا؟

اسلام نے غلاموں اور باتدیوں کی تعلیم تربیت پر بھی بہت زیادہ زور دیا۔ آنحضرت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم فرماتے ہیں کہ:

”تین ایسے شخص ہیں جن کو دو بڑے اجر ملیں گے۔ ایک وہ شخص جو اپنی باندی کو اچھی تعلیم دے اور بہترین ادب سکھانے کے بعد آزاد کر کے نکاح میں لے آئے۔ دوسرا وہ شخص جو اہل کتاب تھا اور ایمان لے آئے۔ تیسرا وہ شخص جو اللہ کا حق ادا کرنا ہے اور اپنے سید کی خیر خواہی بھی کرتا ہے۔“

بخاری، بَابُ إِذَا نَصَحَ الْعَبْدُ لِسَيِّدِهِ

صحیح بخاری، بَابُ فَصْلٍ مِّنْ أَمَلَمَ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ۔

انہی تعلیمات کا اثر تھا کہ ابتدائے اسلام میں بڑی بڑی برگزیدہ ہستیوں نے آزاد کردہ باندیوں سے شادیاں کیں اور ان کے بطن سے ان مقدس ہستیوں نے جنم لیا جن کی خدمات اسلامی تاریخ میں سنہری حروف سے لکھے جاتے ہیں۔ اور وہ لوگ مسلمانوں کے امام، راہنما، اور بڑی بڑی سلطنتوں کے حاکم اور شکروں کے سپہ سالار تک مقرر کئے گئے۔

غلام اور غلام زادے، اُمت کے سرخیل:

حضرت ابن عمرؓ سے روایت ہے کہ ابو حذیفہؓ کے غلام سالمؓ، نماز کی امامت کرتے تھے، اور آپؐ کی اقتداء میں اکابر مہاجرین، جن میں حضرت ابو بکر صدیقؓ، حضرت عمرؓ، ابوسلمہؓ اور عامر بن ربیعہؓ جیسی ہستیاں شامل ہیں، نماز ادا کیا کرتی تھیں یہ یہ وہی سالمؓ ہیں، جن کے متعلق حضرت عمرؓ نے اپنی شہادت کے وقت فرمایا کہ اگر وہ زندہ ہوتے تو میں انہیں خلیفہ نامزد کرتا۔ یہ وہ وقت تھا جبکہ سلطنت اسلامیہ کا جھنڈا پوری آدھی دنیا پر لہرا رہا تھا۔

مولانا مودودی رقمطراز ہیں:

”قانون سے زیادہ اسلامی سوسائٹی نے ان کو اپنے اندر عملاً مساوات کا درجہ دیا ہے۔ اجتماعی زندگی میں غلاموں کی حیثیت کسی طرح بھی آزادوں سے کم نہ تھی۔ علم سیاست، مذہب، معاشرت غرض ہر شعبہ میں ان کے لیے ترقی کی تمام راہیں کھلی ہوئی تھیں اور غلام ہونا ان کے لیے کسی حیثیت سے بھی رکاوٹ کا باعث نہیں تھا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے خود اپنی چھوٹی زاد بہن سیدہ زینبؓ کو جنہیں بعد میں ام المؤمنین ہونے کا شرف حاصل ہوا، اپنے آزاد کردہ غلام زید بن حارثہؓ سے بیاہ دیا۔ امام حسینؓ کا نکاح ایران کی ایک شہزادی سے ہوا، جو جنگ میں لونڈی بن کر آئی تھیں۔ امام زین العابدینؓ انہی لونڈی کے بطن سے تھے، جن کی اولاد اشراف اسلام میں سب سے زیادہ بالاتر درجہ رکھتی ہے۔ سالم بن عبد اللہ، قاسم بن محمد بن ابی بکر، جو فقہائے تابعین

لے صحیح بخاری، بابِ اسْتِقْصَاءِ الْمَوَالِیِّ وَاسْتِعْمَالِهِمْ

کی اولین صفت میں ہیں، دونوں نڈیوں کے پیٹ سے تھے۔ امام حسن بصریؒ جو ائمہ تابعین کے سرخیل اور اصحاب طریقت کے پیشوا ہیں، ایک غلام کے بیٹے تھے۔ امام ابو حنیفہؒ جو کروڑوں مسلمانوں کے مقتدا ہیں، بنی تیم اللہ کے مولیٰ میں سے بنائے جاتے ہیں۔

مشہور محدث محمد بن سیرینؒ، جن کا شمار اکابر تابعین میں ہوتا ہے، غلام کے بیٹے تھے۔ ان کے باپ سیرین اور ماں صفیہ دونوں مملوک تھے۔ مگر اس درجہ کے مملوک کہ حضرت صفیہ کو تین اہمات المؤمنینؓ نے دہن بنایا تھا اور سیرین سے ان کا نکاح حضرت ابی بن کعبؓ جیسے جلیل القدر صحابی نے پڑھایا تھا۔ امام مالکؒ کے استاد نافع حضرت عبداللہ بن عمرؓ کے غلام تھے۔ ابو عبد اللہ ابن عبداللہ بن مبارک، جن کا شمار اکابر مجتہدین میں ہوتا ہے، ایک غلام مبارک نامی کے بیٹے تھے۔

عکرمہؒ، جو ائمہ مفسرین میں سے ہیں، خود غلام تھے۔ محمد بن اسحاقؒ مشہور صاحب سیرۃ کے داوا یا سار معرکہ عین التمر سے پکڑے ہوئے آئے تھے۔ مکہ کے امام المحدثین عطاء بن رباح، یمن کے امام طاؤس بن قیس، مصر کے امام یزید بن حبیبؒ، شام کے امام کحولؒ، الجزائر کے امام میمون بن حمران، خراسان کے امام فحاکؒ، کوفہ کے امام ابراہیم نخعیؒ سب کے سب غلاموں کے گروہ سے تعلق رکھتے تھے، اللہ

سلمان فارسیؒ غلام تھے جنہیں حضرت علیؒ فرمایا کرتے تھے: "سَلَمَانٌ هِيتَا أَهْلُ الْبَيْتِ"۔ "سلمان ہم اہل بیت میں سے ہیں۔" بلالؓ جنشی غلام تھے، جن کو حضرت عمرؓ رضی اللہ عنہ نے "سَيِّدُنَا وَمَوْلَى سَيِّدِنَا"۔ "بلال ہمارے آقا کے غلام اور ہمارے آقا ہیں۔" صہیبؓ رومی غلام تھے، جنہیں حضرت عمرؓ رضی اللہ عنہ نے اپنی جگہ مسلمانوں کی امامت کے لیے سزا لیا۔

آگے چل کر لکھتے ہیں:

"یہ تو فرقوں اولیٰ کی باتیں ہیں۔ بعد میں جبکہ اسلامی روح بہت کمزور پڑ گئی تھی

لہ الجہاد فی الاسلام۔ سید مودودی ص ۲۶

قطب الدین ایبک، شمس الدین التمش، غیاث الدین بلبن جیسے جلیل القدر غلاموں نے ہندوستان پر حکومت کی۔ محمود غزنوی، جو دنیا کا عظیم فاتح تھا، نسلاً ترک غلام تھا۔

ان غلاموں کو کون غلام کہہ سکتا ہے؟ کیا آزادوں کے لیے ان سے کچھ زیادہ ترقی، عزت اور اقتدار حاصل کرنے کے مواقع تھے؟ ہاں

سید امیر علی کہتے ہیں کہ :

"It is simply a use of words to apply the word "slavery" in the English sense, to any status known to the legislation of Islam."

یعنی اسلامی قانون و معاشرت میں انگریزی کا اصطلاح "غلامی" کا کہیں بھی وجود نہیں۔ بلکہ الفاظ کی زبان میں یہ گالی ہے جو اسلام کو دی جاتی ہے۔

سید امیر علی ذرا آگے چل کر لکھتے ہیں :

"وہ غلامی، جو اسلام نے جائز رکھی ہے، درحقیقت اُس غلامی کے ساتھ کوئی

نسبت ہی نہیں رکھتی جو ہمارے زمانہ تک عیسائیت میں روا رکھی جاتی رہی ہے۔ اور نہ ہی اس کو اُس غلامی کے ساتھ کوئی علاقہ ہے جو امریکہ میں ۱۹۶۵ء کی مقدس جنگ تک رائج رہی۔ ان کے الفاظ یہ ہیں :

"The slavery which was allowed in Islam had in fact, nothing in common with that which was in vogue in Christendom until recent times, or with American slavery until the Holy War of 1965 put on end to that curse."

مستشرقین کا اعتراف : یورپ کے بے شمار مصنفین یہ بات لکھنے پر مجبور

۱۔ الجہاد فی الاسلام۔ سید مودودی ص ۲۶۲

۲۔ Spirit of Islam P-263

۳۔ Spirit of Islam P-264

ہوئے کہ اسلام نے اس پیسے ہوئے طبقے کو کس طرح اٹھا کر عزت و احترام کی بند یوں تک پہنچا دیا۔ ان تمام نفرتوں اور مظالم کی زنجیروں کو کاٹ کر پھینک دیا ہے۔ چنانچہ فالیرے کتا ہے کہ :

”اسلام کے دشمنوں نے اس بات کا ارادہ کیا ہے کہ غلامی کے رواج کو باقی رکھنے کی بناء پر اسلام کو نشاۃِ ملامت بنائیں۔ لیکن مسلمانوں کے ہاں جتنی مراعات غلاموں کے لیے ہیں، وہ ان مراعات سے بدرجہا زیادہ ہیں جو یورپ میں غلاموں کے لیے ہیں۔ انصاف کی بات یہ ہے کہ مشرق میں جو غلامی قائم ہے، اس کو تو اس غلامی کے ساتھ کوئی نسبت ہی نہیں، جو امریکہ میں پائی جاتی ہے۔“

اس کے بعد فالیرے نبی علیہ السلام کی درج ذیل حدیث نقل کرتا ہے :

”کوئی شخص اپنے غلام کو غلام اور اپنی باندی کو باندی کہہ کر نہ پکارے“

پھر وہ لکھتا ہے کہ :

”اس سے بہتر انسانیت کو نہی ہو سکتی ہے؟“ لہ

موسیوگستاؤ لیبان اپنی کتاب ”تمدنِ عرب“ میں لکھتا ہے کہ :

”غلامی کا لفظ جب اُس یورپین شخص کے سامنے بولا جاتا ہے، جو امریکن ناولوں اور روایتوں کے پڑھنے کا عادی ہے، اور جن کا سلسلہ تیس سال سے جاری ہے تو اس کے ذہن میں فوراً ان غریبوں کا تصور پیدا ہو جاتا ہے جو زنجیروں میں بندھے ہوئے ہوں اور ان پر کوڑے برسائے جاتے ہیں۔ ہوں، پھر ان بیچاروں کو بقائے حیات کے لیے کافی غذا ملتی ہو۔ اور رہنے کے لیے تنگ و تاریک کوٹھڑیاں نصیب ہوتی ہوں۔ مجھے اس سے بحث نہیں کہ یورپ میں جو غلام ہیں ان میں یہ تمام باتیں صادق آتی ہیں یا نہیں ؟ لیکن اس میں کوئی شبہ نہیں ہے کہ اسلام میں جو غلاموں کا تصور ہے وہ عیسائیوں کے غلاموں سے مختلف ہے۔“ لہ

لہ الرقی فی الاسلام ص ۲۰۹

لہ الرقی فی الاسلام بحوالہ دائرۃ المعارف قریب و جہدی ص ۲۰۹

مطرح جوزف تھا مپسن، "لندن ٹائمز" میں (مورخہ ۱۴ نومبر ۱۸۸۷ء) ایک خط "مشرقی

افریقہ میں غلامی" کے عنوان سے یوں لکھتا ہے :

"جب تک تجربہ مشرقی افریقہ کے بارے میں میرا ہے، آپ کے کسی نامہ نگار کو نہیں۔ اگر یہاں غلاموں کی تجارت کا بازار گرم ہے تو اس کی وجہ یہ ہے کہ ان علاقوں میں اسلام کا پروپیگنڈہ نہیں ہوا۔ اور میرے پاس یقین کرنے کے قوی اسباب ہیں کہ اگر یہاں اسلام روشناس کرایا جاتا تو بروہہ فروشی کا کبھی کا خاتمہ ہو چکا ہوتا۔" لہ

ایک نہیں، ایسی بیسیوں مثالیں پیش کی جاسکتی ہیں کہ عہد اسلامی میں غلام غلام نہیں بلکہ برابر کے حقوق کا مالک تھا۔ اس کا ثبوت اس سے بڑھ کر کیا ہو سکتا ہے کہ حضرت عیسیٰ خلیفہ دوم، جب مصر میں داخل ہوتے ہیں، تو آپ کا غلام اونٹ پر سوار تھا اور آپ خود پیدل چل رہے تھے ؟

(جاری ہے)

لہ الرق فی الاسلام بحوالہ دائرۃ المعارف فرید و جدی ص ۲۱۳

استدراک :

گزشتہ شمارہ محدث جلد ۱، عدد ۱-۲ صفحہ ۱۲ سطر ۱۴ میں "بشرطیکہ لڑکی" کے الفاظ کے ساتھ "بلوغت کے بعد" کے الفاظ شامل کر دیے جائیں۔ اب عبارت یوں ہوگی :

"بشرطیکہ لڑکی بلوغت کے بعد اس نکاح پر رضامندی کا اظہار کر دے"

نیز صفحہ ۱۳ سطر ۸-۹ کی عبارت "اگر لڑکی راضی نہ ہو تو صغریٰ کا نکاح درست ہوگا" میں "نہ" زائد ہے صحیح عبارت یوں ہوگی :

"اگر لڑکی راضی ہو تو صغریٰ کا نکاح درست ہوگا" (قارئین کرام تصحیح فرمائیں)

زاہد احمد۔ ایم اے علوم اسلامیہ
لیکچرار علامہ اقبال گورنمنٹ کالج سیالکوٹ

فریقہ تبلیغ

معنی و مفہوم :

تبلیغ کے لغوی معنی ہیں پہنچانا۔ اصطلاح میں اس سے مراد بھلائی اور نیکی کی باتیں نیز دین کے احکام لوگوں تک پہنچانا ہے۔

سید سلیمان ندوی تبلیغ کا معنی بیان کرتے ہوئے لکھتے ہیں :
”تبلیغ کے لفظی معنی پیغام پہنچانے کے ہیں اور اصطلاح میں اس کے معنی یہ ہیں کہ جس چیز کو ہم اچھا سمجھتے ہیں، اس کی اچھائی اور خوبی کو دوسرے لوگوں اور دوسری قوموں اور ملکوں تک پہنچائیں اور ان کو اس کے قبول کرنے کی دعوت دیں۔“
(سیرت النبیؐ جلد چہارم)

یہ تبلیغ مسلم اور غیر مسلم دونوں کے لیے ہوتی ہے۔
غیر مسلم کو تبلیغ کرنے کا مطلب یہ ہے کہ اسلام کے بنیادی اصول و احکام، وضاحت سے پیش کر کے اسے غور و فکر کی دعوت دی جائے، تاکہ وہ اسلام کی حقانیت تسلیم کر کے حلقہ بگوش اسلام ہو جائے۔

مسلمانوں کو تبلیغ کرنے کا مطلب یہ ہے کہ ان میں جو بد عملی اور فتنہ و فحشاء ہو چکا ہو، اسلام کے احکام کی یاد دہانی کر کر اسے ترغیب و ترہیب سے ختم کیا جائے۔

قرآن پاک میں تبلیغ کے ہم معنی چند اور الفاظ بھی استعمال ہوئے ہیں مثلاً :

۱۔ اِنْدَار : اس کے معنی ہوشیار کرنے، آگاہ کرنے اور ہدایت کرنے کے ہیں۔

۲۔ دَعْوَت : اس کے معنی بلانے اور پکارنے کے ہیں۔

۳۔ تَنْذِیْر : اس کے معنی یاد دلانے اور نصیحت کرنے کے ہیں۔

اسلام میں دعوت و تبلیغ کی اہمیت :

دین اسلام نے دعوت و تبلیغ کو نہ صرف بہت زیادہ اہمیت دی اور اس کے لیے کھلے احکام دیئے ہیں، بلکہ داعی اسلام حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی مبارک زندگی میں اس کی عملی مثالیں بھی پیش فرمائی ہیں۔ چنانچہ انجانوں کو ہوشیار اور بے خبروں کو آگاہ کرنے کے لیے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو ابتداءً وحی میں حکم ہوا:

”يَا أَيُّهَا الْمَدِينَةُ كُفِّ فَا نَذِرُ ۝“ (المدثر : ۱-۲)

”اے کپڑا اوڑھنے والے، اٹھئے اور (لوگوں کو) ہدایت کیجئے!“

پھر بار بار حکم ہوتا رہا کہ :

”يَا أَيُّهَا الرَّسُولُ بَلِّغْ مَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ ۝“ (المائدة : ۷۷)

”اے رسول، جو کچھ آپ کے رب کی طرف سے نازل کیا گیا ہے، اسے (لوگوں تک) پہنچائیے!“

نیز فرمایا :

”فَإِذْ لَكَ فَادْعُ ۝ وَاسْتَقِمْ كَمَا أُمِرْتَ ۝“ (الشورى : ۱۵)

” (اے نبی)، اسی (دین کی) طرف (لوگوں کو) بلائے رہیے اور جیسا آپ کو حکم ہوا ہے اس پر قائم رہیے!“

ایک دوسرے مقام پر ارشاد ہوا :

”هَذَا كِتَابُنَا أَنْفَعُ الذِّكْرِ ۝“ (الاعلى : ۹)

”سو جہاں تک نصیحت (کے) نافع (ہونے کی امید) ہو نصیحت کرتے رہیے!“

سورۃ ذاریات میں فرمایا :

”وَذَكِّرْ فَإِنَّ الذِّكْرَ أَنْفَعُ الْمُؤْمِنِينَ ۝“ (الذاریات : ۵۵)

”اور نصیحت کرتے رہیے کہ نصیحت مومنوں کو نفع دیتی ہے!“

سورۃ ق میں ارشاد ہوا :

”هَذَا كِتَابُنَا أَنْفَعُ الذِّكْرِ ۝“ (ق : ۳۵)

”پس جو ہمارے (عذاب کی) وعید سے ڈرے، اسے قرآن مجید نصیحت کرتے رہیے!“

چونکہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم پر نبوت کا سلسلہ ختم ہو گیا ہے، اس لیے یہ فریضہ آپ کے بعد اب اُمتِ محمدیہ (علیٰ صاحبہا الصلوٰۃ والسلام) کو سونپ دیا گیا۔

ارشادِ خداوندی ہے :

”كُنْتُمْ خَيْرَ أُمَّةٍ أُخْرِجَتْ لِلنَّاسِ تَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَتَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ - الْآيَةُ ١“

(آل عمران : ۱۱۰)

”تم بہترین اُمت ہو، جسے لوگوں کی بھلائی کے لیے پیدا کیا گیا ہے، کہ تم لوگوں کو نیکی کا حکم دیتے ہو اور برائی سے روکتے ہو۔“

اس آیت میں اُمتِ مسلمہ کو اس لیے بہترین قرار دیا گیا ہے کہ یہ اُمت لوگوں کو نیک کام کرنے کی تلقین کرتی، انہیں راہِ راست پر لاتی اور انہیں برائی و بدکاری سے روکتی ہے۔

دوسری جگہ ارشاد فرمایا :

”وَلَسْتُمْ مِّنْكُمْ أُمَّةٌ يَدْعُونَ إِلَى الْخَيْرِ وَيَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ ۚ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ“ (آل عمران : ۱۰۴)

”تم میں سے ایک جماعت ایسی ہونی چاہیے جو بھلائی کی دعوت دے، نیکی کا حکم کرے اور برائی سے روکے یہی لوگ فلاح پانے والے ہیں!“

اس آیت کی رو سے مسلمانوں پر تبلیغ کرنا فرض ہے !

سورۃ العصر میں اسی فریضہ تبلیغ کی ترغیب یوں دلائی گئی ہے :

”وَالْعَصْرِ ۝ إِنَّ الْإِنْسَانَ لِرَبِّهِ لَكْفُورٌ ۚ إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ ۚ وَتَوَّصَّوْا بِالْحَقِّ ۚ وَتَوَّصَّوْا بِالصَّبْرِ“

”قسم ہے زمانے کی، یقیناً انسان گھلاٹے میں ہے سولے ان لوگوں کے جو ایمان لائے اور نیک عمل کرتے رہے اور آپس میں حق بات کی تلقین اور صبر کی تاکید کرتے رہے!“

یہاں واضح طور پر یہ بتا دیا گیا ہے کہ محض خود نیک بننے سے اسلام کا تقاضا پورا نہیں ہوتا، جب تک دوسروں کو بھی نیک بنانے کی کوشش نہ کی جائے اور برائی کا خاتمہ نہ کیا جائے۔

احادیث رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم میں بھی تبلیغ کی بہت زیادہ اہمیت بیان ہوئی ہے۔ چنانچہ حضرت علیؓ کو مخاطب کرتے ہوئے آپؐ نے فرمایا:

”قَوْلَانِ لَا يَهْدِي اللَّهُ بِكَ رَجُلًا وَاحِدًا خَيْرٌ مِّنْ أَنْ يَكُونَ لَكَ حُمْرُ التَّعَمَّرِ“

(صحیح مسلم مع نووی ج ۲ ص ۱۱۱)

”بخدا، تمہاری وجہ سے کسی ایک آدمی کا بھی ہدایت پا جانا تمہارے لیے سُرخ اونٹوں سے بڑھ کر ہے!“

”مَنْ رَأَى مِنْكُمْ مُنْكَرًا فَلْيُغَيِّرْهُ يَسِدُّ فَإِنْ لَمْ يَسْتَطِعْ فِلِسَانُهُ فَإِنْ لَمْ يَسْتَطِعْ فَبِقَلْبِهِ وَذَلِكَ أَضْعَفُ الْإِيمَانِ“

(مشکوٰۃ ج ۲ ص ۲۳۲ بحوالہ مسلم عن ابی سعید الخدریؓ)

”تم میں سے جو کوئی برائی کو دیکھے، اسے چاہیے کہ وہ اسے اپنے ہاتھ سے روکے، اگر ہاتھ سے روکنے کی طاقت نہ ہو تو زبان سے روکے۔ اگر اس کی بھی استطاعت نہ ہو تو کم از کم دل سے ہی اسے بُرا جانے (تاہم یہ آخری صورت) کمزور ترین ایمان کی نشانی ہے۔“

ایک اور حدیث میں ارشاد فرمایا:

”بَلِّغُوا عَنِّي وَلَوْ آيَةً“

”میری تعلیم کو آگے پہنچاؤ، چاہے وہ ایک آیت ہی ہو۔“

حجۃ الوداع کے مشہور خطبہ میں آپؐ نے ارشاد فرمایا:

”فَلْيَبْلُغِ الْقَاهِدُ الْغَائِبَ“

”جو شخص موجود ہے وہ اس تک پہنچا دے، جو موجود نہیں۔“

آپؐ نے فرمایا:

”وَاللَّهُ لَتَأْمُرَنَ بِالْمَعْرُوفِ وَلَتَنْهَوَنَ عَنِ الْمُنْكَرِ وَلَتَأْخُذَنَّ

عَلَى يَدَيِ الظَّالِمِ وَلَتُطِرَّتْ عَلَى الْحَقِّ أَطْرًا وَلَتَقْصُرَتْهُ

عَلَى الْحَقِّ قَصْرًا أَوْ لَيُضْرِبَنَّ اللَّهُ بِقُلُوبٍ بَعْضَكُمْ عَلَى

بَعْضٍ شُمَّ لَيَلْعَنَنَّكُمْ كَمَا لَعَنَهُمْ“ (مشکوٰۃ ج ۲ ص ۲۳۲ باب الامر بالمعروف

یعنی تم نیکی کے علم اور برائی کے انہاد سے ہرگز نہ رکتا حتیٰ کہ ظالم کا ہاتھ پکڑ لو اور اسے حق کی طرف جھکا دو

درنہ اللہ تعالیٰ تمہارے دلوں میں پھوٹ ڈال دے گا اور ضرورتاً تم پر لعنت کرے گا جس طرح اس نے ان بد اعمال لوگوں پر لعنت کی ہے!

تبلیغ کے ترک کرنے پر بہت سی احادیث میں وعید بھی آئی ہے۔ آپ کا ارشاد گرامی ہے:

”عَنْ جَرِيرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: مَا مِنْ رَجُلٍ يَكُونُ فِي قَوْمٍ يَعْمَلُ فِيهِمْ بِالْمَعَاصِي يَقْدِرُونَ عَلَى أَنْ يُغَيِّرُوا عَلَيْهِ وَلَا يُغَيِّرُونَ إِلَّا أَصَابَهُمُ اللَّهُ مِنْهُ بِعِقَابٍ قَبْلَ أَنْ يَمُوتُوا“ (مشکوٰۃ ج ۲ ص ۴۳ بحوالہ ابوداؤد)

”کسی جماعت میں کوئی شخص گناہ کا ارتکاب کرتا ہے اور وہ جماعت یا قوم باوجود طاقت اور اختیار کے اس شخص کو گناہ سے نہیں روکتی تو اس (جماعت یا قوم) پر مرنے سے پہلے دنیا میں ہی اللہ کا عذاب مسلط ہو جاتا ہے۔“

حضرت حذیفہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں، رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا، اس ذات کی قسم جس کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے، تم ضرور امر بالمعروف و نہی عن المنکر کرنے پر ہودرنہ قریب ہے کہ تم پر عذاب نازل ہو، پھر وہ وقت آئے کہ تم دعا کرو تو وہ قبول نہ ہو اور تم سوال کرو تو سوال پورا نہ کیا جائے۔

حدیث کے الفاظ یہ ہیں:

”عَنْ حُذَيْفَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ وَالَّذِي تَفْسِي بِيَدِهِ كَتَمْتُ بِالْمَعْرُوفِ وَلَكِنَّهُنَّ عَنِ الْمُنْكَرِ أَوْ لِيُوشِكَنَّ اللَّهُ أَنْ يَبْعَثَ عَلَيْكُمْ عَذَابًا مِّنْ عِندِهِ ثُمَّ لَتَدْعُنَّهُ وَلَا يُسْتَجَابُ لَكُمْ“ (مشکوٰۃ ج ۲ ص ۴۳ بحوالہ ترمذی)

ان احادیث سے بخوبی اندازہ لگایا جا سکتا ہے کہ تبلیغ کی کتنی زیادہ اہمیت ہے اور مسلمانوں کو کس قدر اس کی تاکید کی گئی ہے، پس مسلمانوں پر لازم ہے کہ وہ دین کی سر بلندی، عوام کی بھلائی، نیکی کی اشاعت، برائیوں کے خاتمے اور معاشرے کی اصلاح کے لیے تبلیغ کا فریضہ انجام دیں معاشرے کو بد کاریوں اور فحاشیوں سے پاک کرنے کے لیے تبلیغ از بس ضروری ہے۔ ان احادیث سے یہ بات بھی واضح ہو جاتی ہے کہ فریضہ تبلیغ

سے غفلت، لیسٹی و ولت کا پیش خمیہ ہے۔

تبلیغ کے اصول :

یہ نکتہ کہ کس طرح لوگوں کو سچائی کے قبول کرنے کی دعوت دینی چاہیے، قرآن مجید نے انتہائی مختصر الفاظ میں لیکن بڑی جامعیت سے بیان فرمایا ہے۔ ارشاد باری تعالیٰ ہے :

”أَدْعُ إِلَى سَبِيلِ رَبِّكَ بِالْحُكْمِ وَالْمَوْعِظَةِ الْحَسَنَةِ وَ
جَادِلْهُمْ بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ۔ الْآيَةُ ١“ (النحل : ۱۲۵)

”اے پیغمبر! اپنے رب کے راستے کی طرف دعوت دیجیے حکمت اور
عمدہ نصیحت کے ساتھ، اور لوگوں سے بہت ہی اچھے طریقہ سے مناظرہ کیجئے۔“
اس آیت میں مسلمانوں کو تبلیغ و دعوت کے تین اصول سکھائے گئے ہیں :

① دانش و حکمت ② عمدہ نصیحت ③ مناظرہ بطریق احسن

۱۔ دانش و حکمت :

تبلیغ کا کام صرف ایک پیغام اور کلام کو لوگوں کے کانوں میں ڈال دینا نہیں، بلکہ
حکمت و تدبیر سے مناسب ماحول دیکھ کر اسے ایسے انداز میں لوگوں تک پہنچانا ہے
کہ مخاطب کے لیے اسے قبول کرنا آسان ہو جائے۔ مطلب یہ کہ وہ ہدایت کا پیغام دلائل و
براہین کی روشنی میں ایسے حکیمانہ انداز سے پیش کرے کہ سننے والا گردن جھکا دے۔

مولانا مودودی رحمۃ اللہ علیہ اس آیت کی تشریح میں لکھتے ہیں :

”حکمت کا مطلب یہ ہے کہ بے وقوفوں کی طرح اندھا دھند تبلیغ نہ کی جائے

بلکہ دانائی کے ساتھ مخاطب کی ذہنیت، استعداد اور حالات کو سمجھ کر،

نیز موقع و محل کو دیکھ کر بات کی جائے۔ پھر ایسے دلائل سے اس کا علاج

کیا جائے، جو اس کے دل و دماغ کی گہرائیوں سے اس کے مرض کی جڑ

نکال سکتے ہوں“ (تفہیم القرآن، جلد دوم)

۲۔ عمدہ نصیحت :

موعظت کے معنی نصیحت کے ہوتے ہیں۔ اصطلاح میں ہمدردی اور خیر خواہی کے

ساتھ کسی کو نیک کام کی طرف بلانا موعظت کہا جاتا ہے۔ ”موعظت“ کے ساتھ ”حسنہ“ کی قید بھی لگا دی گئی تو اس میں اس بات کی طرف اشارہ ہے کہ یہ نصیحت نرم اور دلنشین انداز میں ہو۔ بعض اوقات خاص ہمدردی اور خیر خواہی سے کسی کو بھلائی کی طرف بلایا جاتا ہے مگر اس دل خراش ہوتا ہے تو دعوت مؤثر نہیں ہوتی۔ لہذا ”موعظت“ کے ساتھ ”حسنہ“ کی قید تبلیغ کا دوسرا اہم اصول ہے۔

مولانا مودودی مرحوم وضاحت فرماتے ہیں :

”عمدہ نصیحت کے دو مطلب ہیں۔ ایک یہ کہ مخاطب کو صرف دلائل ہی سے مطمئن کرنے پر اکتفا نہ کیا جائے بلکہ اس کے جذبات کو بھی اپیل کیا جائے۔ برائیوں اور گناہوں کا محض عقلی حیثیت ہی سے ابطال نہ کیا جائے، بلکہ انسان کی فطرت میں ان کے لیے جو پیدائشی نفرت پائی جاتی ہے، اسے بھی ابھارا جائے اور ان کے برے نتائج کا خوف دلایا جائے۔ ہدایت اور عمل صالح کی محض صحت اور خوبی ہی عقلاً ثابت نہ کی جائے بلکہ ان کی ظرف رغبت اور شوق بھی پیدا کیا جائے۔ دوسرا مطلب یہ ہے کہ نصیحت ایسے طریقے سے کی جائے جس سے دل سوزی اور خیر خواہی ٹپکتی ہو۔ مخاطب یہ نہ سمجھے کہ ناصح اسے حقیر سمجھ رہا ہے اور اپنی بندی کے احساس سے لذت لے رہا ہے بلکہ اسے یہ محسوس ہو کہ ناصح کے دل میں اس کی اصلاح کے لیے ایک نڑپ موجود ہے، اور وہ حقیقت میں اس کی بھلائی چاہتا ہے۔“

(تفہیم القرآن، جلد دوم)

۳۔ مناظرہ بطریق احسن :

اگر پہلے دو اصول کارگر نہ ہوں اور نوبت مناظرہ اور مجادلہ تک پہنچ جائے تو مناظرہ اچھے طریقے پر ہونا چاہیے۔ اس مناظرہ میں بھی نرمی، خیر خواہی اور حسن خطاب کو نظر انداز نہ کیا جائے۔ اس میں غصہ اتارنا پیش نظر نہ ہو بلکہ محض اللہ تعالیٰ کے لیے کلمہ حق بلند کرنا مقصود ہو۔ اس مباحثے کی اولین شرط یہ ہے کہ اچھے اور سلجھے ہوئے طریقے پر ہو اور مخاطب کے دلائل کی تردید بڑے منطقی انداز میں ہوتا کہ اس سے ضرور ہٹ دھرمی

پیدائہ ہو۔

مولانا موصوف مناظرہ بطریق احسن کی وضاحت کرتے ہوئے یوں اظہارِ خیال فرماتے ہیں :

”تبلیغ کی نوعیت محض مناظرہ بازی اور عقلی کشتی اور ذہنی جنگل کی نہ ہو اس میں کج بحثیاں، الزام تراشیاں اور چوٹیں اور پھبتیاں نہ ہوں۔ اس کا مقصود حریفِ مقابل کو چپ کر دینا اور اپنی زبان آوری کے ڈنکے بجا دینا نہ ہو، بلکہ اس میں شیریں کلامی ہو۔ اعلیٰ درجہ کا شریفانہ اخلاق ہو، منقول اور دل لگتے دلائل ہوں۔ مخاطب کے اندر ضد اور بات کی پیچ اور ہٹ دھرمی پیدا نہ ہونے دی جائے، سیدھے سیدھے طریقے سے اس کربات سمجھانے کی کوشش کی جائے اور جب محسوس ہو کہ وہ کج بحثی پر اتر آیا ہے تو اسے اس کے حال پر چھوڑ دیا جائے تاکہ وہ گمراہی میں اور زیادہ دُور نہ نکل جائے“ (تقسیم القرآن، جلد دوم)

تبلیغ کے طریقے

تبلیغ درج ذیل تین طریقوں سے کی جاسکتی ہے :

۱۔ قولی تبلیغ :

قولی تبلیغ سے مراد یہ ہے کہ لوگوں کو زبان سے دین کی سر بلندی کے لیے بھلائی کی دعوت دی جائے، نیکی کا حکم کیا جائے اور برائی سے روکا جائے۔

۲۔ قلمی تبلیغ :

اس سے مراد یہ ہے کہ دینی لٹریچر عام کیا جائے۔ اس مقصد کے لیے پمفلٹ اور کتابیں شائع کی جائیں اور دینی رسائل و جرائد کا اجراء کیا جائے، جن کے ذریعہ دین کی صحیح باتیں عوام الناس تک پہنچ جائیں۔

❖

۳۔ عملی تبلیغ: عملی تبلیغ سے مراد یہ ہے کہ دین اسلام کے احکام پر عمل پیرا ہو کر اپنے کردار کو ایسا بنا کر پیش کیا جائے کہ دوسرے لوگ بھی دیکھ کر اسی کی طرح کے نیک اعمال کرنے پر آمادہ ہو جائیں۔ اس کے ساتھ ساتھ مبلغ، لوگوں کو جس بات کی دعوت دیتا ہو، خود بھی اس پر عمل پیرا ہو۔ (جاری ہے)

جناب عبدالرحمن عابزر

شعروادب

ہائے ایسی کسی انسان کی تقدیر نہ ہو

جس میں لداری و دلسوزی و تاثیر نہ ہو
شغلہ افروز اگر حسرت و لگیر نہ ہو
کوچہ شوق میں تو شکوہ تذلیل نہ کر
ہے تھے عفو و کرم پر مری بخشش کا مدار
برق رفتاری ہستی کا تقاضا ہے یہی
جب کسی حال کو حاصل نہیں دنیا میں دوام
قیس اُرتا ہوا پھر تا ہے بگوئے کی طرح
اک قدم بھی رہایاں پہ نہ چلنے آئے
پھر یہ انسان زمانے کا خدا بن بیٹھے
وسعت کون و مکال تنگست جس کے آگے
قطرہ آب و ضو پھیل کے دریا بن جاتے
نیک انسان ہے دنیا میں وہ جس کے دل میں
دولت دیں سے تھی دست نہ ہو جائے کوئی
زندگانی رہ عشرت میں نہ لٹ جائے تری
شام عصیاں کی کبھی صبح نہ ہونے پائے
اتنے تاریک فدا و خال ہیں جس کے عاجز

اس سے بہتر ہے کہ ایسی کوئی تقدیر نہ ہو
نالے میں سوز نہ ہو، آہ میں تاثیر نہ ہو!
یہی تذلیل ہمیں باعث تو قیر نہ ہو
یہ تو ممکن نہیں، مجھ سے کوئی تفسیر نہ ہو
نیک اعمال میں دم بھر کی بھی تاخیر نہ ہو
پھر تو دنیا میں کسی حال میں دلگیر نہ ہو
اس قدر بھی کسی انسان کی تاثیر نہ ہو!
گرتے پاؤں میں اسلام کی زنجیر نہ ہو
اس کی قسمت میں جو ناکامی تدبیر نہ ہو
وہ کسی نقطہ دل کی کوئی تفسیر نہ ہو!
فائدہ کیا ہے اگر روح کی تظہیر نہ ہو
کسی انسان کے لیے جذبہ تحقیق نہ ہو
ہائے ایسی کسی انسان کی تقدیر نہ ہو!
دیکھ ایسی ہمیں تجھ سے کبھی تفسیر نہ ہو
قلب انسان میں گڑ ایمان کی تصویر نہ ہو
غور سے دیکھ ہمیں تیری ہی تصویر نہ ہو

”اَنَا مَدِينَةُ الْعِلْمِ وَعَلَىٰ بَابِهَا“

ترجمہ:

”میں علم کا شہر ہوں اور حضرت علیؑ اس کا دروازہ ہیں“

اس مضمون کی روایات حضرات علیؑ، ابن عباسؓ اور جابرؓ سے مختلف الفاظ کے ساتھ مروی ہیں، جسے شیعہ حضرات خلیفۃ الرابع حضرت علیؑ ابن ابی طالب رضی اللہ عنہ کے فضائل و مناقب میں بہت شد و مد کے ساتھ پیش کرتے ہیں۔ ذیل میں اس مضمون کی تمام روایات اور ان کے تمام طرق کا علمی جائزہ پیش کیا جاتا ہے، تاکہ مذکورہ حدیث کا مقام و مرتبہ واضح ہو جائے۔ واللہ المستعان!

بعض روایات میں صرف ”اَنَا مَدِينَةُ الْعِلْمِ وَعَلَىٰ بَابِهَا“ مروی ہے اور بعض میں ”اَنَا مَدِينَةُ الْعِلْمِ وَعَلَىٰ بَابِهَا“ کے بعد ”فَمَنْ أَرَادَ الْعِلْمَ فَلْيَأْتِ أَبَابَ“، ”فَمَنْ أَرَادَ بِهَا فَلْيَأْتِ عَلِيًّا“، ”فَمَنْ أَرَادَ مَدِينَةَ الْعِلْمِ فَلْيَأْتِهَا مِنْ بَابِهَا“، ”فَمَنْ أَرَادَ الْعِلْمَ فَلْيَأْتِهَا مِنْ قِبَلِ بَابِهَا“

۱۔ الکشف الخفیث عن رمی بوضع الحدیث للشیخ برہان الدین حلبی ص ۵۳۹ طبع بغداد ۱۹۸۶ء مجمع الزوائد و منبع الفوائد لمیشی ج ۹ ص ۱۱۲ طبع دارالکتب العربی بیروت ۱۹۸۲ء و میزان الاعتدال للذہبی ج ۲ ص ۵۲۵ کتاب الموضوعات لابن الجوزی ج ۱ ص ۳۵ طبع المكتبة السلفية مدینة المنورة ۱۹۶۶ء و مستدرک للحاکم کتاب المناقب و تاریخ بغداد لمخطیب بغدادی و معجم البیہر للطبرانی و السنن لابن الشیخ ابن حبان وغیرہ۔ ۲۔ کتاب الموضوعات لابن الجوزی ج ۱ ص ۳۵، ۳۵۳، ۳۵۴، ۳۵۵، ۳۵۶، ۳۵۷، ۳۵۸، ۳۵۹، ۳۶۰، ۳۶۱، ۳۶۲، ۳۶۳، ۳۶۴، ۳۶۵، ۳۶۶، ۳۶۷، ۳۶۸، ۳۶۹، ۳۷۰، ۳۷۱، ۳۷۲، ۳۷۳، ۳۷۴، ۳۷۵، ۳۷۶، ۳۷۷، ۳۷۸، ۳۷۹، ۳۸۰، ۳۸۱، ۳۸۲، ۳۸۳، ۳۸۴، ۳۸۵، ۳۸۶، ۳۸۷، ۳۸۸، ۳۸۹، ۳۹۰، ۳۹۱، ۳۹۲، ۳۹۳، ۳۹۴، ۳۹۵، ۳۹۶، ۳۹۷، ۳۹۸، ۳۹۹، ۴۰۰، ۴۰۱، ۴۰۲، ۴۰۳، ۴۰۴، ۴۰۵، ۴۰۶، ۴۰۷، ۴۰۸، ۴۰۹، ۴۱۰، ۴۱۱، ۴۱۲، ۴۱۳، ۴۱۴، ۴۱۵، ۴۱۶، ۴۱۷، ۴۱۸، ۴۱۹، ۴۲۰، ۴۲۱، ۴۲۲، ۴۲۳، ۴۲۴، ۴۲۵، ۴۲۶، ۴۲۷، ۴۲۸، ۴۲۹، ۴۳۰، ۴۳۱، ۴۳۲، ۴۳۳، ۴۳۴، ۴۳۵، ۴۳۶، ۴۳۷، ۴۳۸، ۴۳۹، ۴۴۰، ۴۴۱، ۴۴۲، ۴۴۳، ۴۴۴، ۴۴۵، ۴۴۶، ۴۴۷، ۴۴۸، ۴۴۹، ۴۵۰، ۴۵۱، ۴۵۲، ۴۵۳، ۴۵۴، ۴۵۵، ۴۵۶، ۴۵۷، ۴۵۸، ۴۵۹، ۴۶۰، ۴۶۱، ۴۶۲، ۴۶۳، ۴۶۴، ۴۶۵، ۴۶۶، ۴۶۷، ۴۶۸، ۴۶۹، ۴۷۰، ۴۷۱، ۴۷۲، ۴۷۳، ۴۷۴، ۴۷۵، ۴۷۶، ۴۷۷، ۴۷۸، ۴۷۹، ۴۸۰، ۴۸۱، ۴۸۲، ۴۸۳، ۴۸۴، ۴۸۵، ۴۸۶، ۴۸۷، ۴۸۸، ۴۸۹، ۴۹۰، ۴۹۱، ۴۹۲، ۴۹۳، ۴۹۴، ۴۹۵، ۴۹۶، ۴۹۷، ۴۹۸، ۴۹۹، ۵۰۰، ۵۰۱، ۵۰۲، ۵۰۳، ۵۰۴، ۵۰۵، ۵۰۶، ۵۰۷، ۵۰۸، ۵۰۹، ۵۱۰، ۵۱۱، ۵۱۲، ۵۱۳، ۵۱۴، ۵۱۵، ۵۱۶، ۵۱۷، ۵۱۸، ۵۱۹، ۵۲۰، ۵۲۱، ۵۲۲، ۵۲۳، ۵۲۴، ۵۲۵، ۵۲۶، ۵۲۷، ۵۲۸، ۵۲۹، ۵۳۰، ۵۳۱، ۵۳۲، ۵۳۳، ۵۳۴، ۵۳۵، ۵۳۶، ۵۳۷، ۵۳۸، ۵۳۹، ۵۴۰، ۵۴۱، ۵۴۲، ۵۴۳، ۵۴۴، ۵۴۵، ۵۴۶، ۵۴۷، ۵۴۸، ۵۴۹، ۵۵۰، ۵۵۱، ۵۵۲، ۵۵۳، ۵۵۴، ۵۵۵، ۵۵۶، ۵۵۷، ۵۵۸، ۵۵۹، ۵۶۰، ۵۶۱، ۵۶۲، ۵۶۳، ۵۶۴، ۵۶۵، ۵۶۶، ۵۶۷، ۵۶۸، ۵۶۹، ۵۷۰، ۵۷۱، ۵۷۲، ۵۷۳، ۵۷۴، ۵۷۵، ۵۷۶، ۵۷۷، ۵۷۸، ۵۷۹، ۵۸۰، ۵۸۱، ۵۸۲، ۵۸۳، ۵۸۴، ۵۸۵، ۵۸۶، ۵۸۷، ۵۸۸، ۵۸۹، ۵۹۰، ۵۹۱، ۵۹۲، ۵۹۳، ۵۹۴، ۵۹۵، ۵۹۶، ۵۹۷، ۵۹۸، ۵۹۹، ۶۰۰، ۶۰۱، ۶۰۲، ۶۰۳، ۶۰۴، ۶۰۵، ۶۰۶، ۶۰۷، ۶۰۸، ۶۰۹، ۶۱۰، ۶۱۱، ۶۱۲، ۶۱۳، ۶۱۴، ۶۱۵، ۶۱۶، ۶۱۷، ۶۱۸، ۶۱۹، ۶۲۰، ۶۲۱، ۶۲۲، ۶۲۳، ۶۲۴، ۶۲۵، ۶۲۶، ۶۲۷، ۶۲۸، ۶۲۹، ۶۳۰، ۶۳۱، ۶۳۲، ۶۳۳، ۶۳۴، ۶۳۵، ۶۳۶، ۶۳۷، ۶۳۸، ۶۳۹، ۶۴۰، ۶۴۱، ۶۴۲، ۶۴۳، ۶۴۴، ۶۴۵، ۶۴۶، ۶۴۷، ۶۴۸، ۶۴۹، ۶۵۰، ۶۵۱، ۶۵۲، ۶۵۳، ۶۵۴، ۶۵۵، ۶۵۶، ۶۵۷، ۶۵۸، ۶۵۹، ۶۶۰، ۶۶۱، ۶۶۲، ۶۶۳، ۶۶۴، ۶۶۵، ۶۶۶، ۶۶۷، ۶۶۸، ۶۶۹، ۶۷۰، ۶۷۱، ۶۷۲، ۶۷۳، ۶۷۴، ۶۷۵، ۶۷۶، ۶۷۷، ۶۷۸، ۶۷۹، ۶۸۰، ۶۸۱، ۶۸۲، ۶۸۳، ۶۸۴، ۶۸۵، ۶۸۶، ۶۸۷، ۶۸۸، ۶۸۹، ۶۹۰، ۶۹۱، ۶۹۲، ۶۹۳، ۶۹۴، ۶۹۵، ۶۹۶، ۶۹۷، ۶۹۸، ۶۹۹، ۷۰۰، ۷۰۱، ۷۰۲، ۷۰۳، ۷۰۴، ۷۰۵، ۷۰۶، ۷۰۷، ۷۰۸، ۷۰۹، ۷۱۰، ۷۱۱، ۷۱۲، ۷۱۳، ۷۱۴، ۷۱۵، ۷۱۶، ۷۱۷، ۷۱۸، ۷۱۹، ۷۲۰، ۷۲۱، ۷۲۲، ۷۲۳، ۷۲۴، ۷۲۵، ۷۲۶، ۷۲۷، ۷۲۸، ۷۲۹، ۷۳۰، ۷۳۱، ۷۳۲، ۷۳۳، ۷۳۴، ۷۳۵، ۷۳۶، ۷۳۷، ۷۳۸، ۷۳۹، ۷۴۰، ۷۴۱، ۷۴۲، ۷۴۳، ۷۴۴، ۷۴۵، ۷۴۶، ۷۴۷، ۷۴۸، ۷۴۹، ۷۵۰، ۷۵۱، ۷۵۲، ۷۵۳، ۷۵۴، ۷۵۵، ۷۵۶، ۷۵۷، ۷۵۸، ۷۵۹، ۷۶۰، ۷۶۱، ۷۶۲، ۷۶۳، ۷۶۴، ۷۶۵، ۷۶۶، ۷۶۷، ۷۶۸، ۷۶۹، ۷۷۰، ۷۷۱، ۷۷۲، ۷۷۳، ۷۷۴، ۷۷۵، ۷۷۶، ۷۷۷، ۷۷۸، ۷۷۹، ۷۸۰، ۷۸۱، ۷۸۲، ۷۸۳، ۷۸۴، ۷۸۵، ۷۸۶، ۷۸۷، ۷۸۸، ۷۸۹، ۷۹۰، ۷۹۱، ۷۹۲، ۷۹۳، ۷۹۴، ۷۹۵، ۷۹۶، ۷۹۷، ۷۹۸، ۷۹۹، ۸۰۰، ۸۰۱، ۸۰۲، ۸۰۳، ۸۰۴، ۸۰۵، ۸۰۶، ۸۰۷، ۸۰۸، ۸۰۹، ۸۱۰، ۸۱۱، ۸۱۲، ۸۱۳، ۸۱۴، ۸۱۵، ۸۱۶، ۸۱۷، ۸۱۸، ۸۱۹، ۸۲۰، ۸۲۱، ۸۲۲، ۸۲۳، ۸۲۴، ۸۲۵، ۸۲۶، ۸۲۷، ۸۲۸، ۸۲۹، ۸۳۰، ۸۳۱، ۸۳۲، ۸۳۳، ۸۳۴، ۸۳۵، ۸۳۶، ۸۳۷، ۸۳۸، ۸۳۹، ۸۴۰، ۸۴۱، ۸۴۲، ۸۴۳، ۸۴۴، ۸۴۵، ۸۴۶، ۸۴۷، ۸۴۸، ۸۴۹، ۸۵۰، ۸۵۱، ۸۵۲، ۸۵۳، ۸۵۴، ۸۵۵، ۸۵۶، ۸۵۷، ۸۵۸، ۸۵۹، ۸۶۰، ۸۶۱، ۸۶۲، ۸۶۳، ۸۶۴، ۸۶۵، ۸۶۶، ۸۶۷، ۸۶۸، ۸۶۹، ۸۷۰، ۸۷۱، ۸۷۲، ۸۷۳، ۸۷۴، ۸۷۵، ۸۷۶، ۸۷۷، ۸۷۸، ۸۷۹، ۸۸۰، ۸۸۱، ۸۸۲، ۸۸۳، ۸۸۴، ۸۸۵، ۸۸۶، ۸۸۷، ۸۸۸، ۸۸۹، ۸۹۰، ۸۹۱، ۸۹۲، ۸۹۳، ۸۹۴، ۸۹۵، ۸۹۶، ۸۹۷، ۸۹۸، ۸۹۹، ۹۰۰، ۹۰۱، ۹۰۲، ۹۰۳، ۹۰۴، ۹۰۵، ۹۰۶، ۹۰۷، ۹۰۸، ۹۰۹، ۹۱۰، ۹۱۱، ۹۱۲، ۹۱۳، ۹۱۴، ۹۱۵، ۹۱۶، ۹۱۷، ۹۱۸، ۹۱۹، ۹۲۰، ۹۲۱، ۹۲۲، ۹۲۳، ۹۲۴، ۹۲۵، ۹۲۶، ۹۲۷، ۹۲۸، ۹۲۹، ۹۳۰، ۹۳۱، ۹۳۲، ۹۳۳، ۹۳۴، ۹۳۵، ۹۳۶، ۹۳۷، ۹۳۸، ۹۳۹، ۹۴۰، ۹۴۱، ۹۴۲، ۹۴۳، ۹۴۴، ۹۴۵، ۹۴۶، ۹۴۷، ۹۴۸، ۹۴۹، ۹۵۰، ۹۵۱، ۹۵۲، ۹۵۳، ۹۵۴، ۹۵۵، ۹۵۶، ۹۵۷، ۹۵۸، ۹۵۹، ۹۶۰، ۹۶۱، ۹۶۲، ۹۶۳، ۹۶۴، ۹۶۵، ۹۶۶، ۹۶۷، ۹۶۸، ۹۶۹، ۹۷۰، ۹۷۱، ۹۷۲، ۹۷۳، ۹۷۴، ۹۷۵، ۹۷۶، ۹۷۷، ۹۷۸، ۹۷۹، ۹۸۰، ۹۸۱، ۹۸۲، ۹۸۳، ۹۸۴، ۹۸۵، ۹۸۶، ۹۸۷، ۹۸۸، ۹۸۹، ۹۹۰، ۹۹۱، ۹۹۲، ۹۹۳، ۹۹۴، ۹۹۵، ۹۹۶، ۹۹۷، ۹۹۸، ۹۹۹، ۱۰۰۰، ۱۰۰۱، ۱۰۰۲، ۱۰۰۳، ۱۰۰۴، ۱۰۰۵، ۱۰۰۶، ۱۰۰۷، ۱۰۰۸، ۱۰۰۹، ۱۰۱۰، ۱۰۱۱، ۱۰۱۲، ۱۰۱۳، ۱۰۱۴، ۱۰۱۵، ۱۰۱۶، ۱۰۱۷، ۱۰۱۸، ۱۰۱۹، ۱۰۲۰، ۱۰۲۱، ۱۰۲۲، ۱۰۲۳، ۱۰۲۴، ۱۰۲۵، ۱۰۲۶، ۱۰۲۷، ۱۰۲۸، ۱۰۲۹، ۱۰۳۰، ۱۰۳۱، ۱۰۳۲، ۱۰۳۳، ۱۰۳۴، ۱۰۳۵، ۱۰۳۶، ۱۰۳۷، ۱۰۳۸، ۱۰۳۹، ۱۰۴۰، ۱۰۴۱، ۱۰۴۲، ۱۰۴۳، ۱۰۴۴، ۱۰۴۵، ۱۰۴۶، ۱۰۴۷، ۱۰۴۸، ۱۰۴۹، ۱۰۵۰، ۱۰۵۱، ۱۰۵۲، ۱۰۵۳، ۱۰۵۴، ۱۰۵۵، ۱۰۵۶، ۱۰۵۷، ۱۰۵۸، ۱۰۵۹، ۱۰۶۰، ۱۰۶۱، ۱۰۶۲، ۱۰۶۳، ۱۰۶۴، ۱۰۶۵، ۱۰۶۶، ۱۰۶۷، ۱۰۶۸، ۱۰۶۹، ۱۰۷۰، ۱۰۷۱، ۱۰۷۲، ۱۰۷۳، ۱۰۷۴، ۱۰۷۵، ۱۰۷۶، ۱۰۷۷، ۱۰۷۸، ۱۰۷۹، ۱۰۸۰، ۱۰۸۱، ۱۰۸۲، ۱۰۸۳، ۱۰۸۴، ۱۰۸۵، ۱۰۸۶، ۱۰۸۷، ۱۰۸۸، ۱۰۸۹، ۱۰۹۰، ۱۰۹۱، ۱۰۹۲، ۱۰۹۳، ۱۰۹۴، ۱۰۹۵، ۱۰۹۶، ۱۰۹۷، ۱۰۹۸، ۱۰۹۹، ۱۱۰۰، ۱۱۰۱، ۱۱۰۲، ۱۱۰۳، ۱۱۰۴، ۱۱۰۵، ۱۱۰۶، ۱۱۰۷، ۱۱۰۸، ۱۱۰۹، ۱۱۱۰، ۱۱۱۱، ۱۱۱۲، ۱۱۱۳، ۱۱۱۴، ۱۱۱۵، ۱۱۱۶، ۱۱۱۷، ۱۱۱۸، ۱۱۱۹، ۱۱۲۰، ۱۱۲۱، ۱۱۲۲، ۱۱۲۳، ۱۱۲۴، ۱۱۲۵، ۱۱۲۶، ۱۱۲۷، ۱۱۲۸، ۱۱۲۹، ۱۱۳۰، ۱۱۳۱، ۱۱۳۲، ۱۱۳۳، ۱۱۳۴، ۱۱۳۵، ۱۱۳۶، ۱۱۳۷، ۱۱۳۸، ۱۱۳۹، ۱۱۴۰، ۱۱۴۱، ۱۱۴۲، ۱۱۴۳، ۱۱۴۴، ۱۱۴۵، ۱۱۴۶، ۱۱۴۷، ۱۱۴۸، ۱۱۴۹، ۱۱۵۰، ۱۱۵۱، ۱۱۵۲، ۱۱۵۳، ۱۱۵۴، ۱۱۵۵، ۱۱۵۶، ۱۱۵۷، ۱۱۵۸، ۱۱۵۹، ۱۱۶۰، ۱۱۶۱، ۱۱۶۲، ۱۱۶۳، ۱۱۶۴، ۱۱۶۵، ۱۱۶۶، ۱۱۶۷، ۱۱۶۸، ۱۱۶۹، ۱۱۷۰، ۱۱۷۱، ۱۱۷۲، ۱۱۷۳، ۱۱۷۴، ۱۱۷۵، ۱۱۷۶، ۱۱۷۷، ۱۱۷۸، ۱۱۷۹، ۱۱۸۰، ۱۱۸۱، ۱۱۸۲، ۱۱۸۳، ۱۱۸۴، ۱۱۸۵، ۱۱۸۶، ۱۱۸۷، ۱۱۸۸، ۱۱۸۹، ۱۱۹۰، ۱۱۹۱، ۱۱۹۲، ۱۱۹۳، ۱۱۹۴، ۱۱۹۵، ۱۱۹۶، ۱۱۹۷، ۱۱۹۸، ۱۱۹۹، ۱۲۰۰، ۱۲۰۱، ۱۲۰۲، ۱۲۰۳، ۱۲۰۴، ۱۲۰۵، ۱۲۰۶، ۱۲۰۷، ۱۲۰۸، ۱۲۰۹، ۱۲۱۰، ۱۲۱۱، ۱۲۱۲، ۱۲۱۳، ۱۲۱۴، ۱۲۱۵، ۱۲۱۶، ۱۲۱۷، ۱۲۱۸، ۱۲۱۹، ۱۲۲۰، ۱۲۲۱، ۱۲۲۲، ۱۲۲۳، ۱۲۲۴، ۱۲۲۵، ۱۲۲۶، ۱۲۲۷، ۱۲۲۸، ۱۲۲۹، ۱۲۳۰، ۱۲۳۱، ۱۲۳۲، ۱۲۳۳، ۱۲۳۴، ۱۲۳۵، ۱۲۳۶، ۱۲۳۷، ۱۲۳۸، ۱۲۳۹، ۱۲۴۰، ۱۲۴۱، ۱۲۴۲، ۱۲۴۳، ۱۲۴۴، ۱۲۴۵، ۱۲۴۶، ۱۲۴۷، ۱۲۴۸، ۱۲۴۹، ۱۲۵۰، ۱۲۵۱، ۱۲۵۲، ۱۲۵۳، ۱۲۵۴، ۱۲۵۵، ۱۲۵۶، ۱۲۵۷، ۱۲۵۸، ۱۲۵۹، ۱۲۶۰، ۱۲۶۱، ۱۲۶۲، ۱۲۶۳، ۱۲۶۴، ۱۲۶۵، ۱۲۶۶، ۱۲۶۷، ۱۲۶۸، ۱۲۶۹، ۱۲۷۰، ۱۲۷۱، ۱۲۷۲، ۱۲۷۳، ۱۲۷۴، ۱۲۷۵، ۱۲۷۶، ۱۲۷۷، ۱۲۷۸، ۱۲۷۹، ۱۲۸۰، ۱۲۸۱، ۱۲۸۲، ۱۲۸۳، ۱۲۸۴، ۱۲۸۵، ۱۲۸۶، ۱۲۸۷، ۱۲۸۸، ۱۲۸۹، ۱۲۹۰، ۱۲۹۱، ۱۲۹۲، ۱۲۹۳، ۱۲۹۴، ۱۲۹۵، ۱۲۹۶، ۱۲۹۷، ۱۲۹۸، ۱۲۹۹، ۱۳۰۰، ۱۳۰۱، ۱۳۰۲، ۱۳۰۳، ۱۳۰۴، ۱۳۰۵، ۱۳۰۶، ۱۳۰۷، ۱۳۰۸، ۱۳۰۹، ۱۳۱۰، ۱۳۱۱، ۱۳۱۲، ۱۳۱۳، ۱۳۱۴، ۱۳۱۵، ۱۳۱۶، ۱۳۱۷، ۱۳۱۸، ۱۳۱۹، ۱۳۲۰، ۱۳۲۱، ۱۳۲۲، ۱۳۲۳، ۱۳۲۴، ۱۳۲۵، ۱۳۲۶، ۱۳۲۷، ۱۳۲۸، ۱۳۲۹، ۱۳۳۰، ۱۳۳۱، ۱۳۳۲، ۱۳۳۳، ۱۳۳۴، ۱۳۳۵، ۱۳۳۶، ۱۳۳۷، ۱۳۳۸، ۱۳۳۹، ۱۳۴۰، ۱۳۴۱، ۱۳۴۲، ۱۳۴۳، ۱۳۴۴، ۱۳۴۵، ۱۳۴۶، ۱۳۴۷، ۱۳۴۸، ۱۳۴۹، ۱۳۵۰، ۱۳۵۱، ۱۳۵۲، ۱۳۵۳، ۱۳۵۴، ۱۳۵۵، ۱۳۵۶، ۱۳۵۷، ۱۳۵۸، ۱۳۵۹، ۱۳۶۰، ۱۳۶۱، ۱۳۶۲، ۱۳۶۳، ۱۳۶۴، ۱۳۶۵، ۱۳۶۶، ۱۳۶۷، ۱۳۶۸، ۱۳۶۹، ۱۳۷۰، ۱۳۷۱، ۱۳۷۲، ۱۳۷۳، ۱۳۷۴، ۱۳۷۵، ۱۳۷۶، ۱۳۷۷، ۱۳۷۸، ۱۳۷۹، ۱۳۸۰، ۱۳۸۱، ۱۳۸۲، ۱۳۸۳، ۱۳۸۴، ۱۳۸۵، ۱۳۸۶، ۱۳۸۷، ۱۳۸۸، ۱۳۸۹، ۱۳۹۰، ۱۳۹۱، ۱۳۹۲، ۱۳۹۳، ۱۳۹۴، ۱۳۹۵، ۱۳۹۶، ۱۳۹۷، ۱۳۹۸، ۱۳۹۹، ۱۴۰۰، ۱۴۰۱، ۱۴۰۲، ۱۴۰۳، ۱۴۰۴، ۱۴۰۵، ۱۴۰۶، ۱۴۰۷، ۱۴۰۸، ۱۴۰۹، ۱۴۱۰، ۱۴۱۱، ۱۴۱۲، ۱۴۱۳، ۱۴۱۴، ۱۴۱۵، ۱۴۱۶، ۱۴۱۷، ۱۴۱۸، ۱۴۱۹، ۱۴۲۰، ۱۴۲۱، ۱۴۲۲، ۱۴۲۳، ۱۴۲۴، ۱۴۲۵، ۱۴۲۶، ۱۴۲۷، ۱۴۲۸، ۱۴۲۹، ۱۴۳۰، ۱۴۳۱، ۱۴۳۲، ۱۴۳۳، ۱۴۳۴، ۱۴۳۵، ۱۴۳۶، ۱۴۳۷، ۱۴۳۸، ۱۴۳۹، ۱۴۴۰، ۱۴۴۱، ۱۴۴۲، ۱۴۴۳، ۱۴۴۴، ۱۴۴۵، ۱۴۴۶، ۱۴۴۷، ۱۴۴۸، ۱۴۴۹، ۱۴۵۰، ۱۴۵۱، ۱۴۵۲، ۱۴۵۳، ۱۴۵۴، ۱۴۵۵، ۱۴۵۶، ۱۴۵۷، ۱۴۵۸، ۱۴۵۹، ۱۴۶۰، ۱۴۶۱، ۱۴۶۲، ۱۴۶۳، ۱۴۶۴، ۱۴۶۵، ۱۴۶۶، ۱۴۶۷، ۱۴۶۸، ۱۴۶۹، ۱۴۷۰، ۱۴۷۱، ۱۴۷۲، ۱۴۷۳، ۱۴۷۴، ۱۴۷۵، ۱۴۷۶، ۱۴۷۷، ۱۴۷۸، ۱۴۷۹، ۱۴۸۰، ۱۴۸۱، ۱۴۸۲، ۱۴۸۳، ۱۴۸۴، ۱۴۸۵، ۱۴۸۶، ۱۴۸۷، ۱۴۸۸، ۱۴۸۹، ۱۴۹۰، ۱۴۹۱، ۱۴۹۲، ۱۴۹۳، ۱۴۹۴، ۱۴۹۵، ۱۴۹۶، ۱۴۹۷، ۱۴۹۸، ۱۴۹۹، ۱۵۰۰، ۱۵۰۱، ۱۵۰۲، ۱۵۰۳، ۱۵۰۴، ۱۵۰۵، ۱۵۰۶، ۱۵۰۷، ۱۵۰۸، ۱۵۰۹، ۱۵۱۰، ۱۵۱۱، ۱۵۱۲، ۱۵۱۳، ۱۵۱۴، ۱۵۱۵، ۱۵۱۶، ۱۵۱۷، ۱۵۱۸، ۱۵۱۹، ۱۵۲۰، ۱۵۲۱، ۱۵۲۲، ۱۵۲۳، ۱۵۲۴، ۱۵۲۵، ۱۵۲۶، ۱۵۲۷، ۱۵۲۸، ۱۵۲۹، ۱۵۳۰، ۱۵۳۱، ۱۵۳۲، ۱۵۳۳، ۱۵۳۴، ۱۵۳۵، ۱۵۳۶، ۱۵۳۷، ۱۵۳۸، ۱۵۳۹، ۱۵۴۰، ۱۵۴۱، ۱۵۴۲، ۱۵۴۳، ۱۵۴۴، ۱۵۴۵، ۱۵۴۶، ۱۵۴۷، ۱۵۴۸، ۱۵۴۹، ۱۵۵۰، ۱۵۵۱، ۱۵۵۲، ۱۵۵۳، ۱۵۵۴، ۱۵۵۵، ۱۵۵۶، ۱۵۵۷، ۱۵۵۸، ۱۵۵۹، ۱۵۶۰، ۱۵۶۱، ۱۵۶۲، ۱۵۶۳، ۱۵۶۴، ۱۵۶۵، ۱۵۶۶، ۱۵۶۷، ۱۵۶۸، ۱۵۶۹، ۱۵۷۰، ۱۵۷۱، ۱۵۷۲، ۱۵۷۳، ۱۵۷۴، ۱۵۷۵، ۱۵۷۶، ۱۵۷۷، ۱۵۷۸، ۱۵۷۹، ۱۵۸۰، ۱۵۸۱، ۱۵۸۲، ۱۵۸۳، ۱۵۸۴، ۱۵۸۵، ۱۵۸۶، ۱۵۸۷، ۱۵۸۸، ۱۵۸۹، ۱۵۹۰، ۱۵۹۱، ۱۵۹۲، ۱۵۹۳، ۱۵۹۴، ۱۵۹۵، ۱۵۹۶، ۱۵۹۷، ۱۵۹۸، ۱۵۹۹، ۱۶۰۰، ۱۶۰۱، ۱۶۰۲، ۱۶۰۳، ۱۶۰۴، ۱۶۰۵، ۱۶۰۶، ۱۶۰۷، ۱۶۰۸، ۱۶۰۹، ۱۶۱۰، ۱۶۱۱، ۱۶۱۲، ۱۶۱۳، ۱۶۱۴، ۱۶۱۵، ۱۶۱۶، ۱۶۱۷، ۱۶۱۸، ۱۶۱۹، ۱۶۲۰، ۱۶۲۱، ۱۶۲۲، ۱۶۲۳، ۱۶۲۴،

”فَمَنْ أَرَادَ الدَّارَ فَلْيَأْتِهَا مِنْ قِبَلِ بَابِهَا“ ”فَمَنْ أَرَادَ الدَّارَ فَلْيَأْتِ
البَابَ“ اور ”فَمَنْ أَرَادَ الْحُكْمَ فَلْيَأْتِ الْبَابَ“ کے اضافی الفاظ تقوڑے تقوڑے
اختلاف کے ساتھ ملتے ہیں۔

بعض دوسری روایات میں ”أَنَا دَارُ الْحُكْمَةِ وَعَلَيْكَ بَابُهَا“ بعض
میں ”أَنَا مَدِينَةُ الْفَقْهِ وَعَلَيْكَ بَابُهَا“ اور کچھ میں ”عَلَيْكَ عَيْبَةُ عِلْمِي“
وغیرہ بھی بیان کیا گیا ہے۔

اسی طرح اس مضمون کی چند اور روایات اس طرح بیان کی گئی ہیں:

”عَلَيْكَ بَابُ عِلْمِي وَمُبَيِّنٌ لِمَا مَتَنِي مَا أُرْسِلْتُ بِهِ مِنْ
بُعْدِي حُبَّةُ إِيْمَانٍ وَبُعْضُهُ نِفَاقٌ وَالتَّنْظَرُ إِلَيْهِ رَافَةٌ“، ”أَنَا
مِيزَانُ الْعِلْمِ وَعَلَيْكَ كِفَتَاهُ وَالْحَسَنُ وَالْحُسَيْنُ نُجُوطُهُ“، ”أَنَا
مَدِينَةُ الْعِلْمِ وَأَبُو بَكْرٍ أَسَاسُهَا وَعُمَرُ حَيْطَانُهَا وَعُثْمَانُ سَقْفُهَا
وَعَلَيْكَ بِبَابِهَا“ اور ”أَنَا مَدِينَةُ الْعِلْمِ وَعَلَيْكَ بِبَابِهَا وَمَعَاوِيَةُ
حَلَقَتُهَا“ وغیرہ۔

اس سلسلہ کی پہلی روایت ”أَنَا مَدِينَةُ الْعِلْمِ وَعَلَيْكَ بِبَابِهَا“ جو
حضرت ابن عباسؓ سے مروی ہے، کا طریق اسناد امام ابو الفرج عبد الرحمن بن علی ابن الجوزی
القرنیؒ (م ۵۹۷ھ) اس طرح بیان فرماتے ہیں:

”أَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ أَنْبَأَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ

۱۔ کتاب الموضوعات لابن الجوزی ج ۱ ص ۲۵۲ ۲۔ ایضاً ج ۲ ص ۲۵۳ ۳۔ ایضاً ج ۲ ص ۲۵۴
۴۔ ایضاً ج ۲ ص ۳۴۹ ۵۔ جامع الزندقی کتاب المناقب باب رقم ۲۷ مع عارضة الاحوذی
لابن عربی ج ۱ ص ۱۳۱ وفتح كنوز السنة محمد فواد الباقي ص ۳۵۳ والفوائد المجموعه فی الاحادیث الموضوعه
للسوكاني ص ۳۴۸ طبع مصر ۱۹۷۸ واللبية لابن نعيم وغيره ۶۔ کتاب الموضوعات لابن الجوزی ج ۲ ص ۲۵۴
۷۔ العلل المتناهیة فی الاحادیث الواهیة لابن الجوزی ج ۲ ص ۲۲۲ طبع لاہور ۱۹۷۹ ۸۔ المقاصد الحسنه
فی بیان کثیر من الاحادیث المشترکہ علی الالسنه للسخاوی ص ۹۷ طبع دار الکتب العلمیہ بیروت ۱۹۷۹
۹۔ ایضاً ص ۹۷ ۱۰۔ ایضاً ص ۹۷ و ذکرہ ابن صاحب الفروع ص ۵۵ المقاصد الحسنه للسخاوی ص ۹۷

ابن ثابت قال انبأنا محمد بن أحمد بن رزق قال انبأنا أبو بكر
مكرم بن أحمد بن مكرم القاضی قال حدثنا القاسم بن
عبد الرحمن الأنباری قال انبأنا أبو الصلت عبد السلام بن صالح
ابن سليمان بن ميسرة الهروي قال حدثنا أبو معاوية عن
الأعمش عن مجاهد عن ابن عباس قال قال رسول الله صلى الله
عليه وسلم: أنا مدینة العلم۔۔۔۔۔ الخ

اس روایت کے طریق اسناد میں راوی ابو الصلت الهروی موجود ہے، جس کے
متعلق امام ابن الجوزی فرماتے ہیں کہ:

”کذاب ہے، یہ وہی شخص ہے جس نے اس حدیث کو ابو معاویہ پر وضع کیا۔
بعد میں ایک جماعت نے اس سے چرایا۔“
ایک اور مقام پر امام ابن الجوزی فرماتے ہیں:
”ابو الصلت کے کذاب ہونے پر اتفاق ہے“
عقيلي نے بھی اسے ”کذاب“ کہا ہے۔
شیخ برہان الدین حلبی فرماتے ہیں:

”یہ شخص صالح لیکن شیعہ تھا، دارقطنی کا قول ہے کہ خبیث رافضی تھا اور
حدیث وضع کرنے کے لیے متہم ہے۔ اس کی روایت کی ہوئی دو احادیث
یہ ہیں: ”أَلَا يَمَارُ إِفْرَارُ بِالْقَلْبِ“ اور ”كَلْبُ الْعَلَوِيَّةِ
خَيْرٌ مِّنْ بَنِي أُمَيَّةٍ“
حافظ ابن حجر عسقلانی فرماتے ہیں:

”صَدُوقٌ لَهُ مَنَاقِيرٌ وَكَانَ يَتَشَبَّعُ وَافَرَطَ
الْعَقِيلِيُّ فَقَالَ كَذَّابٌ“

۱۶ کتاب الموضوعات لابن الجوزی ج ۱ ص ۳۵۵ ۳۵۶ ۳۵۷ ۳۵۸ ۳۵۹ ۳۶۰ ۳۶۱ ۳۶۲ ۳۶۳ ۳۶۴ ۳۶۵ ۳۶۶ ۳۶۷ ۳۶۸ ۳۶۹ ۳۷۰ ۳۷۱ ۳۷۲ ۳۷۳ ۳۷۴ ۳۷۵ ۳۷۶ ۳۷۷ ۳۷۸ ۳۷۹ ۳۸۰ ۳۸۱ ۳۸۲ ۳۸۳ ۳۸۴ ۳۸۵ ۳۸۶ ۳۸۷ ۳۸۸ ۳۸۹ ۳۹۰ ۳۹۱ ۳۹۲ ۳۹۳ ۳۹۴ ۳۹۵ ۳۹۶ ۳۹۷ ۳۹۸ ۳۹۹ ۴۰۰ ۴۰۱ ۴۰۲ ۴۰۳ ۴۰۴ ۴۰۵ ۴۰۶ ۴۰۷ ۴۰۸ ۴۰۹ ۴۱۰ ۴۱۱ ۴۱۲ ۴۱۳ ۴۱۴ ۴۱۵ ۴۱۶ ۴۱۷ ۴۱۸ ۴۱۹ ۴۲۰ ۴۲۱ ۴۲۲ ۴۲۳ ۴۲۴ ۴۲۵ ۴۲۶ ۴۲۷ ۴۲۸ ۴۲۹ ۴۳۰ ۴۳۱ ۴۳۲ ۴۳۳ ۴۳۴ ۴۳۵ ۴۳۶ ۴۳۷ ۴۳۸ ۴۳۹ ۴۴۰ ۴۴۱ ۴۴۲ ۴۴۳ ۴۴۴ ۴۴۵ ۴۴۶ ۴۴۷ ۴۴۸ ۴۴۹ ۴۵۰ ۴۵۱ ۴۵۲ ۴۵۳ ۴۵۴ ۴۵۵ ۴۵۶ ۴۵۷ ۴۵۸ ۴۵۹ ۴۶۰ ۴۶۱ ۴۶۲ ۴۶۳ ۴۶۴ ۴۶۵ ۴۶۶ ۴۶۷ ۴۶۸ ۴۶۹ ۴۷۰ ۴۷۱ ۴۷۲ ۴۷۳ ۴۷۴ ۴۷۵ ۴۷۶ ۴۷۷ ۴۷۸ ۴۷۹ ۴۸۰ ۴۸۱ ۴۸۲ ۴۸۳ ۴۸۴ ۴۸۵ ۴۸۶ ۴۸۷ ۴۸۸ ۴۸۹ ۴۹۰ ۴۹۱ ۴۹۲ ۴۹۳ ۴۹۴ ۴۹۵ ۴۹۶ ۴۹۷ ۴۹۸ ۴۹۹ ۵۰۰ ۵۰۱ ۵۰۲ ۵۰۳ ۵۰۴ ۵۰۵ ۵۰۶ ۵۰۷ ۵۰۸ ۵۰۹ ۵۱۰ ۵۱۱ ۵۱۲ ۵۱۳ ۵۱۴ ۵۱۵ ۵۱۶ ۵۱۷ ۵۱۸ ۵۱۹ ۵۲۰ ۵۲۱ ۵۲۲ ۵۲۳ ۵۲۴ ۵۲۵ ۵۲۶ ۵۲۷ ۵۲۸ ۵۲۹ ۵۳۰ ۵۳۱ ۵۳۲ ۵۳۳ ۵۳۴ ۵۳۵ ۵۳۶ ۵۳۷ ۵۳۸ ۵۳۹ ۵۴۰ ۵۴۱ ۵۴۲ ۵۴۳ ۵۴۴ ۵۴۵ ۵۴۶ ۵۴۷ ۵۴۸ ۵۴۹ ۵۵۰ ۵۵۱ ۵۵۲ ۵۵۳ ۵۵۴ ۵۵۵ ۵۵۶ ۵۵۷ ۵۵۸ ۵۵۹ ۵۶۰ ۵۶۱ ۵۶۲ ۵۶۳ ۵۶۴ ۵۶۵ ۵۶۶ ۵۶۷ ۵۶۸ ۵۶۹ ۵۷۰ ۵۷۱ ۵۷۲ ۵۷۳ ۵۷۴ ۵۷۵ ۵۷۶ ۵۷۷ ۵۷۸ ۵۷۹ ۵۸۰ ۵۸۱ ۵۸۲ ۵۸۳ ۵۸۴ ۵۸۵ ۵۸۶ ۵۸۷ ۵۸۸ ۵۸۹ ۵۹۰ ۵۹۱ ۵۹۲ ۵۹۳ ۵۹۴ ۵۹۵ ۵۹۶ ۵۹۷ ۵۹۸ ۵۹۹ ۶۰۰ ۶۰۱ ۶۰۲ ۶۰۳ ۶۰۴ ۶۰۵ ۶۰۶ ۶۰۷ ۶۰۸ ۶۰۹ ۶۱۰ ۶۱۱ ۶۱۲ ۶۱۳ ۶۱۴ ۶۱۵ ۶۱۶ ۶۱۷ ۶۱۸ ۶۱۹ ۶۲۰ ۶۲۱ ۶۲۲ ۶۲۳ ۶۲۴ ۶۲۵ ۶۲۶ ۶۲۷ ۶۲۸ ۶۲۹ ۶۳۰ ۶۳۱ ۶۳۲ ۶۳۳ ۶۳۴ ۶۳۵ ۶۳۶ ۶۳۷ ۶۳۸ ۶۳۹ ۶۴۰ ۶۴۱ ۶۴۲ ۶۴۳ ۶۴۴ ۶۴۵ ۶۴۶ ۶۴۷ ۶۴۸ ۶۴۹ ۶۵۰ ۶۵۱ ۶۵۲ ۶۵۳ ۶۵۴ ۶۵۵ ۶۵۶ ۶۵۷ ۶۵۸ ۶۵۹ ۶۶۰ ۶۶۱ ۶۶۲ ۶۶۳ ۶۶۴ ۶۶۵ ۶۶۶ ۶۶۷ ۶۶۸ ۶۶۹ ۶۷۰ ۶۷۱ ۶۷۲ ۶۷۳ ۶۷۴ ۶۷۵ ۶۷۶ ۶۷۷ ۶۷۸ ۶۷۹ ۶۸۰ ۶۸۱ ۶۸۲ ۶۸۳ ۶۸۴ ۶۸۵ ۶۸۶ ۶۸۷ ۶۸۸ ۶۸۹ ۶۹۰ ۶۹۱ ۶۹۲ ۶۹۳ ۶۹۴ ۶۹۵ ۶۹۶ ۶۹۷ ۶۹۸ ۶۹۹ ۷۰۰ ۷۰۱ ۷۰۲ ۷۰۳ ۷۰۴ ۷۰۵ ۷۰۶ ۷۰۷ ۷۰۸ ۷۰۹ ۷۱۰ ۷۱۱ ۷۱۲ ۷۱۳ ۷۱۴ ۷۱۵ ۷۱۶ ۷۱۷ ۷۱۸ ۷۱۹ ۷۲۰ ۷۲۱ ۷۲۲ ۷۲۳ ۷۲۴ ۷۲۵ ۷۲۶ ۷۲۷ ۷۲۸ ۷۲۹ ۷۳۰ ۷۳۱ ۷۳۲ ۷۳۳ ۷۳۴ ۷۳۵ ۷۳۶ ۷۳۷ ۷۳۸ ۷۳۹ ۷۴۰ ۷۴۱ ۷۴۲ ۷۴۳ ۷۴۴ ۷۴۵ ۷۴۶ ۷۴۷ ۷۴۸ ۷۴۹ ۷۵۰ ۷۵۱ ۷۵۲ ۷۵۳ ۷۵۴ ۷۵۵ ۷۵۶ ۷۵۷ ۷۵۸ ۷۵۹ ۷۶۰ ۷۶۱ ۷۶۲ ۷۶۳ ۷۶۴ ۷۶۵ ۷۶۶ ۷۶۷ ۷۶۸ ۷۶۹ ۷۷۰ ۷۷۱ ۷۷۲ ۷۷۳ ۷۷۴ ۷۷۵ ۷۷۶ ۷۷۷ ۷۷۸ ۷۷۹ ۷۸۰ ۷۸۱ ۷۸۲ ۷۸۳ ۷۸۴ ۷۸۵ ۷۸۶ ۷۸۷ ۷۸۸ ۷۸۹ ۷۹۰ ۷۹۱ ۷۹۲ ۷۹۳ ۷۹۴ ۷۹۵ ۷۹۶ ۷۹۷ ۷۹۸ ۷۹۹ ۸۰۰ ۸۰۱ ۸۰۲ ۸۰۳ ۸۰۴ ۸۰۵ ۸۰۶ ۸۰۷ ۸۰۸ ۸۰۹ ۸۱۰ ۸۱۱ ۸۱۲ ۸۱۳ ۸۱۴ ۸۱۵ ۸۱۶ ۸۱۷ ۸۱۸ ۸۱۹ ۸۲۰ ۸۲۱ ۸۲۲ ۸۲۳ ۸۲۴ ۸۲۵ ۸۲۶ ۸۲۷ ۸۲۸ ۸۲۹ ۸۳۰ ۸۳۱ ۸۳۲ ۸۳۳ ۸۳۴ ۸۳۵ ۸۳۶ ۸۳۷ ۸۳۸ ۸۳۹ ۸۴۰ ۸۴۱ ۸۴۲ ۸۴۳ ۸۴۴ ۸۴۵ ۸۴۶ ۸۴۷ ۸۴۸ ۸۴۹ ۸۵۰ ۸۵۱ ۸۵۲ ۸۵۳ ۸۵۴ ۸۵۵ ۸۵۶ ۸۵۷ ۸۵۸ ۸۵۹ ۸۶۰ ۸۶۱ ۸۶۲ ۸۶۳ ۸۶۴ ۸۶۵ ۸۶۶ ۸۶۷ ۸۶۸ ۸۶۹ ۸۷۰ ۸۷۱ ۸۷۲ ۸۷۳ ۸۷۴ ۸۷۵ ۸۷۶ ۸۷۷ ۸۷۸ ۸۷۹ ۸۸۰ ۸۸۱ ۸۸۲ ۸۸۳ ۸۸۴ ۸۸۵ ۸۸۶ ۸۸۷ ۸۸۸ ۸۸۹ ۸۹۰ ۸۹۱ ۸۹۲ ۸۹۳ ۸۹۴ ۸۹۵ ۸۹۶ ۸۹۷ ۸۹۸ ۸۹۹ ۹۰۰ ۹۰۱ ۹۰۲ ۹۰۳ ۹۰۴ ۹۰۵ ۹۰۶ ۹۰۷ ۹۰۸ ۹۰۹ ۹۱۰ ۹۱۱ ۹۱۲ ۹۱۳ ۹۱۴ ۹۱۵ ۹۱۶ ۹۱۷ ۹۱۸ ۹۱۹ ۹۲۰ ۹۲۱ ۹۲۲ ۹۲۳ ۹۲۴ ۹۲۵ ۹۲۶ ۹۲۷ ۹۲۸ ۹۲۹ ۹۳۰ ۹۳۱ ۹۳۲ ۹۳۳ ۹۳۴ ۹۳۵ ۹۳۶ ۹۳۷ ۹۳۸ ۹۳۹ ۹۴۰ ۹۴۱ ۹۴۲ ۹۴۳ ۹۴۴ ۹۴۵ ۹۴۶ ۹۴۷ ۹۴۸ ۹۴۹ ۹۵۰ ۹۵۱ ۹۵۲ ۹۵۳ ۹۵۴ ۹۵۵ ۹۵۶ ۹۵۷ ۹۵۸ ۹۵۹ ۹۶۰ ۹۶۱ ۹۶۲ ۹۶۳ ۹۶۴ ۹۶۵ ۹۶۶ ۹۶۷ ۹۶۸ ۹۶۹ ۹۷۰ ۹۷۱ ۹۷۲ ۹۷۳ ۹۷۴ ۹۷۵ ۹۷۶ ۹۷۷ ۹۷۸ ۹۷۹ ۹۸۰ ۹۸۱ ۹۸۲ ۹۸۳ ۹۸۴ ۹۸۵ ۹۸۶ ۹۸۷ ۹۸۸ ۹۸۹ ۹۹۰ ۹۹۱ ۹۹۲ ۹۹۳ ۹۹۴ ۹۹۵ ۹۹۶ ۹۹۷ ۹۹۸ ۹۹۹ ۱۰۰۰ ۱۰۰۱ ۱۰۰۲ ۱۰۰۳ ۱۰۰۴ ۱۰۰۵ ۱۰۰۶ ۱۰۰۷ ۱۰۰۸ ۱۰۰۹ ۱۰۱۰ ۱۰۱۱ ۱۰۱۲ ۱۰۱۳ ۱۰۱۴ ۱۰۱۵ ۱۰۱۶ ۱۰۱۷ ۱۰۱۸ ۱۰۱۹ ۱۰۲۰ ۱۰۲۱ ۱۰۲۲ ۱۰۲۳ ۱۰۲۴ ۱۰۲۵ ۱۰۲۶ ۱۰۲۷ ۱۰۲۸ ۱۰۲۹ ۱۰۳۰ ۱۰۳۱ ۱۰۳۲ ۱۰۳۳ ۱۰۳۴ ۱۰۳۵ ۱۰۳۶ ۱۰۳۷ ۱۰۳۸ ۱۰۳۹ ۱۰۴۰ ۱۰۴۱ ۱۰۴۲ ۱۰۴۳ ۱۰۴۴ ۱۰۴۵ ۱۰۴۶ ۱۰۴۷ ۱۰۴۸ ۱۰۴۹ ۱۰۵۰ ۱۰۵۱ ۱۰۵۲ ۱۰۵۳ ۱۰۵۴ ۱۰۵۵ ۱۰۵۶ ۱۰۵۷ ۱۰۵۸ ۱۰۵۹ ۱۰۶۰ ۱۰۶۱ ۱۰۶۲ ۱۰۶۳ ۱۰۶۴ ۱۰۶۵ ۱۰۶۶ ۱۰۶۷ ۱۰۶۸ ۱۰۶۹ ۱۰۷۰ ۱۰۷۱ ۱۰۷۲ ۱۰۷۳ ۱۰۷۴ ۱۰۷۵ ۱۰۷۶ ۱۰۷۷ ۱۰۷۸ ۱۰۷۹ ۱۰۸۰ ۱۰۸۱ ۱۰۸۲ ۱۰۸۳ ۱۰۸۴ ۱۰۸۵ ۱۰۸۶ ۱۰۸۷ ۱۰۸۸ ۱۰۸۹ ۱۰۹۰ ۱۰۹۱ ۱۰۹۲ ۱۰۹۳ ۱۰۹۴ ۱۰۹۵ ۱۰۹۶ ۱۰۹۷ ۱۰۹۸ ۱۰۹۹ ۱۱۰۰ ۱۱۰۱ ۱۱۰۲ ۱۱۰۳ ۱۱۰۴ ۱۱۰۵ ۱۱۰۶ ۱۱۰۷ ۱۱۰۸ ۱۱۰۹ ۱۱۱۰ ۱۱۱۱ ۱۱۱۲ ۱۱۱۳ ۱۱۱۴ ۱۱۱۵ ۱۱۱۶ ۱۱۱۷ ۱۱۱۸ ۱۱۱۹ ۱۱۲۰ ۱۱۲۱ ۱۱۲۲ ۱۱۲۳ ۱۱۲۴ ۱۱۲۵ ۱۱۲۶ ۱۱۲۷ ۱۱۲۸ ۱۱۲۹ ۱۱۳۰ ۱۱۳۱ ۱۱۳۲ ۱۱۳۳ ۱۱۳۴ ۱۱۳۵ ۱۱۳۶ ۱۱۳۷ ۱۱۳۸ ۱۱۳۹ ۱۱۴۰ ۱۱۴۱ ۱۱۴۲ ۱۱۴۳ ۱۱۴۴ ۱۱۴۵ ۱۱۴۶ ۱۱۴۷ ۱۱۴۸ ۱۱۴۹ ۱۱۵۰ ۱۱۵۱ ۱۱۵۲ ۱۱۵۳ ۱۱۵۴ ۱۱۵۵ ۱۱۵۶ ۱۱۵۷ ۱۱۵۸ ۱۱۵۹ ۱۱۶۰ ۱۱۶۱ ۱۱۶۲ ۱۱۶۳ ۱۱۶۴ ۱۱۶۵ ۱۱۶۶ ۱۱۶۷ ۱۱۶۸ ۱۱۶۹ ۱۱۷۰ ۱۱۷۱ ۱۱۷۲ ۱۱۷۳ ۱۱۷۴ ۱۱۷۵ ۱۱۷۶ ۱۱۷۷ ۱۱۷۸ ۱۱۷۹ ۱۱۸۰ ۱۱۸۱ ۱۱۸۲ ۱۱۸۳ ۱۱۸۴ ۱۱۸۵ ۱۱۸۶ ۱۱۸۷ ۱۱۸۸ ۱۱۸۹ ۱۱۹۰ ۱۱۹۱ ۱۱۹۲ ۱۱۹۳ ۱۱۹۴ ۱۱۹۵ ۱۱۹۶ ۱۱۹۷ ۱۱۹۸ ۱۱۹۹ ۱۲۰۰ ۱۲۰۱ ۱۲۰۲ ۱۲۰۳ ۱۲۰۴ ۱۲۰۵ ۱۲۰۶ ۱۲۰۷ ۱۲۰۸ ۱۲۰۹ ۱۲۱۰ ۱۲۱۱ ۱۲۱۲ ۱۲۱۳ ۱۲۱۴ ۱۲۱۵ ۱۲۱۶ ۱۲۱۷ ۱۲۱۸ ۱۲۱۹ ۱۲۲۰ ۱۲۲۱ ۱۲۲۲ ۱۲۲۳ ۱۲۲۴ ۱۲۲۵ ۱۲۲۶ ۱۲۲۷ ۱۲۲۸ ۱۲۲۹ ۱۲۳۰ ۱۲۳۱ ۱۲۳۲ ۱۲۳۳ ۱۲۳۴ ۱۲۳۵ ۱۲۳۶ ۱۲۳۷ ۱۲۳۸ ۱۲۳۹ ۱۲۴۰ ۱۲۴۱ ۱۲۴۲ ۱۲۴۳ ۱۲۴۴ ۱۲۴۵ ۱۲۴۶ ۱۲۴۷ ۱۲۴۸ ۱۲۴۹ ۱۲۵۰ ۱۲۵۱ ۱۲۵۲ ۱۲۵۳ ۱۲۵۴ ۱۲۵۵ ۱۲۵۶ ۱۲۵۷ ۱۲۵۸ ۱۲۵۹ ۱۲۶۰ ۱۲۶۱ ۱۲۶۲ ۱۲۶۳ ۱۲۶۴ ۱۲۶۵ ۱۲۶۶ ۱۲۶۷ ۱۲۶۸ ۱۲۶۹ ۱۲۷۰ ۱۲۷۱ ۱۲۷۲ ۱۲۷۳ ۱۲۷۴ ۱۲۷۵ ۱۲۷۶ ۱۲۷۷ ۱۲۷۸ ۱۲۷۹ ۱۲۸۰ ۱۲۸۱ ۱۲۸۲ ۱۲۸۳ ۱۲۸۴ ۱۲۸۵ ۱۲۸۶ ۱۲۸۷ ۱۲۸۸ ۱۲۸۹ ۱۲۹۰ ۱۲۹۱ ۱۲۹۲ ۱۲۹۳ ۱۲۹۴ ۱۲۹۵ ۱۲۹۶ ۱۲۹۷ ۱۲۹۸ ۱۲۹۹ ۱۳۰۰ ۱۳۰۱ ۱۳۰۲ ۱۳۰۳ ۱۳۰۴ ۱۳۰۵ ۱۳۰۶ ۱۳۰۷ ۱۳۰۸ ۱۳۰۹ ۱۳۱۰ ۱۳۱۱ ۱۳۱۲ ۱۳۱۳ ۱۳۱۴ ۱۳۱۵ ۱۳۱۶ ۱۳۱۷ ۱۳۱۸ ۱۳۱۹ ۱۳۲۰ ۱۳۲۱ ۱۳۲۲ ۱۳۲۳ ۱۳۲۴ ۱۳۲۵ ۱۳۲۶ ۱۳۲۷ ۱۳۲۸ ۱۳۲۹ ۱۳۳۰ ۱۳۳۱ ۱۳۳۲ ۱۳۳۳ ۱۳۳۴ ۱۳۳۵ ۱۳۳۶ ۱۳۳۷ ۱۳۳۸ ۱۳۳۹ ۱۳۴۰ ۱۳۴۱ ۱۳۴۲ ۱۳۴۳ ۱۳۴۴ ۱۳۴۵ ۱۳۴۶ ۱۳۴۷ ۱۳۴۸ ۱۳۴۹ ۱۳۵۰ ۱۳۵۱ ۱۳۵۲ ۱۳۵۳ ۱۳۵۴ ۱۳۵۵ ۱۳۵۶ ۱۳۵۷ ۱۳۵۸ ۱۳۵۹ ۱۳۶۰ ۱۳۶۱ ۱۳۶۲ ۱۳۶۳ ۱۳۶۴ ۱۳۶۵ ۱۳۶۶ ۱۳۶۷ ۱۳۶۸ ۱۳۶۹ ۱۳۷۰ ۱۳۷۱ ۱۳۷۲ ۱۳۷۳ ۱۳۷۴ ۱۳۷۵ ۱۳۷۶ ۱۳۷۷ ۱۳۷۸ ۱۳۷۹ ۱۳۸۰ ۱۳۸۱ ۱۳۸۲ ۱۳۸۳ ۱۳۸۴ ۱۳۸۵ ۱۳۸۶ ۱۳۸۷ ۱۳۸۸ ۱۳۸۹ ۱۳۹۰ ۱۳۹۱ ۱۳۹۲ ۱۳۹۳ ۱۳۹۴ ۱۳۹۵ ۱۳۹۶ ۱۳۹۷ ۱۳۹۸ ۱۳۹۹ ۱۴۰۰ ۱۴۰۱ ۱۴۰۲ ۱۴۰۳ ۱۴۰۴ ۱۴۰۵ ۱۴۰۶ ۱۴۰۷ ۱۴۰۸ ۱۴۰۹ ۱۴۱۰ ۱۴۱۱ ۱۴۱۲ ۱۴۱۳ ۱۴۱۴ ۱۴۱۵ ۱۴۱۶ ۱۴۱۷ ۱۴۱۸ ۱۴۱۹ ۱۴۲۰ ۱۴۲۱ ۱۴۲۲ ۱۴۲۳ ۱۴۲۴ ۱۴۲۵ ۱۴۲۶ ۱۴۲۷ ۱۴۲۸ ۱۴۲۹ ۱۴۳۰ ۱۴۳۱ ۱۴۳۲ ۱۴۳۳ ۱۴۳۴ ۱۴۳۵ ۱۴۳۶ ۱۴۳۷ ۱۴۳۸ ۱۴۳۹ ۱۴۴۰ ۱۴۴۱ ۱۴۴۲ ۱۴۴۳ ۱۴۴۴ ۱۴۴۵ ۱۴۴۶ ۱۴۴۷ ۱۴۴۸ ۱۴۴۹ ۱۴۵۰ ۱۴۵۱ ۱۴۵۲ ۱۴۵۳ ۱۴۵۴ ۱۴۵۵ ۱۴۵۶ ۱۴۵۷ ۱۴۵۸ ۱۴۵۹ ۱۴۶۰ ۱۴۶۱ ۱۴۶۲ ۱۴۶۳ ۱۴۶۴ ۱۴۶۵ ۱۴۶۶ ۱۴۶۷ ۱۴۶۸ ۱۴۶۹ ۱۴۷۰ ۱۴۷۱ ۱۴۷۲ ۱۴۷۳ ۱۴۷۴ ۱۴۷۵ ۱۴۷۶ ۱۴۷۷ ۱۴۷۸ ۱۴۷۹ ۱۴۸۰ ۱۴۸۱ ۱۴۸۲ ۱۴۸۳ ۱۴۸۴ ۱۴۸۵ ۱۴۸۶ ۱۴۸۷ ۱۴۸۸ ۱۴۸۹ ۱۴۹۰ ۱۴۹۱ ۱۴۹۲ ۱۴۹۳ ۱۴۹۴ ۱۴۹۵ ۱۴۹۶ ۱۴۹۷ ۱۴۹۸ ۱۴۹۹ ۱۵۰۰ ۱۵۰۱ ۱۵۰۲ ۱۵۰۳ ۱۵۰۴ ۱۵۰۵ ۱۵۰۶ ۱۵۰۷ ۱۵۰۸ ۱۵۰۹ ۱۵۱۰ ۱۵۱۱ ۱۵۱۲ ۱۵۱۳ ۱۵۱۴ ۱۵۱۵ ۱۵۱۶ ۱۵۱۷ ۱۵۱۸ ۱۵۱۹ ۱۵۲۰ ۱۵۲۱ ۱۵۲۲ ۱۵۲۳ ۱۵۲۴ ۱۵۲۵ ۱۵۲۶ ۱۵۲۷ ۱۵۲۸ ۱۵۲۹ ۱۵۳۰ ۱۵۳۱ ۱۵۳۲ ۱۵۳۳ ۱۵۳۴ ۱۵۳۵ ۱۵۳۶ ۱۵۳۷ ۱۵۳۸ ۱۵۳۹ ۱۵۴۰ ۱۵۴۱ ۱۵۴۲ ۱۵۴۳ ۱۵۴۴ ۱۵۴۵ ۱۵۴۶ ۱۵۴۷ ۱۵۴۸ ۱۵۴۹ ۱۵۵۰ ۱۵۵۱ ۱۵۵۲ ۱۵۵۳ ۱۵۵۴ ۱۵۵۵ ۱۵۵۶ ۱۵۵۷ ۱۵۵۸ ۱۵۵۹ ۱۵۶۰ ۱۵۶۱ ۱۵۶۲ ۱۵۶۳ ۱۵۶۴ ۱۵۶۵ ۱۵۶۶ ۱۵۶۷ ۱۵۶۸ ۱۵۶۹ ۱۵۷۰ ۱۵۷۱ ۱۵۷۲ ۱۵۷۳ ۱۵۷۴ ۱۵۷۵ ۱۵۷۶ ۱۵۷۷ ۱۵۷۸ ۱۵۷۹ ۱۵۸۰ ۱۵۸۱ ۱۵۸۲ ۱۵۸۳ ۱۵۸۴ ۱۵۸۵ ۱۵۸۶ ۱۵۸۷ ۱۵۸۸ ۱۵۸۹ ۱۵۹۰ ۱۵۹۱ ۱۵۹۲ ۱۵۹۳ ۱۵۹۴ ۱۵۹۵ ۱۵۹۶ ۱۵۹۷ ۱۵۹۸ ۱۵۹۹ ۱۶۰۰ ۱۶۰۱ ۱۶۰۲ ۱۶۰۳ ۱۶۰۴ ۱۶۰۵ ۱۶۰۶ ۱۶۰۷ ۱۶۰۸ ۱۶۰۹ ۱۶۱۰ ۱۶۱۱ ۱۶۱۲ ۱۶۱۳ ۱۶۱۴ ۱۶۱۵ ۱۶۱۶ ۱۶۱۷ ۱۶۱۸ ۱۶۱۹ ۱۶۲۰ ۱۶۲۱ ۱۶۲۲ ۱۶۲۳ ۱۶۲۴ ۱۶۲۵ ۱۶۲۶ ۱۶۲۷ ۱۶۲۸ ۱۶۲۹ ۱۶۳۰ ۱۶۳۱ ۱۶۳۲ ۱۶۳۳ ۱۶۳۴ ۱۶۳۵ ۱۶۳۶ ۱۶۳۷ ۱۶۳۸ ۱۶۳۹ ۱۶۴۰ ۱۶۴۱ ۱۶۴۲ ۱۶۴۳ ۱۶۴۴ ۱۶۴۵ ۱۶۴۶ ۱۶۴۷ ۱۶۴۸ ۱۶۴۹ ۱۶۵۰ ۱۶۵۱ ۱۶۵۲ ۱۶۵۳ ۱۶۵۴ ۱۶۵۵ ۱۶۵۶ ۱۶۵۷ ۱۶۵۸ ۱۶۵۹ ۱۶۶۰ ۱۶۶۱ ۱۶۶۲ ۱۶۶۳ ۱۶۶۴ ۱۶۶۵ ۱۶۶۶ ۱۶۶۷ ۱۶۶۸ ۱۶۶۹ ۱۶۷۰ ۱۶۷۱ ۱۶۷۲ ۱۶۷۳ ۱۶۷۴ ۱۶۷۵ ۱۶۷۶ ۱۶۷۷ ۱۶۷۸ ۱۶۷۹ ۱۶۸۰ ۱۶۸۱ ۱۶۸۲ ۱۶۸۳ ۱۶۸۴ ۱۶۸۵ ۱۶۸۶ ۱۶۸۷ ۱۶۸۸ ۱۶۸۹ ۱۶۹۰ ۱۶۹۱ ۱۶۹۲ ۱۶۹۳ ۱۶۹۴ ۱۶۹۵ ۱۶۹۶ ۱۶۹۷ ۱۶۹۸ ۱۶۹۹ ۱۷۰۰ ۱۷۰۱ ۱۷۰۲ ۱۷۰۳ ۱۷۰۴ ۱۷۰۵ ۱۷۰۶ ۱۷۰۷ ۱۷۰۸ ۱۷۰۹ ۱۷۱۰ ۱۷۱۱ ۱۷۱۲ ۱۷۱۳ ۱۷۱۴ ۱۷۱۵ ۱۷۱۶ ۱۷۱۷ ۱۷۱۸ ۱۷۱۹ ۱۷۲۰ ۱۷۲۱ ۱۷۲۲ ۱۷۲۳ ۱۷۲۴ ۱۷۲۵ ۱۷۲۶ ۱۷۲۷ ۱۷۲۸ ۱۷۲۹ ۱۷۳۰ ۱۷۳۱ ۱۷۳۲ ۱۷۳۳ ۱۷۳۴ ۱۷۳۵ ۱۷۳۶ ۱۷۳۷ ۱۷۳۸ ۱۷۳۹ ۱۷۴۰ ۱۷۴۱ ۱۷۴۲ ۱۷۴۳ ۱۷۴۴ ۱۷۴۵ ۱۷۴۶ ۱۷۴۷ ۱۷۴۸ ۱۷۴۹ ۱۷۵۰ ۱۷۵۱ ۱۷۵۲ ۱۷۵۳ ۱۷۵۴ ۱۷۵۵ ۱۷۵۶ ۱۷۵۷ ۱۷۵۸ ۱۷۵۹ ۱۷۶۰ ۱۷۶۱ ۱۷۶۲ ۱۷۶۳ ۱۷۶۴ ۱۷۶۵ ۱۷۶۶ ۱۷۶۷ ۱۷۶۸ ۱۷۶۹ ۱۷۷۰ ۱۷۷۱ ۱۷۷۲ ۱۷۷۳ ۱۷۷۴ ۱۷۷۵ ۱۷۷۶ ۱۷۷۷ ۱۷۷۸ ۱۷۷۹ ۱۷۸۰ ۱۷۸۱ ۱۷۸۲ ۱۷۸۳ ۱۷۸۴ ۱۷۸۵ ۱۷۸۶ ۱۷۸۷ ۱۷۸۸

ابن عدی وغیرہ نے بھی "ابوالصلت الروی" سے کذب بیانی اور وضع احادیث کو منسوب کیا ہے۔ علامہ محمد ناصر الدین الالبانی فرماتے ہیں کہ اکثر اصحاب حدیث نے اس کی تضعیف کی ہے۔

امام احمد بن حنبلؒ سے جب اس حدیث کے متعلق سوال کیا گیا تو آپ نے فرمایا:

”قَبَحَ اللَّهُ أَبَا الصَّلْتِ“

جن روایات میں ”أَنَا مَدِينَةُ الْعِلْمِ وَعِلْمِي بَابُهَا“ کے بعد ”فَمَنْ أَرَادَ الْعِلْمَ فَلْيَأْتِ الْبَابَ“ کے الفاظ بیان کیے جاتے ہیں اُن کے طرق اسناد امام ابن الجوزیؒ نے اس طرح بیان کیئے ہیں :

۱- أَنبَأَنَا أَبُو مَسْصُورٍ الْقُرَازُ قَالَ أَنبَأَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ خَالِيسٍ قَالَ أَنبَأَنَا عَلِيُّ بْنُ أَبِي عَالِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُظَفَّرِ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَابُورٍ قَالَ حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مَجَالٍ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ الْقَصِيرِيُّ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ مُجَاهِدٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ”أَنَا مَدِينَةُ الْعِلْمِ“ ... الخ۔

حضرت ابن عباسؓ کے اس طریق اسناد میں ”عمر بن اسماعیل بن مجالد اور علی بن ابی علی“ دو راوی مجروح ہیں۔ اول الذکر کے متعلق شیخ عبد العزیز عز الدین السبروان اور علامہ برہان الدین حلبیؒ فرماتے ہیں :

”كَيْسٌ بِشَقَّةٍ، مَثْرُوكُ الْحَدِيثِ“ ابن عدیؒ نے اسے ”مَسَارِقُ الْحَدِيثِ“ لکھا ہے، امام ابوالحسن علی بن عمر الدارقطنی (م ۳۸۵ھ) نے ”مَثْرُوكُ“ بتایا ہے ابن معینؒ نے اس کے ”کذب“ کو بیان کیا ہے اور لکھا ہے: ”كَيْسٌ بِشَقَّةٍ، كَذَّابٌ“

۲۲ سلسلۃ الاحادیث الضعیفہ والموضوعہ للشیخ محمد ناصر الدین الالبانی ج ۲ ص ۲۶۲، ۲۶۳

۲۳ کتاب الموضوعات لابن الجوزیؒ ج ۱ ص ۲۵۵ ۲۵۶ ایضاً ج ۱ ص ۲۵۵ ۲۵۶ المجموع فی الضعفاء والمتروکین ص ۱۸۷ طبع دار القلم بیروت ۱۹۸۵ء واكشف الخفاء ص ۳۱۶ الکامل لابن عدیؒ ج ۵ ترجمہ ۲۲، ۲۳ ص ۲۵۵ الضعفاء والمتروکین للدارقطنیؒ ترجمہ ۲۴، ۲۵

حَدَّثَنَا رَجُلٌ سَوِيٌّ ۱۰۸ امام احمد بن شيبان السائي (م ۳۰۳ھ) کا قول ہے :
 "لَيْسَ بِثِقَةٍ ، مَتْرُوكُ الْحَدِيثِ" امام ابن الجوزي نے بتایا ہے کہ وہ "منہم" ہے،
 حافظ ابن حجر عسقلانی کا قول ہے : "مَتْرُوكٌ مِنْ صَغَارِ الْعَاشِرَةِ" ان کے علاوہ
 عقیلی، ابن ابی حاتم، ابن حبان اور ذہبی وغیرہ نے بھی اس کو "ساقط الاعتقاد" قرار دیا ہے۔
 شیخ محمد ناصر الدین الالبانی نے "ضَعِيفٌ جَدًّا" لکھا ہے۔

اوشانی الذکر علی بن ابی علی بھی "متروک الحدیث" ہے۔ امام محمد بن اسماعیل البخاری
 (م ۲۵۶ھ)، عقیلی، ابن ابی حاتم، ابن حبان، ابن عدی، دارقطنی، ذہبی اور نسائی وغیرہ
 نے اس کو "متروک" اور "منکر الحدیث" بتایا ہے۔

۲۔ أَنبَأَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ أَنبَأَنَا أَحْمَدُ بْنُ عِلَاجٍ
 قَالَ أَنبَأَنَا أَبُو طَالِبٍ يَحْيَى بْنُ عَلِيٍّ بْنِ الدَّسْكَرِيِّ قَالَ أَنبَأَنَا أَبُو
 بَكْرِ بْنُ الْمُقَرَّرِيِّ قَالَ أَنبَأَنَا أَبُو الطَّيِّبِ مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الصَّمَدِ الدَّقَاقُ
 قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَبُو جَعْفَرٍ الْمَكْتَبِيُّ قَالَ أَنبَأَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ
 فَتَالَ أَنبَأَنَا سَفِيَّانُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُثْمَانَ بْنِ جُثَيْمٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ
 ابْنِ بَهْمَانَ قَالَ سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ الْحُدَيْبِيَّةِ وَهُوَ آخِذٌ بِيَدِ عَلِيٍّ هَذَا
 أَمِيرُ الْبِرَّةِ وَقَاتِلُ الْفَجْرَةِ ، مَنُصُّوْهُ بِمَنْ تَصْرَهُ ، مَحْذُوْهُ وَلَمْ يَنْ

۳۷۷ الجرح والتعديل ج ۹ ص ۱۹ و کتاب الموضوعات لابن الجوزي

ج ۱ ص ۳۵۷ ۳۷۹ کتاب الموضوعات لابن الجوزي ج ۱ ص ۳۲۷ ۳۷۸ تقریب التذیب ج ۲
 ص ۵۲ والتذیب التذیب ج ۱ ص ۲۲۸ ۳۷۹ الضعفاء الکبیر ترجمہ ۱۱۳۴ ۳۷۸ الجرح والتعديل
 ج ۲ ص ۹۹ ۳۷۹ الجوزین ج ۲ ص ۹۲ ۳۷۸ میزان الاعتدال ج ۲ ص ۱۸۲ ۳۷۸ سلسلۃ الاحادیث
 الضعیف والموضوع ج ۲ ص ۳۶۲ ۳۷۸ المجموع فی الضعفاء والمتروکین ص ۱۶۹-۱۷۰

۳۷۸ تاریخ الکبیر للبخاری ج ۳ ص ۲۸۸ والتاریخ الصغیر للبخاری ج ۲ ص ۱۹۲ والتذیب
 ترجمہ ۸۲ ۳۷۸ الضعفاء الکبیر ترجمہ ۱۲۳۹ ۳۷۸ الجرح والتعديل ج ۳ ترجمہ ۱۳۹
 ۳۷۸ الجوزین ج ۲ ص ۱۷۱ ۳۷۸ کمال لابن عدی ج ۵ ترجمہ ۱۸۳ ۳۷۸ الضعفاء والمتروکین
 ترجمہ ۲۰۹ ۳۷۸ میزان الاعتدال ج ۲ ص ۱۴۷ ۳۷۸ الضعفاء والمتروکین ترجمہ ۳۲۹

خَذَلَهُ — يَمُدُّ بِهَا صَوْتَهُ — أَنَا مَدِينَةُ الْعِلْمِ الخ

امام ابن الجوزی فرماتے ہیں کہ حضرت جابرؓ کے اس طریق میں احمد بن عبد اللہ المکتب راوی موجود ہے جس کے متعلق ابن عدی کا قول ہے: "كَانَ يَصْنَعُ الْحَدِيثَ" ۳

۳- "أَنْبَأَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ أَنْبَأَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ ثَابِتٍ قَالَ أَنْبَأَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْعَيْثِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ

ابْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الشَّاهِدُ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ أَحْمَدُ بْنُ

هَازِ وَيَهُ الطَّحَالُ حَدَّثَنَا أَبُو عَبْدِ اللَّهِ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ يَرِيدٍ

ابْنِ سُلَيْمٍ قَالَ حَدَّثَنِي رَجَاءُ بْنُ سَلَمَةَ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ

الضَّرِيرُ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ مُجَاهِدٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: "أَنَا مَدِينَةُ الْعِلْمِ" الخ

حضرت ابن عباسؓ کے اس طریق کے متعلق امام ابن الجوزی فرماتے ہیں کہ اس میں جابر بن سلمؓ ہے جو اس حدیث کے سرقہ کے لیے "منتم" ہے ۴

۴- "أَنْبَأَنَا أَبُو مَنْصُورٍ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مُحَمَّدٍ قَالَ أَنْبَأَنَا أَبُو بَكْرِ

أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ بْنِ ثَابِتٍ قَالَ أَنْبَأَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ الصَّمِيرِيُّ

قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَلِيٍّ الصَّمِيرِيُّ حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ أَحْمَدَ

بْنِ أَبِي حُصَيْنٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَبُو جَعْفَرٍ الْحَضَرِيُّ

حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ الْبَغْدَادِيُّ الْفَقِيهُ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ

عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ مُجَاهِدٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ: "أَنَا مَدِينَةُ الْعِلْمِ" الخ

امام ابن الجوزی فرماتے ہیں کہ حضرت ابن عباسؓ کے اس طریق میں جعفر بن محمد البغدادی بھی اس حدیث کے سرقہ کے ساتھ "منتم" ہے ۵

۵- "رَوَاهُ ابْنُ مَرْدَوَيْهِ مِنْ طَرِيقِ الْحَسَنِ بْنِ عَلِيٍّ عَنِ أَبِيهِ عَنِ رَسُولِ

۵۱-۳۵۱ ۴۸ ۴۹ ۳۵۲ ۳۵۳ ۳۵۴ ۳۵۵ ۳۵۶ ۳۵۷ ۳۵۸ ۳۵۹ ۳۶۰ ۳۶۱ ۳۶۲ ۳۶۳ ۳۶۴ ۳۶۵ ۳۶۶ ۳۶۷ ۳۶۸ ۳۶۹ ۳۷۰ ۳۷۱ ۳۷۲ ۳۷۳ ۳۷۴ ۳۷۵ ۳۷۶ ۳۷۷ ۳۷۸ ۳۷۹ ۳۸۰ ۳۸۱ ۳۸۲ ۳۸۳ ۳۸۴ ۳۸۵ ۳۸۶ ۳۸۷ ۳۸۸ ۳۸۹ ۳۹۰ ۳۹۱ ۳۹۲ ۳۹۳ ۳۹۴ ۳۹۵ ۳۹۶ ۳۹۷ ۳۹۸ ۳۹۹ ۴۰۰ ۴۰۱ ۴۰۲ ۴۰۳ ۴۰۴ ۴۰۵ ۴۰۶ ۴۰۷ ۴۰۸ ۴۰۹ ۴۱۰ ۴۱۱ ۴۱۲ ۴۱۳ ۴۱۴ ۴۱۵ ۴۱۶ ۴۱۷ ۴۱۸ ۴۱۹ ۴۲۰ ۴۲۱ ۴۲۲ ۴۲۳ ۴۲۴ ۴۲۵ ۴۲۶ ۴۲۷ ۴۲۸ ۴۲۹ ۴۳۰ ۴۳۱ ۴۳۲ ۴۳۳ ۴۳۴ ۴۳۵ ۴۳۶ ۴۳۷ ۴۳۸ ۴۳۹ ۴۴۰ ۴۴۱ ۴۴۲ ۴۴۳ ۴۴۴ ۴۴۵ ۴۴۶ ۴۴۷ ۴۴۸ ۴۴۹ ۴۵۰ ۴۵۱ ۴۵۲ ۴۵۳ ۴۵۴ ۴۵۵ ۴۵۶ ۴۵۷ ۴۵۸ ۴۵۹ ۴۶۰ ۴۶۱ ۴۶۲ ۴۶۳ ۴۶۴ ۴۶۵ ۴۶۶ ۴۶۷ ۴۶۸ ۴۶۹ ۴۷۰ ۴۷۱ ۴۷۲ ۴۷۳ ۴۷۴ ۴۷۵ ۴۷۶ ۴۷۷ ۴۷۸ ۴۷۹ ۴۸۰ ۴۸۱ ۴۸۲ ۴۸۳ ۴۸۴ ۴۸۵ ۴۸۶ ۴۸۷ ۴۸۸ ۴۸۹ ۴۹۰ ۴۹۱ ۴۹۲ ۴۹۳ ۴۹۴ ۴۹۵ ۴۹۶ ۴۹۷ ۴۹۸ ۴۹۹ ۵۰۰ ۵۰۱ ۵۰۲ ۵۰۳ ۵۰۴ ۵۰۵ ۵۰۶ ۵۰۷ ۵۰۸ ۵۰۹ ۵۱۰ ۵۱۱ ۵۱۲ ۵۱۳ ۵۱۴ ۵۱۵ ۵۱۶ ۵۱۷ ۵۱۸ ۵۱۹ ۵۲۰ ۵۲۱ ۵۲۲ ۵۲۳ ۵۲۴ ۵۲۵ ۵۲۶ ۵۲۷ ۵۲۸ ۵۲۹ ۵۳۰ ۵۳۱ ۵۳۲ ۵۳۳ ۵۳۴ ۵۳۵ ۵۳۶ ۵۳۷ ۵۳۸ ۵۳۹ ۵۴۰ ۵۴۱ ۵۴۲ ۵۴۳ ۵۴۴ ۵۴۵ ۵۴۶ ۵۴۷ ۵۴۸ ۵۴۹ ۵۵۰ ۵۵۱ ۵۵۲ ۵۵۳ ۵۵۴ ۵۵۵ ۵۵۶ ۵۵۷ ۵۵۸ ۵۵۹ ۵۶۰ ۵۶۱ ۵۶۲ ۵۶۳ ۵۶۴ ۵۶۵ ۵۶۶ ۵۶۷ ۵۶۸ ۵۶۹ ۵۷۰ ۵۷۱ ۵۷۲ ۵۷۳ ۵۷۴ ۵۷۵ ۵۷۶ ۵۷۷ ۵۷۸ ۵۷۹ ۵۸۰ ۵۸۱ ۵۸۲ ۵۸۳ ۵۸۴ ۵۸۵ ۵۸۶ ۵۸۷ ۵۸۸ ۵۸۹ ۵۹۰ ۵۹۱ ۵۹۲ ۵۹۳ ۵۹۴ ۵۹۵ ۵۹۶ ۵۹۷ ۵۹۸ ۵۹۹ ۶۰۰ ۶۰۱ ۶۰۲ ۶۰۳ ۶۰۴ ۶۰۵ ۶۰۶ ۶۰۷ ۶۰۸ ۶۰۹ ۶۱۰ ۶۱۱ ۶۱۲ ۶۱۳ ۶۱۴ ۶۱۵ ۶۱۶ ۶۱۷ ۶۱۸ ۶۱۹ ۶۲۰ ۶۲۱ ۶۲۲ ۶۲۳ ۶۲۴ ۶۲۵ ۶۲۶ ۶۲۷ ۶۲۸ ۶۲۹ ۶۳۰ ۶۳۱ ۶۳۲ ۶۳۳ ۶۳۴ ۶۳۵ ۶۳۶ ۶۳۷ ۶۳۸ ۶۳۹ ۶۴۰ ۶۴۱ ۶۴۲ ۶۴۳ ۶۴۴ ۶۴۵ ۶۴۶ ۶۴۷ ۶۴۸ ۶۴۹ ۶۵۰ ۶۵۱ ۶۵۲ ۶۵۳ ۶۵۴ ۶۵۵ ۶۵۶ ۶۵۷ ۶۵۸ ۶۵۹ ۶۶۰ ۶۶۱ ۶۶۲ ۶۶۳ ۶۶۴ ۶۶۵ ۶۶۶ ۶۶۷ ۶۶۸ ۶۶۹ ۶۷۰ ۶۷۱ ۶۷۲ ۶۷۳ ۶۷۴ ۶۷۵ ۶۷۶ ۶۷۷ ۶۷۸ ۶۷۹ ۶۸۰ ۶۸۱ ۶۸۲ ۶۸۳ ۶۸۴ ۶۸۵ ۶۸۶ ۶۸۷ ۶۸۸ ۶۸۹ ۶۹۰ ۶۹۱ ۶۹۲ ۶۹۳ ۶۹۴ ۶۹۵ ۶۹۶ ۶۹۷ ۶۹۸ ۶۹۹ ۷۰۰ ۷۰۱ ۷۰۲ ۷۰۳ ۷۰۴ ۷۰۵ ۷۰۶ ۷۰۷ ۷۰۸ ۷۰۹ ۷۱۰ ۷۱۱ ۷۱۲ ۷۱۳ ۷۱۴ ۷۱۵ ۷۱۶ ۷۱۷ ۷۱۸ ۷۱۹ ۷۲۰ ۷۲۱ ۷۲۲ ۷۲۳ ۷۲۴ ۷۲۵ ۷۲۶ ۷۲۷ ۷۲۸ ۷۲۹ ۷۳۰ ۷۳۱ ۷۳۲ ۷۳۳ ۷۳۴ ۷۳۵ ۷۳۶ ۷۳۷ ۷۳۸ ۷۳۹ ۷۴۰ ۷۴۱ ۷۴۲ ۷۴۳ ۷۴۴ ۷۴۵ ۷۴۶ ۷۴۷ ۷۴۸ ۷۴۹ ۷۵۰ ۷۵۱ ۷۵۲ ۷۵۳ ۷۵۴ ۷۵۵ ۷۵۶ ۷۵۷ ۷۵۸ ۷۵۹ ۷۶۰ ۷۶۱ ۷۶۲ ۷۶۳ ۷۶۴ ۷۶۵ ۷۶۶ ۷۶۷ ۷۶۸ ۷۶۹ ۷۷۰ ۷۷۱ ۷۷۲ ۷۷۳ ۷۷۴ ۷۷۵ ۷۷۶ ۷۷۷ ۷۷۸ ۷۷۹ ۷۸۰ ۷۸۱ ۷۸۲ ۷۸۳ ۷۸۴ ۷۸۵ ۷۸۶ ۷۸۷ ۷۸۸ ۷۸۹ ۷۹۰ ۷۹۱ ۷۹۲ ۷۹۳ ۷۹۴ ۷۹۵ ۷۹۶ ۷۹۷ ۷۹۸ ۷۹۹ ۸۰۰ ۸۰۱ ۸۰۲ ۸۰۳ ۸۰۴ ۸۰۵ ۸۰۶ ۸۰۷ ۸۰۸ ۸۰۹ ۸۱۰ ۸۱۱ ۸۱۲ ۸۱۳ ۸۱۴ ۸۱۵ ۸۱۶ ۸۱۷ ۸۱۸ ۸۱۹ ۸۲۰ ۸۲۱ ۸۲۲ ۸۲۳ ۸۲۴ ۸۲۵ ۸۲۶ ۸۲۷ ۸۲۸ ۸۲۹ ۸۳۰ ۸۳۱ ۸۳۲ ۸۳۳ ۸۳۴ ۸۳۵ ۸۳۶ ۸۳۷ ۸۳۸ ۸۳۹ ۸۴۰ ۸۴۱ ۸۴۲ ۸۴۳ ۸۴۴ ۸۴۵ ۸۴۶ ۸۴۷ ۸۴۸ ۸۴۹ ۸۵۰ ۸۵۱ ۸۵۲ ۸۵۳ ۸۵۴ ۸۵۵ ۸۵۶ ۸۵۷ ۸۵۸ ۸۵۹ ۸۶۰ ۸۶۱ ۸۶۲ ۸۶۳ ۸۶۴ ۸۶۵ ۸۶۶ ۸۶۷ ۸۶۸ ۸۶۹ ۸۷۰ ۸۷۱ ۸۷۲ ۸۷۳ ۸۷۴ ۸۷۵ ۸۷۶ ۸۷۷ ۸۷۸ ۸۷۹ ۸۸۰ ۸۸۱ ۸۸۲ ۸۸۳ ۸۸۴ ۸۸۵ ۸۸۶ ۸۸۷ ۸۸۸ ۸۸۹ ۸۹۰ ۸۹۱ ۸۹۲ ۸۹۳ ۸۹۴ ۸۹۵ ۸۹۶ ۸۹۷ ۸۹۸ ۸۹۹ ۹۰۰ ۹۰۱ ۹۰۲ ۹۰۳ ۹۰۴ ۹۰۵ ۹۰۶ ۹۰۷ ۹۰۸ ۹۰۹ ۹۱۰ ۹۱۱ ۹۱۲ ۹۱۳ ۹۱۴ ۹۱۵ ۹۱۶ ۹۱۷ ۹۱۸ ۹۱۹ ۹۲۰ ۹۲۱ ۹۲۲ ۹۲۳ ۹۲۴ ۹۲۵ ۹۲۶ ۹۲۷ ۹۲۸ ۹۲۹ ۹۳۰ ۹۳۱ ۹۳۲ ۹۳۳ ۹۳۴ ۹۳۵ ۹۳۶ ۹۳۷ ۹۳۸ ۹۳۹ ۹۴۰ ۹۴۱ ۹۴۲ ۹۴۳ ۹۴۴ ۹۴۵ ۹۴۶ ۹۴۷ ۹۴۸ ۹۴۹ ۹۵۰ ۹۵۱ ۹۵۲ ۹۵۳ ۹۵۴ ۹۵۵ ۹۵۶ ۹۵۷ ۹۵۸ ۹۵۹ ۹۶۰ ۹۶۱ ۹۶۲ ۹۶۳ ۹۶۴ ۹۶۵ ۹۶۶ ۹۶۷ ۹۶۸ ۹۶۹ ۹۷۰ ۹۷۱ ۹۷۲ ۹۷۳ ۹۷۴ ۹۷۵ ۹۷۶ ۹۷۷ ۹۷۸ ۹۷۹ ۹۸۰ ۹۸۱ ۹۸۲ ۹۸۳ ۹۸۴ ۹۸۵ ۹۸۶ ۹۸۷ ۹۸۸ ۹۸۹ ۹۹۰ ۹۹۱ ۹۹۲ ۹۹۳ ۹۹۴ ۹۹۵ ۹۹۶ ۹۹۷ ۹۹۸ ۹۹۹ ۱۰۰۰ ۱۰۰۱ ۱۰۰۲ ۱۰۰۳ ۱۰۰۴ ۱۰۰۵ ۱۰۰۶ ۱۰۰۷ ۱۰۰۸ ۱۰۰۹ ۱۰۱۰ ۱۰۱۱ ۱۰۱۲ ۱۰۱۳ ۱۰۱۴ ۱۰۱۵ ۱۰۱۶ ۱۰۱۷ ۱۰۱۸ ۱۰۱۹ ۱۰۲۰ ۱۰۲۱ ۱۰۲۲ ۱۰۲۳ ۱۰۲۴ ۱۰۲۵ ۱۰۲۶ ۱۰۲۷ ۱۰۲۸ ۱۰۲۹ ۱۰۳۰ ۱۰۳۱ ۱۰۳۲ ۱۰۳۳ ۱۰۳۴ ۱۰۳۵ ۱۰۳۶ ۱۰۳۷ ۱۰۳۸ ۱۰۳۹ ۱۰۴۰ ۱۰۴۱ ۱۰۴۲ ۱۰۴۳ ۱۰۴۴ ۱۰۴۵ ۱۰۴۶ ۱۰۴۷ ۱۰۴۸ ۱۰۴۹ ۱۰۵۰ ۱۰۵۱ ۱۰۵۲ ۱۰۵۳ ۱۰۵۴ ۱۰۵۵ ۱۰۵۶ ۱۰۵۷ ۱۰۵۸ ۱۰۵۹ ۱۰۶۰ ۱۰۶۱ ۱۰۶۲ ۱۰۶۳ ۱۰۶۴ ۱۰۶۵ ۱۰۶۶ ۱۰۶۷ ۱۰۶۸ ۱۰۶۹ ۱۰۷۰ ۱۰۷۱ ۱۰۷۲ ۱۰۷۳ ۱۰۷۴ ۱۰۷۵ ۱۰۷۶ ۱۰۷۷ ۱۰۷۸ ۱۰۷۹ ۱۰۸۰ ۱۰۸۱ ۱۰۸۲ ۱۰۸۳ ۱۰۸۴ ۱۰۸۵ ۱۰۸۶ ۱۰۸۷ ۱۰۸۸ ۱۰۸۹ ۱۰۹۰ ۱۰۹۱ ۱۰۹۲ ۱۰۹۳ ۱۰۹۴ ۱۰۹۵ ۱۰۹۶ ۱۰۹۷ ۱۰۹۸ ۱۰۹۹ ۱۱۰۰ ۱۱۰۱ ۱۱۰۲ ۱۱۰۳ ۱۱۰۴ ۱۱۰۵ ۱۱۰۶ ۱۱۰۷ ۱۱۰۸ ۱۱۰۹ ۱۱۱۰ ۱۱۱۱ ۱۱۱۲ ۱۱۱۳ ۱۱۱۴ ۱۱۱۵ ۱۱۱۶ ۱۱۱۷ ۱۱۱۸ ۱۱۱۹ ۱۱۲۰ ۱۱۲۱ ۱۱۲۲ ۱۱۲۳ ۱۱۲۴ ۱۱۲۵ ۱۱۲۶ ۱۱۲۷ ۱۱۲۸ ۱۱۲۹ ۱۱۳۰ ۱۱۳۱ ۱۱۳۲ ۱۱۳۳ ۱۱۳۴ ۱۱۳۵ ۱۱۳۶ ۱۱۳۷ ۱۱۳۸ ۱۱۳۹ ۱۱۴۰ ۱۱۴۱ ۱۱۴۲ ۱۱۴۳ ۱۱۴۴ ۱۱۴۵ ۱۱۴۶ ۱۱۴۷ ۱۱۴۸ ۱۱۴۹ ۱۱۵۰ ۱۱۵۱ ۱۱۵۲ ۱۱۵۳ ۱۱۵۴ ۱۱۵۵ ۱۱۵۶ ۱۱۵۷ ۱۱۵۸ ۱۱۵۹ ۱۱۶۰ ۱۱۶۱ ۱۱۶۲ ۱۱۶۳ ۱۱۶۴ ۱۱۶۵ ۱۱۶۶ ۱۱۶۷ ۱۱۶۸ ۱۱۶۹ ۱۱۷۰ ۱۱۷۱ ۱۱۷۲ ۱۱۷۳ ۱۱۷۴ ۱۱۷۵ ۱۱۷۶ ۱۱۷۷ ۱۱۷۸ ۱۱۷۹ ۱۱۸۰ ۱۱۸۱ ۱۱۸۲ ۱۱۸۳ ۱۱۸۴ ۱۱۸۵ ۱۱۸۶ ۱۱۸۷ ۱۱۸۸ ۱۱۸۹ ۱۱۹۰ ۱۱۹۱ ۱۱۹۲ ۱۱۹۳ ۱۱۹۴ ۱۱۹۵ ۱۱۹۶ ۱۱۹۷ ۱۱۹۸ ۱۱۹۹ ۱۲۰۰ ۱۲۰۱ ۱۲۰۲ ۱۲۰۳ ۱۲۰۴ ۱۲۰۵ ۱۲۰۶ ۱۲۰۷ ۱۲۰۸ ۱۲۰۹ ۱۲۱۰ ۱۲۱۱ ۱۲۱۲ ۱۲۱۳ ۱۲۱۴ ۱۲۱۵ ۱۲۱۶ ۱۲۱۷ ۱۲۱۸ ۱۲۱۹ ۱۲۲۰ ۱۲۲۱ ۱۲۲۲ ۱۲۲۳ ۱۲۲۴ ۱۲۲۵ ۱۲۲۶ ۱۲۲۷ ۱۲۲۸ ۱۲۲۹ ۱۲۳۰ ۱۲۳۱ ۱۲۳۲ ۱۲۳۳ ۱۲۳۴ ۱۲۳۵ ۱۲۳۶ ۱۲۳۷ ۱۲۳۸ ۱۲۳۹ ۱۲۴۰ ۱۲۴۱ ۱۲۴۲ ۱۲۴۳ ۱۲۴۴ ۱۲۴۵ ۱۲۴۶ ۱۲۴۷ ۱۲۴۸ ۱۲۴۹ ۱۲۵۰ ۱۲۵۱ ۱۲۵۲ ۱۲۵۳ ۱۲۵۴ ۱۲۵۵ ۱۲۵۶ ۱۲۵۷ ۱۲۵۸ ۱۲۵۹ ۱۲۶۰ ۱۲۶۱ ۱۲۶۲ ۱۲۶۳ ۱۲۶۴ ۱۲۶۵ ۱۲۶۶ ۱۲۶۷ ۱۲۶۸ ۱۲۶۹ ۱۲۷۰ ۱۲۷۱ ۱۲۷۲ ۱۲۷۳ ۱۲۷۴ ۱۲۷۵ ۱۲۷۶ ۱۲۷۷ ۱۲۷۸ ۱۲۷۹ ۱۲۸۰ ۱۲۸۱ ۱۲۸۲ ۱۲۸۳ ۱۲۸۴ ۱۲۸۵ ۱۲۸۶ ۱۲۸۷ ۱۲۸۸ ۱۲۸۹ ۱۲۹۰ ۱۲۹۱ ۱۲۹۲ ۱۲۹۳ ۱۲۹۴ ۱۲۹۵ ۱۲۹۶ ۱۲۹۷ ۱۲۹۸ ۱۲۹۹ ۱۳۰۰ ۱۳۰۱ ۱۳۰۲ ۱۳۰۳ ۱۳۰۴ ۱۳۰۵ ۱۳۰۶ ۱۳۰۷ ۱۳۰۸ ۱۳۰۹ ۱۳۱۰ ۱۳۱۱ ۱۳۱۲ ۱۳۱۳ ۱۳۱۴ ۱۳۱۵ ۱۳۱۶ ۱۳۱۷ ۱۳۱۸ ۱۳۱۹ ۱۳۲۰ ۱۳۲۱ ۱۳۲۲ ۱۳۲۳ ۱۳۲۴ ۱۳۲۵ ۱۳۲۶ ۱۳۲۷ ۱۳۲۸ ۱۳۲۹ ۱۳۳۰ ۱۳۳۱ ۱۳۳۲ ۱۳۳۳ ۱۳۳۴ ۱۳۳۵ ۱۳۳۶ ۱۳۳۷ ۱۳۳۸ ۱۳۳۹ ۱۳۴۰ ۱۳۴۱ ۱۳۴۲ ۱۳۴۳ ۱۳۴۴ ۱۳۴۵ ۱۳۴۶ ۱۳۴۷ ۱۳۴۸ ۱۳۴۹ ۱۳۵۰ ۱۳۵۱ ۱۳۵۲ ۱۳۵۳ ۱۳۵۴ ۱۳۵۵ ۱۳۵۶ ۱۳۵۷ ۱۳۵۸ ۱۳۵۹ ۱۳۶۰ ۱۳۶۱ ۱۳۶۲ ۱۳۶۳ ۱۳۶۴ ۱۳۶۵ ۱۳۶۶ ۱۳۶۷ ۱۳۶۸ ۱۳۶۹ ۱۳۷۰ ۱۳۷۱ ۱۳۷۲ ۱۳۷۳ ۱۳۷۴ ۱۳۷۵ ۱۳۷۶ ۱۳۷۷ ۱۳۷۸ ۱۳۷۹ ۱۳۸۰ ۱۳۸۱ ۱۳۸۲ ۱۳۸۳ ۱۳۸۴ ۱۳۸۵ ۱۳۸۶ ۱۳۸۷ ۱۳۸۸ ۱۳۸۹ ۱۳۹۰ ۱۳۹۱ ۱۳۹۲ ۱۳۹۳ ۱۳۹۴ ۱۳۹۵ ۱۳۹۶ ۱۳۹۷ ۱۳۹۸ ۱۳۹۹ ۱۴۰۰ ۱۴۰۱ ۱۴۰۲ ۱۴۰۳ ۱۴۰۴ ۱۴۰۵ ۱۴۰۶ ۱۴۰۷ ۱۴۰۸ ۱۴۰۹ ۱۴۱۰ ۱۴۱۱ ۱۴۱۲ ۱۴۱۳ ۱۴۱۴ ۱۴۱۵ ۱۴۱۶ ۱۴۱۷ ۱۴۱۸ ۱۴۱۹ ۱۴۲۰ ۱۴۲۱ ۱۴۲۲ ۱۴۲۳ ۱۴۲۴ ۱۴۲۵ ۱۴۲۶ ۱۴۲۷ ۱۴۲۸ ۱۴۲۹ ۱۴۳۰ ۱۴۳۱ ۱۴۳۲ ۱۴۳۳ ۱۴۳۴ ۱۴۳۵ ۱۴۳۶ ۱۴۳۷ ۱۴۳۸ ۱۴۳۹ ۱۴۴۰ ۱۴۴۱ ۱۴۴۲ ۱۴۴۳ ۱۴۴۴ ۱۴۴۵ ۱۴۴۶ ۱۴۴۷ ۱۴۴۸ ۱۴۴۹ ۱۴۵۰ ۱۴۵۱ ۱۴۵۲ ۱۴۵۳ ۱۴۵۴ ۱۴۵۵ ۱۴۵۶ ۱۴۵۷ ۱۴۵۸ ۱۴۵۹ ۱۴۶۰ ۱۴۶۱ ۱۴۶۲ ۱۴۶۳ ۱۴۶۴ ۱۴۶۵ ۱۴۶۶ ۱۴۶۷ ۱۴۶۸ ۱۴۶۹ ۱۴۷۰ ۱۴۷۱ ۱۴۷۲ ۱۴۷۳ ۱۴۷۴ ۱۴۷۵ ۱۴۷۶ ۱۴۷۷ ۱۴۷۸ ۱۴۷۹ ۱۴۸۰ ۱۴۸۱ ۱۴۸۲ ۱۴۸۳ ۱۴۸۴ ۱۴۸۵ ۱۴۸۶ ۱۴۸۷ ۱۴۸۸ ۱۴۸۹ ۱۴۹۰ ۱۴۹۱ ۱۴۹۲ ۱۴۹۳ ۱۴۹۴ ۱۴۹۵ ۱۴۹۶ ۱۴۹۷ ۱۴۹۸ ۱۴۹۹ ۱۵۰۰ ۱۵۰۱ ۱۵۰۲ ۱۵۰۳ ۱۵۰۴ ۱۵۰۵ ۱۵۰۶ ۱۵۰۷ ۱۵۰۸ ۱۵۰۹ ۱۵۱۰ ۱۵۱۱ ۱۵۱۲ ۱۵۱۳ ۱۵۱۴ ۱۵۱۵ ۱۵۱۶ ۱۵۱۷ ۱۵۱۸ ۱۵۱۹ ۱۵۲۰ ۱۵۲۱ ۱۵۲۲ ۱۵۲۳ ۱۵۲۴ ۱۵۲۵ ۱۵۲۶ ۱۵۲۷ ۱۵۲۸ ۱۵۲۹ ۱۵۳۰ ۱۵۳۱ ۱۵۳۲ ۱۵۳۳ ۱۵۳۴ ۱۵۳۵ ۱۵۳۶ ۱۵۳۷ ۱۵۳۸ ۱۵۳۹ ۱۵۴۰ ۱۵۴۱ ۱۵۴۲ ۱۵۴۳ ۱۵۴۴ ۱۵۴۵ ۱۵۴۶ ۱۵۴۷ ۱۵۴۸ ۱۵۴۹ ۱۵۵۰ ۱۵۵۱ ۱۵۵۲ ۱۵۵۳ ۱۵۵۴ ۱۵۵۵ ۱۵۵۶ ۱۵۵۷ ۱۵۵۸ ۱۵۵۹ ۱۵۶۰ ۱۵۶۱ ۱۵۶۲ ۱۵۶۳ ۱۵۶۴ ۱۵۶۵ ۱۵۶۶ ۱۵۶۷ ۱۵۶۸ ۱۵۶۹ ۱۵۷۰ ۱۵۷۱ ۱۵۷۲ ۱۵۷۳ ۱۵۷۴ ۱۵۷۵ ۱۵۷۶ ۱۵۷۷ ۱۵۷۸ ۱۵۷۹ ۱۵۸۰ ۱۵۸۱ ۱۵۸۲ ۱۵۸۳ ۱۵۸۴ ۱۵۸۵ ۱۵۸۶ ۱۵۸۷ ۱۵۸۸ ۱۵۸۹ ۱۵۹۰ ۱۵۹۱ ۱۵۹۲ ۱۵۹۳ ۱۵۹۴ ۱۵۹۵ ۱۵۹۶ ۱۵۹۷ ۱۵۹۸ ۱۵۹۹ ۱۶۰۰ ۱۶۰۱ ۱۶۰۲ ۱۶۰۳ ۱۶۰۴ ۱۶۰۵ ۱۶۰۶ ۱۶۰۷ ۱۶۰۸ ۱۶۰۹ ۱۶۱۰ ۱۶۱۱ ۱۶۱۲ ۱۶۱۳ ۱۶۱۴ ۱۶۱۵ ۱۶۱۶ ۱۶۱۷ ۱۶۱۸ ۱۶۱۹ ۱۶۲۰ ۱۶۲۱ ۱۶۲۲ ۱۶۲۳ ۱۶۲۴ ۱۶۲۵ ۱۶۲۶ ۱۶۲۷ ۱۶۲۸ ۱۶۲۹ ۱۶۳۰ ۱۶۳۱ ۱۶۳۲ ۱۶۳۳ ۱۶۳۴ ۱۶۳۵ ۱۶۳۶ ۱۶۳۷ ۱۶۳۸ ۱۶۳۹ ۱۶۴۰ ۱۶۴۱ ۱۶۴۲ ۱۶۴۳ ۱۶۴۴ ۱۶۴۵ ۱۶۴۶ ۱۶۴۷ ۱۶۴۸ ۱۶۴۹ ۱۶۵۰ ۱۶۵۱ ۱۶۵۲ ۱۶۵۳ ۱۶۵۴ ۱۶۵۵ ۱۶۵۶ ۱۶۵۷ ۱۶۵۸ ۱۶۵۹ ۱۶۶۰ ۱۶۶۱ ۱۶۶۲ ۱۶۶۳ ۱۶۶۴ ۱۶۶۵ ۱۶۶۶ ۱۶۶۷ ۱۶۶۸ ۱۶۶۹ ۱۶۷۰ ۱۶۷۱ ۱۶۷۲ ۱۶۷۳ ۱۶۷۴ ۱۶۷۵ ۱۶۷۶ ۱۶۷۷ ۱۶۷۸ ۱۶۷۹ ۱۶۸۰ ۱۶۸۱ ۱۶۸۲ ۱۶۸۳ ۱۶۸۴ ۱۶۸۵ ۱۶۸۶ ۱۶۸۷ ۱۶۸۸ ۱۶۸۹ ۱۶۹۰ ۱۶۹۱ ۱۶۹۲ ۱۶۹۳ ۱۶۹۴ ۱۶۹۵ ۱۶۹۶ ۱۶۹۷ ۱۶۹۸ ۱۶۹۹ ۱۷۰۰ ۱۷۰۱ ۱۷۰۲ ۱۷۰۳ ۱۷۰۴ ۱۷۰۵ ۱۷۰۶ ۱۷۰۷ ۱۷۰۸

اللہ صلی اللہ علیہ وسلم آتہ قال: "أَنَا مَدِينَةُ الْعِلْمِ"۔۔۔ الخ۔
 امام ابن الجوزی فرماتے ہیں کہ حضرت علیؑ کے اس طریق میں "مجاہل" جمع ہیں
 جس روایت کے آخر میں "فَمَنْ أَرَادَ كِتَابَهَا فَلْيَأْتِ عَدِيًّا" کے الفاظ ملتے
 ہیں۔ اس کا طریق اسناد اس طرح وارد ہوا ہے:

"أَنْبَاؤُنَا عَلِيُّ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ أَنْبَاؤُنَا عَلِيُّ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ الْبُسَيْرِيِّ
 قَالَ أَنْبَاؤُنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّدٍ الْعُكْبَرِيُّ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ
 يَزِيدُ الزَّعَفَرَانِيُّ حَدَّثَنَا عُمَرُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ بْنِ مُجَالِدٍ حَدَّثَنَا أَبُو
 مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ مُجَاهِدٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: "أَنَا مَدِينَةُ الْعِلْمِ"۔۔۔ الخ۔"

حضرت ابن عباسؓ کے اس طریق اسناد میں بھی "عمر بن اسماعیل بن مجالد" راوی موجود
 ہے جس پر جرح اور بیان کی جا چکی ہے۔ (ملاحظہ ہو حواشی ۵۶ تا ۵۷ کی تفصیل)
 ذیل میں حضرت ابن عباسؓ کی ان روایات کے طرق پیش ہیں، جن کے آخر میں
 "فَمَنْ أَرَادَ مَدِينَةَ الْعِلْمِ فَلْيَأْتِهَا مِنْ بَابِهَا" کے الفاظ مروی ہیں:

۱۔ "أَنْبَاؤُنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَحْمَدَ الشَّامِيُّ قَالَ أَنْبَاؤُنَا إِسْمَاعِيلُ
 ابْنُ مَسْعَدَةَ قَالَ أَنْبَاؤُنَا حَمَّزَةُ بْنُ يُوسُفَ قَالَ أَنْبَاؤُنَا أَبُو أَحْمَدَ
 ابْنُ عَدِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ سُلَيْمَانَ بْنِ مُوسَى بْنِ عَدِيٍّ
 قَالَ أَنْبَاؤُنَا أَحْمَدُ بْنُ سَلَمَةَ أَبُو عَمْرٍو الْجُرْجَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو
 مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ مُجَاهِدٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: "أَنَا مَدِينَةُ الْعِلْمِ"۔۔۔ الخ۔"

اس طریق کے متعلق امام ابن الجوزی فرماتے ہیں کہ اس میں "احمد بن سلمہ" موجود ہے،
 جس کے متعلق ابن عدیؒ کا قول ہے کہ وہ ثقاہت کی طرف منسوب کر کے باطل چیزیں بیان
 کرتا ہے اور احادیث چراتا ہے ۵۷

۱۵۷ کتاب الموضوعات لابن الجوزی ج ۱ ص ۳۵۲ ۱۵۸ ایضاً ج ۱ ص ۳۵۳ ۱۵۹ ایضاً ج ۱ ص ۳۵۴
 ۱۶۰ ایضاً ج ۱ ص ۳۵۲-۳۵۳ ۱۶۱ ایضاً ج ۱ ص ۳۵۴

۲۔ حضرت ابن عباسؓ کی اسی روایت کا ایک اور طریق یوں وارد ہوا ہے:

”أَنْبَأَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَحْمَدَ أَنْبَأَنَا ابْنُ مَسْعَدَةَ أَنْبَأَنَا حَمْزَةُ أَنْبَأَنَا ابْنُ عَدِيٍّ حَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدٍ الْعَدَوِيُّ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ ابْنُ عَلِيٍّ بْنِ رَاشِدٍ حَدَّثَنَا أَبُو مَعَا وَيَةَ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ مُجَاهِدٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ”أَنَا مَدِينَةُ الْعِلْمِ“ --- الخ“

اس طریق کے متعلق امام ابن الجوزیؒ فرماتے ہیں کہ ”اس میں ابو سعید العدویؒ، کذاب اور صریح وقاع ہے۔ اس طریق میں ایک راوی حسن بن علی بن راشد بھی موجود ہے جو مدلس ہے۔“

حضرت ابن عباسؓ کی وہ روایت جس کے آخر میں فَمَنْ أَرَادَ الْعِلْمَ فَلْيَأْتِهَا مِنْ قِبَلِ بَابِهَا کے الفاظ بیان کئے جاتے ہیں اُس کا طریق اس طرح ہے:

وَأَنْبَأَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ خَيْرٍ وَنَ قَالَ أَنْبَأَنَا إِسْمَاعِيلُ ابْنُ مَسْعَدَةَ قَالَ أَنْبَأَنَا حَمْزَةُ قَالَ أَنْبَأَنَا ابْنُ عَدِيٍّ قَالَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَفْصٍ قَالَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَقْبَةَ أَبُو الْفَتْحِ الْكُوفِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ مُجَاهِدٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: ”أَنَا مَدِينَةُ الْعِلْمِ“ --- الخ“

اس طریق میں دو راوی مجروح ہیں (۱) احمد بن حفص السعدی، اور (۲) سعید بن عقبہ۔ احمد بن حفص کو علامہ برہان الدین حلبیؒ نے ”صاحب مناکیہ“ لکھا ہے نقی حمزہ السهمیؒ اور ابن عدیؒ کا قول ہے: ”لَمْ يَعْتَمِدِ الْكَذِبَ لَهُ“ علامہ ذہبیؒ نے اس کا تذکرہ سعید بن عقبہ کے ترجمہ میں کیا ہے اور بتایا ہے کہ ابن عدیؒ عن احمد بن حفص سے حضرت ابن عباسؓ کی ایک مرفوع حدیث ”أَنَا مَدِينَةُ الْعِلْمِ“ مروی ہے اس کے بعد علامہ ذہبیؒ

۵۶ کتاب الموضوعات لابن الجوزی ج ۱ ص ۳۵۲ ۵۷ ایضاً ج ۱ ص ۳۵۲
 ۵۸ تقریب التہذیب ج ۱ ص ۱۶۸ ۵۹ کتاب الموضوعات لابن الجوزی ج ۱ ص ۳۵۲
 ۶۰ الکشف الخفیث ص ۵۳ ۶۱ الکامل الاول ق ۶۷ ۶۲ والمیزان الاعتدالی للذہبی ج ۱ ص ۹۲

فرماتے ہیں: "قُلْتُ: اخْتَلَفَ السَّعْدِيُّ"^{۵۳}

اس طریق کے دوسرے راوی سعید بن عقبہ کے متعلق امام ابن الجوزی فرماتے ہیں کہ "ابن عدی کا قول ہے" وہ جھول اور غیر ثقہ ہے"^{۵۴}

حضرت ابن عباسؓ کی وہ حدیث جس کے آخر میں "فَمَنْ أَرَادَ الدَّارَ فَلْيَأْتِهَا مِنْ فَيْبَلِ بَابِهَا" کے الفاظ مروی ہیں، اس کا طریق یہ ہے:

"أَنْبَأَنَا أَبُو مَنْصُورُ بْنُ خَيْرٍ وَنَ قَالَ أَنْبَأَنَا أَبُو مُحَمَّدٍ الْجَوْهَرِيُّ عَنْ أَبِي الْحَسَنِ الدَّارَ قُطَيْبٍ عَنْ أَبِي حَاتِمٍ الْبُسْتِيِّ قَالَ حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ إِسْحَاقَ الْأَصْبَهَانِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ يُونُسَ قَالَ حَدَّثَنَا أَبُو عَبْدِ اللَّهِ الْقَاسِمُ بْنُ سَلَمٍ عَنْ أَبِي مُعَاوِيَةَ عَنْ الْأَعْمَشِ عَنْ مُجَاهِدٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ: "أَنَا مَدِينَةُ الْعِلْمِ"۔۔۔۔۔ الخ"

امام ابن الجوزی فرماتے ہیں کہ "اس طریقہ میں "اسماعیل بن محمد بن یوسف" راوی موجود ہے جس کے بارے میں ابن حبانؒ کا قول ہے کہ وہ احادیث پر ایسا کرتا ہے اور ان کی اسانید گھڑا کرتا ہے چنانچہ اس سے احتجاج جائز نہیں ہے"^{۵۵}

(جاری ہے)

۵۳ میزان الاعتدال ج ۲ ص ۱۵۳ والکشف الخفیث ص ۵۳ ۵۴ کتاب الموضوعات لابن الجوزی ج ۱ ص ۳۵۲ والمیزان الاعتدال ج ۲ ص ۱۵۳ ۵۵ الموضوعات لابن الجوزی ج ۱ ص ۳۵۲

☆ خطا و کتابت کرنے وقت خریداری نمبر کا حوالہ ضروری، ورنہ تعمیل ممکن نہ ہوگی

☆ محدث خود پڑھیں اور دوسروں کو پڑھنے کی ترغیب دیں! شکر مبین

مولانا فیض الرحمن ثوری

تہذیب : مولانا سعید محبت سیّدی

الْعِلَلُ الْمُتَنَاهِيَةُ... (مطبوع) کی تصحیح

موجودہ دور میں سائنسی ترقی کے ساتھ ساتھ علمی کام میں بھی خاصی ترقی اور پیش رفت ہوئی ہے۔ الحمد للہ اس علمی ترقی میں سے اصحابِ علومِ دینیہ کو بھی ایک وافر حصہ ملا ہے۔ چنانچہ اسلاف و بزرگانِ امت کی بہت سی تصانیف جن کا صرف نام کی حد تک ہمیں تعارف حاصل ہو سکا تھا اور ان کی اشاعت نہ ہونے کے سبب اہل علم ان سے استفادہ کرنے سے قاصر تھے، تاہم یہ اب تک محفوظ چلی آرہی تھیں۔ ان کتابوں کی اشاعت سے بہت سا علمی فائدہ ہوا ہے۔

ان کتابوں میں مصنف عبدالرزاق، مصنف ابن ابی شیبہ، صحیح ابن خزمہ وغیرہا بہت سی کتابیں شامل ہیں!۔۔۔ اسی ضمن میں امام ابوالفرج عبد الرحمن بن علی ابن الجوزی رحمۃ اللہ علیہ (۵۱۰ھ - ۵۹۷ھ) کی مشہور کتاب "الْعِلَلُ الْمُتَنَاهِيَةُ فِي الْأَحَادِيثِ الْوَاهِيَةِ" بھی ہے۔ اس کتاب میں امام موصوف نے ضعیف اور موضوع احادیث، البواب کی ترتیب پر ذکر کر کے، ہر حدیث کے بعد اس کی استنادی حیثیت بیان کی ہے، یہ کتاب بھی اب تک طبع نہ ہو سکی تھی۔ اللہ تعالیٰ مولانا ارشاد الحق اثری حفظہ اللہ کو جزائے خیر عطا فرمائے کہ انہوں نے اس کتاب کے قلمی نسخے حاصل کر کے اس پر تحقیق و تعلیق کا کام مکمل کیا اور ادارہ علوم اثریہ فیصل آباد نے اسے شائع کیا ہے۔

کسی قلمی کتاب کو سمجھنا اور پھر اس کی اغلاط کی درستی وغیرہ کس قدر مشکل

کام ہے، اس کا اندازہ صرف وہی حضرات کر سکتے ہیں جنہیں ایسا کوئی تجربہ ہوا ہو۔۔۔ صدیوں پرانا رسم الخط، رسم الخط کا اختلاف تحریر و کتابت کی غلطیاں، قدیم و جدید اندازِ تحریر کا فرق، اولیٰ کی بوسیدگی کے سبب اوراق میں نقص وغیرہ، ان سب مشکلات کے باوصف اہل علم اس مشکل کام کو صرف اور صرف خدمتِ دین کے جذبہ سے سرانجام دیتے ہیں۔ چنانچہ اس کٹھن اور اہم کام میں انسان سے غلطی کا واقع ہو جاتا کچھ بعید نہیں ہے۔ صاحبِ موصوف سے بھی بتقاضائے بشریت کچھ فروگزاشتیں ہوئی ہیں۔ جماعتِ المحدث کے ایک غیر معروف اہل علم حضرت مولانا فیض الرحمان ثوری حفظہ اللہ جنہیں اللہ تعالیٰ نے علم رجال میں خاصا ملکہ عطا فرمایا ہے، انہوں نے اصحابِ علم کے افادہ کی خاطر اس کتاب کے اندر واقع تسامحات کی نشاندہی فرمائی ہے۔ تاکہ جن حضرات کے پاس اس کتاب کا نسخہ ہو، وہ اس کی مدد سے اس کی تصحیح کر لیں۔

— مولانا ثوری چونکہ اپنے مخصوص حالات کی بناء پر اس تصحیح کو شائع کرتے کی پوزیشن میں نہیں تھے، لہذا جذبہٴ خدمتِ علمِ دین کے پیش نظر ادارہ محدث اسے قسط وار شائع کرنے کی سعادت حاصل کر رہا ہے۔ جبکہ اس کی ترتیب و تہذیب کی خدمت، جامعہ رحمانیہ (بابر بلاک تیوگاڑ ٹاؤن لاہور) کے استاذ مولانا سعید مجتبیٰ سعیدی نے انجام دی ہے۔ دعا ہے، اللہ تعالیٰ اس علمی خدمت کے تمام متعلقین کی محنت قبول فرما کر انہیں اس کا اجر جزیل عطا فرمائے۔ آمین ! (ادارہ)

جلد اول

فہرستہ	صفحہ	سطر	خطاً	(غلط)	صواب	(صحیح)
۱	۳	۱۰	یُشْکِکُمْ	یُشْکِکُمْ	یُشْکِکُمْ	یُشْکِکُمْ

نمبر شمار	صفو	سطر	خطاً (غلط)	صواب (صحیح)
۲	۵	۱۷	لم يذكر فيه الجرح ولا التعديل	لم يذكر فيه جرحاً ولا تعديلاً
۳	۹	۱۷	تابعه في هذه	تابعه على هذه
۴	۹	۲۳	عمر و بن قيس	عمر و بن ابي قيس
۵	۱۰	۲۰	"	"
۶	۱۱	۱۳	ولم يذكر فيه	ولم يذكر فيه
۷	۱۷	۵	على بن احمد بن اليسرى	على بن احمد اليسرى
۸	۱۷	۷	عبد الرحمن بن زيد بن جابر	عبد الرحمن بن يزيد بن جابر
۹	۲۲	۱۲	شاذان قال ناسود	قال ناساذان اسود
۱۰	۲۳	۲۲	بأنه	أنه
۱۱	۳۳	۱۵	موضع	الموضع
۱۲	۳۸	۲	عن عمه عن عبد الله بن وهب	عن عمه عبد الله بن وهب
۱۳	۴۳	۲۱	بأنه	أنه
۱۴	۴۶	۳	ابوسعيد	ابوسعبد
۱۵	۴۶	۵	قال	قالا
۱۶	۵۳	۱۰	عن علي بن الحسين أن	عن علي بن الحسين عن ابيه
۱۷	۵۶	۸	هزيل	هذيل
۱۸	۵۸	۵	الفارسي	القرشي
۱۹	۶۵	۱۶	بأنه	أنه
۲۰	۶۶	۱۶	صح	صحح
۲۱	۶۶	۱۶	"	"
۲۲	۶۶	۲۰	ومثل به الحاكم للمشهور	ومثل به ابن الصلاح
			ليس بصحيح و تبع في ذلك	المشهور الذي ليس بصحيح و

نمبر شمار	صفحہ	سطر	خطا (غلط)	صواب (صحیح)
۲۳	۶۸	۱۸	ایضاً ابن الصلاح	تبع فی ذلک ایضاً المحاکم لہ العجب من
۲۳	۷۳	۱۷	العجب علی فالإسناد حسن	یہ حدیث حسن الاسناد نہیں، اس میں ضعف کی چار وجوہ موجود ہیں: ۱۔ سند میں بعض راویوں پر ابن الجوزی نے جرح کی ہے۔ ۲۔ سند حدیث میں اضطراب ہے۔ ہشام عن الحسن عن جابر قتادة عن الحسن عن انس ۳۔ حسن مدنی اور کثرت سے ارسال کرنے والا ہے۔ ۴۔ یہ حدیث حسن سے صحیح سند کے ساتھ مرسل مروی ہے۔ لہذا یہ حسن نہیں۔
۲۵	۸۰	۷	الکفانی	الکتانی
۲۶	۸۱	۳	کان	کانا
۲۷	۸۷	۱۸	انہ لا یعلمہ من وجہ احسن	انہ لا یعلمہ یروی من وجہ احسن
۲۸	۸۸	۳	بستام	مستام
۲۹	۹۲	۱	محمد ناصر	محمد بن ناصر
۳۰	۹۳	۱۲	انا ابن مسعدة قال انا ابن عدی۔	انا ابن مسعدة قال نا حمزة قال نا ابن عدی
۳۱	۹۵	۱	عن علی بن الحکم قال قال رسول اللہ	عن علی بن الحکم قال قال حدیث مسند ۲۳ سے نقل کی

تقریر شمار	صفحہ	سطر	خطا	غلط	صواب	(صحیح)
					یہ سن دیل ہے:	
					عن علی بن الحکم عن عطاء	
					بن ابی ربیع عن ابی ہریرۃ	
					قال -----	
۳۲	۹۵	۵	ارطاط		ارطاط	
۳۳	۹۶	۸	ناعمر		ابو عمر (کما فی لسان المیزان)	
					ترجمہ عثمان بن احمد	
۳۴	۹۹	۹	الحسین بن احمد		الحسین بن حمید	
۳۵	۱۰۲	۲۱	عبد اللہ بن ابی بکرۃ		عبد اللہ بن ابی بکر بن محمد	
					(کما فی تعجیل المنفعۃ)	
۳۶	۱۰۶	۲۵	بات المؤلف		ان المؤلف	
۳۷	۱۱۲	۷	الخطیبی		الخطیبی (کما فی حاشیۃ	
					الانساب ۱۶۹)	
۳۸	۱۱۳	۱۰	قال		قالا	
۳۹	۱۱۶	۱	انا ابو عبد اللہ محمّد بن		محمد بن محمد بن السلال	
			السلال قالنا ابراہیم بن		قال اخبرنا احمد بن محمد	
			محمد بن عبدك		بن سیاوش قال اخبرنا	
					ابو حامد احمد بن ابی طاہر	
					الاسفرائینی قالنا ابراہیم	
					بن محمد بن عبدك الخ	
۴۰	۱۱۶	۳	قال انا الحسن		قالا انا الحسن	
۴۱	۱۱۷	۱۵	محمد بن محمد السلال		محمد بن محمد بن السلال	
۴۲	۱۲۰	۱۳	لا اعرفه		(یہ کلمہ بے عمل ہے)	
۴۳	۱۲۰	۱۸	لمأری		لمأر	

نمبر شمار	صفحه	سطر	خطاً (غلط)	صواب (صحیح)
۴۴	۱۲۰	۲۲	باتئه	اتئه
۴۵	۱۲۳	۱۲	الحضرمی	الحضری (کما فی الکفاية و تاریخ بغداد)
۴۶	۱۲۴	۲۲	سحو	سهو
۴۷	۱۲۴	۲۲	"	"
۴۸	۱۳۸	۲۰	یدل ان	یدل علی ان
۴۹	۱۳۰	۴	ابوالحسن	ابوالحسین (کما فی العبر)
۵۰	۱۳۰	۵	اسماعیل بن عیاس	$(\frac{۲۴۲}{۳} - \frac{۸۱}{۴})$ اسماعیل بن عیاش (کما فی سنن الدارقطنی ص ۴۹)
۵۱	۱۳۵	۵	الرقی	المزنی (کما فی تحفة الاحوذی)
۵۲	۱۳۹	۲	المجهول	$(\frac{۳۴۹}{۳})$ المجهولین
۵۳	۱۴۹	۹	ابوحامد احمد بن طاهر	ابوحامد احمد بن ابی طاهر
۵۴	۱۴۹	۹	ساووش	سیا ووش
۵۵	۱۵۰	۴	مسعدة	ابن مسعدة
۵۶	۱۵۵	۱۴	انا بن مسعدة قال انا بن	انا بن مسعدة قال ناحمة
۵۷	۱۶۳	۸	عدی	قال انا بن عدی
۵۸	۱۶۶	۲۱	فلیراجع الیه	حفص بن غیاث عن الاعمش
۵۹	۱۶۷	۱۰	بالجیر	فلیرجع الیه
۶۰	۱۷۰	۱۳-۸	لا	بالخیر
۶۱	۱۷۱	۹	وانا اشکون البطن	نعم (سنن ابن ماجه والضعفاء للعقيلي) وانا اشکو فی البطن (کما فی

نمبر شمار	صفحه	سطر	خطا	(غلط)	صواب (صحیح)
۴۲	۱۸۸	۹	ابن بکیر		حدیث رقم ۲۴۱ الضعفاء للعقیلی
۴۳	۱۹۷	۹	ابی خثیمه		ابن بکران حدیث ۲۳۲، ۲۴۵، ۲۳۳، ۳۴۹
۴۴	۱۹۷	۱۰-۱۴-۱۵	فمن		ابی حشمه (بالحاء المهملة) فمن
۴۵	۱۹۹	۳	ابی خثیمه		ابی حشمه
۴۶	۲۰۰	۲۵	راجع		رجع
۴۷	۲۰۶	۱۲	یغلو		یغلو
۴۸	۲۰۶	۱۳	داهر		عبد الله بن داهر (العدل) ۲۶۸ - الضعفاء للعقیلی
۴۹	۲۰۷	۳	سلیمان		سلمان
۵۰	۲۱۰	۴	وابوالعباس		وابی العیاش
۵۱	۲۱۳	۵	منهم		منکم
۵۲	۲۱۳	۱۳	فزرها		فزرها
۵۳	۲۱۳	۱۴	حوضی او داجک		حوضی او داجک
۵۴	۲۱۵	۳	دعا عویمرو ابالدرداء		دعا عویمرو ابالدرداء
۵۵	۲۱۵	۲۴	رجل		رجلاً
۵۶	۲۲۰	۸	ابن حبان		ابن حبان
۵۷	۲۲۳	۱۲	ناعیسی بن عبد الله بن محمد		اس سند میں ایک اب کا واسطہ
			ابن عمر بن علی بن ابی طالب		چھوٹ گیا ہے
			عن ابيه عن جدّه عن علی		
۵۸	۲۲۵	۱۱-۱۲	محمد بن شعیب		محمد بن شعیب یا سعید؟
					(مجمع الزوائد ۱۲۵ المعجم)

نمبر شمار	صفحہ	سطر	خطا	(غلط)	صواب	(صحیح)
					الکبیر للطبرانی (۳۲۳)	
۷۹	۲۳۳	۹	مسلم	مسلماً		
۸۰	۲۳۳	۱۲	جزء	جزءاً		
۸۱	۲۳۳	۱۸	باتہ	باتہ		
۸۲	۲۳۳	۱۵	=	=		
۸۳	۲۳۶	۶	البہول	البہلول (میزان الاعتدال)		
				ترجمہ عباد بن سعید الجعفی		
۸۴	۲۳۸	۱	قال حدثنی ابی عن ابیہ	واسر سمری ایک حد کا واسطہ		
			عن جدہ علی	رہ گیا ہے		
۸۵	۲۳۸	۱۸	ذکر السیوطی	ذکرہ السیوطی		
۸۶	۲۳۹	۱۶	ابو سلیمان	ابی سلیمان		
۸۷	۲۵۷	۱۰	حدیث	(یہ لفظ زائد ہے)		
۸۸	۲۵۹	۴	عاصم بن علی	علی بن عاصم		
۸۹	۲۵۹	۲۷	فلیراجع الیہ	فلیرجع الیہ (۲۵۹ سطر)		
۹۰	۲۶۰	۱۵	عاصم بن علی	علی بن عاصم (یکھئے صفحہ ۲۵۳ سطر ۱۵)		
۹۱	۲۶۰	۱۸	لہ اجد ترجمتہ	(ذکرہ الحسینی فی الاکمال وقال ہو منکر الحدیث وقال ایضاً وفی سائر طرقہ اضطراب)		
۹۲	۲۶۹	۲۵	ابو یوسف	ابی یوسف		
۹۳	۲۷۲	۳	عن عمیر	عن عمر		
۹۴	۲۷۵	۱۹	بان	ان		
۹۵	۲۷۸	۴	ابن السری	ابن البسری		
۹۶	۲۷۸	۱۱	الواسطی	الوسطی		
۹۷	۲۷۹	۱	عن ابیہ عن عبد اللہ	عن ابیہ عبد اللہ		

فہرست	صفحہ	سطر	خطا (غلط)	صواب (صحیح)
۹۸	۲۸۲	۲۳	فلیراجع الیہ	فلیرجع الیہ
۹۹	۲۸۳	۲۰	ابو ربیعہ	ابی ربیعہ
۱۰۰	۲۸۳	۲۱	ابواسحاق	اباسحاق
۱۰۱	۲۸۵	۱	ربو	ربوا
۱۰۲	۲۹۰	۲۲	ان یخرج	ان یجرح (جاری ہے)

حجیت حدیث

رد تقلید اور حدیث کی حجیت ہونے پر

شیخ ناہوالرین البانی کی مایہ ناز کتاب

قیمت

ترجمہ

منہات

۸۸ صفحات ۹ روپے صرف حافظ عبدالرشید اظہر

ناشر: ادارہ محمدیہ ۱۹ جے۔ ماڈل ٹاؤن۔ لاہور ۱۴

خلافت و جمہوریت

از قلم

مولانا عبدالرحمن کیلانی

دوسرا ایڈیشن شائع ہو گیا ہے!

۲۸۸ صفحات

جلد نہری ڈائریکٹ قیمت ۳۸ روپے

ناشر: ادارہ محمدیہ ۱۹ جے ماڈل ٹاؤن لاہور

حضرت مولانا ابوسعید عبدالعزیز سعیدی مرحوم

(آف منیکرہ)

مولانا موصوف جماعت اہل حدیث کے بلند پایہ عالم دین، صالح الاعمال اور بہترین اخلاق و عادات کے مالک تھے۔ بہت ہی زمان حضرت مولانا ابوسعید شرف الدین محدث دہلوی کے آخر شاگردوں میں سے تھے۔ والد گرامی کا نام میاں دین محمد تھا، جنہوں نے اس خاندان میں سب سے پہلے مسلک حق الہمدیث قبول کیا، بڑے پاکیزہ، نیک طبیعت اور متقی تھے۔ اگرچہ خود تعلیم یافتہ نہ تھے، تاہم علماء کے وعظ و ارشاد کو بڑی توجہ سے سنتے۔ حتیٰ کہ جو مسئلہ باحوالہ بیان کیا جاتا، آپ وہ حوالہ بھی یاد رکھتے تھے۔ اس طرح جب کبھی کسی مسئلہ پر بات چلتی تو فرما دیا کرتے کہ یہ مسئلہ فلاں عالم نے فلاں مقام پر تقریر کرتے ہوئے یوں بیان فرمایا اور فلاں کتاب کا حوالہ دیا۔

۱۹۳۵ء میں ان کی وفات ہوئی۔

ولادت :

مولانا سعیدی کی راہی تحریر کے مطابق ولادت ۷ اپریل ۱۹۱۹ء کو ہوئی۔ جب کہ والد گرامی چک ۹۹ نزد جہانیاں منڈی ضلع متان میں رہائش پذیر تھے۔ توجید و سنت کے ماحول میں انہیں کھولیں اور پروان چڑھے جس کا اثر تھا کہ آپ مسلک الہمدیث کے شیدائی اور پورے طور پر اس کے عامل اور مبلغ تھے۔

ابتدائی تعلیم :

۱۹۳۰ء میں پرائمری کر لی تھی۔ پھر قریبی چک ۱۱۲ میں ایک بزرگ مولانا سعید محمد صالح

اجو کہ سید محمد شریف گھڑیا لوی کے بھتیجے تھے) سے قرآن کریم کا کچھ حصہ کریم اور صرف بہائی وغیرہ پڑھیں۔

۱۹۳۲ء میں بھتیجی سدھواں تحصیل ترنارن ضلع امرتسر میں حضرت مولانا عطاء اللہ شہید (جنہوں نے ۱۹۴۷ء کے ہنگاموں میں سکھوں کے ہاتھوں جام شہادت نوش کیا) کے ”مدرسہ محمدیہ“ میں چلے گئے۔ وہاں دو سال تک تعلیم حاصل کی۔ اس دوران ابتدائی صرف و نحو اور بلوغ المرام پڑھ لیں یہیں مشکوٰۃ شریف شروع کی۔ ۱۹۳۷ء میں رمضان کے بعد موضع لکھو ضلع فیروز پور چلے گئے، جہاں کا مدرسہ صرف، نحو اور معقولات کا بہترین مدرسہ شمار ہوتا تھا۔ مولانا عطاء اللہ لکھوی مرحوم سے ابواب الصرف، فصول الکبریٰ، شافیہ، شرح مائتہ عامل، ہدایت النحو اور مشکوٰۃ المصابیح پڑھیں۔ ۱۹۳۹ء میں موضع میر محمد نرور اجمہر جنگ ضلع قصور شریف سے گئے، وہاں عبدالحق سنگھ نوالوی و فیروز پوری شہید (۱۹۴۷ء) رحمہ اللہ تعالیٰ سے درس لیا۔ اسی دوران اپنے والد کے ہمراہ چک ۱۱۷ متصل جہانیاں منڈی (ملتان) میں رہائش پذیر ہوئے۔ اسی سال ملتان کے شہر آفاق محدث حضرت مولانا عبدالحق محدث ملتانیؒ، تلمیذ حضرت میاں سید نذیر حسین محدث دہلوی کے سامنے زانوئے تلمذتہ کیا اور ترجمۃ القرآن الکریم کے علاوہ کافیہ، شرح جامی اور ابن ماجہ وغیرہ اسباق پڑھے۔

مولانا شمس الحق محدث ملتانی (حال شیخ الحدیث مدرسہ رحمانیہ ملتان) ان دنوں مولانا عیدالحق ملتانیؒ سے صحیح بخاری اور ہدایہ کا درس لیتے تھے اور مولانا شرف الحق ملتانی مرحوم مولانا سعیدی کے ہمدرس تھے۔ انہی دنوں حضرت مولانا محمد شریف گھڑیا لوی امیر جمعیتہ الحدیث پنجاب چک ۱۱۷ (جہانیاں منڈی) کے مشورہ پر بھوٹے اصل ضلع قصور چلے گئے۔ وہاں ”شمس المدی“ کے نام سے ایک مدرسہ تھا اور حضرت مولانا ابوسلمان عبدالرحمن انصاری بھوجپانی (جو جناب محمد ابراہیم انصاری بھوجپانی آف گوجرانوالہ کے بڑے بھائی تھے) مسند تدریس پر فائز تھے۔ موصوفیہ حقیقی، شیریں گفتار، اور حدیث و تفسیر کے اچھے مدرس تھے۔ لیکن مولانا عبدالرحمنؒ کے ذوالقعدہ میں حج کے لیے روانہ ہو گئے۔ اسی سال مجملہ ۱۹۳۷ء، پنجاب کا ایک وفد سلطان ابن سعود کی خدمت میں اس غرض سے گیا کہ سعودی حکومت کا امر مبنی کہ اپنی کے ساتھ تیل کا جو معاہدہ ہوا ہے اس کی مخالفت کی جائے۔ علمائے اہل حدیث ہند کی طرف سے حضرت مولانا حافظ عبداللہ روپڑیؒ، مولانا محمد شرف سندھوؒ، مولانا عبدالحق

آف پتوکی اور حضرت مولانا عبدالرحمنؒ بھوجیانی بھی وفد میں شریک تھے۔ سلطان کے ہاں اس وفد کی خوب پذیرائی اور مدارات ہوئی۔ ہفت روزہ ”تنظیم الہدیت“ نے سعودی مملکت کے حالات پر مشتمل ”حجاز نمبر“ بھی شائع کیا۔

مولانا عبدالرحمنؒ مرحوم حج سے فارغ ہو کر محرم میں وطن واپس پہنچے تو پڑھائی شروع ہوئی، اس وقت سنن النسائی، صحیح مسلم، سنن ابی داؤد، شرح الجامی اور سراجی زیرِ درس تھیں۔ دورانِ سال حضرت مولانا کی آواز بیٹھ گئی، اور پھر رند ہو گئی۔ سانس آنا تھا مگر بول نہ سکتے تھے، تا آنکہ اسی مرض میں انتقال کر گئے۔ اِنَّا لِلّٰہِ وَاِنَّا اِلَیْہِ رَاجِعُوْنَ !

۱۹۳۷ء میں مدرسہ غزنویہ امرتسر مولانا سید محمد داؤد غزنویؒ کے زیرِ اہتمام، چلے گئے۔ وہاں کے قابلِ ذکر اساتذہ میں مولانا نیک محمد شیخ الحدیث، مولانا محمد حسین شیخ التفسیر اور شیخ العلوم الالیم مولانا الیو الحنات محمد عبداللہ بھوجیانی شہیدؒ (۱۹۴۷ء) تھے۔ حضرت مولانا نیک محمد سے جامع النزدی، مولانا محمد حسینؒ سے ترجمۃ القرآن اور شرح جامی اور مولانا بھوجیانیؒ سے شرح تہذیب، قطبی، میر قطبی، سیح المعلقات، مقاماتِ حریری، دیوانِ الجماسہ کی تعلیم حاصل کی۔

شوال ۱۹۴۷ء میں حضرت مولانا عبدالحق محدثِ ملتانؒ اور مولانا عبدالتواب محدثِ ملتانؒ (ت ۱۹۴۷ء) دونوں بزرگوں کے سفارشی خطِ بہمنیؒ زماں حضرت مولانا البوسعدی شرف الدین محدثِ دہلویؒ کے نام لے کر شوال کے پہلے عشرہ میں مدرسہ عربیہ سعیدیہ دہلی پہنچ گئے۔ سمجھتے ہیں کہ:

”مولانا دہلوی درس دے رہے تھے، میں نے خط دیئے تو مولانا بے حد خوش ہوئے۔ کیونکہ آپ مولانا عبدالحق محدثِ ملتانؒ کے شاگرد تھے۔ چنانچہ مدرسہ میں داخل کر لیا گیا۔ ترجمۃ البناری، سنن ابی داؤد، جامع ترمذی اور ادب میں مبتنی، یہ اسباق شروع کئے۔

مدرسہ میں میرے ہمدرس احباب میں مولانا حبیب اللہ بستوی اور حضرت مولانا حافظ عبداللہ بھوجیانیؒ مرحوم مولانا محمد عطاء اللہ صاحب حقیقت مظللہ العالی، صاحب المکتبۃ السنیہ و مدیر ”الاعتقاد“ کے بڑے بھائی، تھے۔ یہ سال بہت عمدہ گزرا۔“

مولانا سعیدی فرمایا کرتے تھے کہ ”مولانا محمد شرف الدین کی نوازشات عاجز پر بہت زیادہ تھیں۔ بلکہ یہ کہنا بیجا نہ ہوگا کہ مدرسہ کے تمام طلبہ میں میرا مقام مولانا کی نظر میں امتیاز تھا“

اس سال صبح بخاری سنن ابی داؤد اور جامع ترمذی کی ایک ایک جلد پڑھی جاسکی۔ صرف صبح مسلم مکمل ہوئی۔ دوسرے سال کے ہمدرس ساتھیوں میں مولانا علی محمد صاحب سعیدی (حال متئم جامعہ سعیدیہ خانیوال) اور مولانا عزیز الرحمن صاحب چٹھہ (حال خطیب بستی چٹھہ ضلع ملتان) زیادہ معروف ہیں۔ اس سال کتب باقیہ کے علاوہ حجتہ اللہ الباغہ کا درس لیا۔ یہ ۱۳۵۲ کا زمانہ تھا اور اس سال سند فراغت حاصل کر کے اپنے وطن واپس لوٹے۔

”سعیدی“ کی وجہ تسمیہ :

چونکہ آپ نے اپنی دینی تعلیم کی تکمیل ”مدرسہ عربیہ سعیدیہ“ میں کی تھی۔ مدرسہ کی نسبت سے آپ سعیدی کہلاوائے۔ اور اب ہم لوگ یعنی مرحوم کی اولاد بھی سعیدی انتساب کو ہی پسند کرتی ہے۔

خصوصی تعلق :

والدیم مرحوم فرمایا کرتے تھے کہ ”جس سال ہم نے سند فراغت حاصل کی تو مولانا شرف الدین محدث دہلوی نے فرمایا: ”عبدالعزیز تم مزید ایک سال بیابا رہ کر پڑھ لو“ مگر گھر میں مجبوراً کی وجہ سے میں وقت نہ نکال سکا۔ جب فارغ التحصیل طلباء کو سندت تقسیم کی گئیں، تو فرمایا کہ تمہیں ابھی سند نہیں ملے گی اور میں بغیر سند لیے وطن چلا آیا۔ بعد میں جب اُستادِ فکرم چندہ کے سلسلے میں پنجاب آئے تو وہاں سے ایک مضبوط نالی بنا کر اس میں سند محفوظ کر کے لائے اور مجھے سند عطا فرمائی۔“

ایک بار آپ اپنے اُستادِ محترم سے ملاقات کے لیے دہلی گئے اور چند روز قیام کے بعد جب واپسی کا ارادہ ہوا تو اُستادِ محترم نے فرمایا، میاں ٹھہرو۔ پھر کتب خانہ میں جا کر چاقو سے ایک کتاب کی جلد توڑ کر کتاب ”حصن حصین“ اپنے شاگرد کو ہدیہ دیا۔ یہ کتاب آج بھی ہماری لائبریری میں موجود ہے۔

اسی طرح جب ۱۹۴۸ء میں حضرت دہلوی ہندوستان سے ہجرت کر کے پاکستان تشریف لے آئے، ۴ فروری کو اپنے عزیز شاگرد کے غریب خانہ پر چیک ۵۵ نزدِ جیم یا خاں آئے اور چھ ماہ تک وہیں رونق افروز رہے۔

مولانا لکھتے ہیں کہ یہ زمانہ میرا انتہائی تنگدستی اور فقر کا زمانہ تھا۔ لیکن حضرت شیخ الحدیث کی تشریف آوری کے بعد فقر و فاقہ دور ہو گیا اور چھ ماہ بعد حضرت شیخ الحدیث، سندھ میں گوطہ پیر آف جھنڈا تشریف لے گئے۔ وہاں سے منڈی تانڈلیا نوالہ، پھر کراچی، پھر تقویۃ الاسلام غزنویہ لاہور میں قیام فرمایا۔ تا آنکہ ۱۹۶۱ء میں راہگسارے عالم بقا ہو گئے۔

اَنَّا لِلّٰہِ وَاِنَّا اِلَیْہِ رَاجِعُونَ۔ اَللّٰہُمَّ اَعِزِّ لَہٗ وَادِّ خُلَدَہٗ فِی عِبَادِکَ الصَّالِحِیْنَ !

علمی و تحقیقی ذوق :

مرحوم کا علمی ذوق بلند اور اسلامی اور دینی موضوعات پر مطالعہ بہت وسیع تھا۔ جو کتاب بھی ہوتی اسے اول تا آخر پڑھتے۔ دورانِ مطالعہ جدیدہ جدیدہ مقامات پر نوٹ لکھتے جاتے۔ اسی علمی ذوق کی بناء پر علماء اہل حدیث میں نیک شہرت کے حامل تھے۔ اللہ کریم نے آپ کو قرآن کریم اور حدیث نبوی کے علوم کا وافر حصہ عطا فرمایا تھا۔ آپ کو کتب حدیث کے مطالعہ کا جنون کی حد تک شوق تھا۔ تقریر و تحریراً جو کچھ فرماتے، اس میں تحقیق و تنقید کا عنصر نمایاں ہوتا۔ آپ کی زیر مطالعہ ایک کتاب کو دیکھ کر مولانا محمد صادق صاحب خلیل نے فرمایا کہ ہمیں آپ کی لائبریری میں موجود کتابوں کے بالاستیعاب مطالعہ کی بجائے آپ کے لگائے ہوئے نوٹس دیکھ لینا کافی ہے۔

مکتبہ سعیدیہ :

اسی علمی ذوق کی بناء پر آپ نے درشتہ میں ہزاروں کتابوں پر مشتمل ایک عظیم لائبریری چھوڑی ہے، جو مکتبہ سعیدیہ کے نام سے معروف ہے۔ اس مکتبہ میں قرآن کریم کے مختلف نسخے، مختلف عربی اُردو تفاسیر، انگریزی، فارسی، اُردو تراجم، کتب حدیث کا وسیع ذخیرہ اور ان کی عربی شروح، حواشی اور اُردو تراجم، اُصول تفسیر و حدیث، فقہ و اصول فقہ، عربی اور فارسی ادب، منطق، فلسفہ، معانی، بیان، تاریخ، علم رجال و اسناد و فتاویٰ اور عربی، اُردو، فارسی اور انگریزی لغات کے علاوہ تحقیقی رسائل وغیرہ ہزاروں کی تعداد میں کتابیں ہیں۔ آپ کو سیرت النبی سے خاصا لگاؤ تھا۔ اکثر و بیشتر سیرت کی کتابوں کا مطالعہ فرماتے اور دوسروں کو بھی یہی تلقین کرتے۔ اُردو اور عربی میں سیرت کی کتابوں کا ایک وسیع ذخیرہ

لائبریری میں موجود اتنی بڑی ذاتی لائبریری بہت کم لوگوں کے پاس ہوتی ہے، اور بلا مبالغہ کہا جاسکتا ہے کہ کم از کم پورے ضلع بھکر و میانوالی میں کسی ذاتی لائبریری تو درکنار کسی قومی ادارہ کی بھی اتنی بڑی لائبریری نہیں ہے۔

مسک اہل حدیث سے شیفگی اور جماعت اسلامی سے اخراج :

آپ چونکہ مسک اہل حدیث تھے اور اعتقاد رکھتے تھے کہ اس مسک کے حامل افراد ہی درحقیقت صحیح اسلام پر عمل پیرا ہیں، لہذا آپ مسک کی اشاعت فرماتے رہتے مسک سے آپ کی محبت قابلِ قدر اور قابلِ رشک تھی۔ آپ کا علاقہ اگرچہ جہالت و بدعت و شرک کا مرکز ہے، لیکن اکیلے ہونے کے باوجود یہاں بھی توحید و اتباع سنت کی شمع روشن کئے رہے۔ ہمیشہ کتاب و سنت کی عام اشاعت اور ملک میں اسلامی نظام کے نفاذ کے لیے کوشاں رہے۔ اور یہی جذبہ کھینچ کر آپ کو جماعت اسلامی میں لے آیا۔ آپ نے دن رات ایک کر کے نفاذ اسلام کے لیے کام کیا لیکن بعض دوسرے احباب جماعت کی طرح جماعت اسلامی کی رکنیت آپ کے مذہبی و مسلکی جذبہ کو متاثر نہ کر سکی۔ اور مسک اہل حدیث سے محبت کے جرم میں آپ کو جماعت اسلامی سے نکال دیا گیا، کہ آپ نے جماعت اہل حدیث کے ایک اجتماع کو جماعت اسلامی کے اجتماع پر کیوں ترجیح دی ہے؟ اس وقت کے کوثر اور تسنیم وغیرہ اخبارات اس واقعہ کے گواہ ہیں !

ذریعہ معاش :

آپ ایک قابل و حاذق تجربہ کار طبیب تھے۔ عام طور پر یونانی طریق سے علاج فرماتے۔ سعیدی دواخانہ کے نام سے منیکرہ میں ایک مطب تھا۔ علم و ادب کے علاوہ حکمت میں بھی آپ کو کافی شہرت اور کمال حاصل تھا اور لوگ دور دراز سے علاج معالجہ کے لیے حاضر خدمت ہو کر باذن اللہ شفا یاب ہوتے۔

سفر حج پر روانگی :

۱۹۴۴ء سے ۱۹۵۲ء تک چک ۵۵ رحیم یار خاں میں رہائش پذیر رہے۔ اپنے

حصہ کی زمین فروخت کر کے حج بیت اللہ کی درخواست مع اہلیہ اور دونوں بیٹوں کے لیے دی، جو منظور ہو گئی۔ اس سفر میں آپ کے ہمراہ مزید پندرہ افراد تھے۔

عالیٰ سند کا حصول :

اس سفر میں آپ کو مدینہ منورہ میں اکیس^۲ روز قیام کا موقع مل گیا۔ ان دنوں وہاں شیخ الحدیث مولانا محمد علی لکھوی بن مولانا محی الدین لکھوی بن حافظ محمد لکھوی رحمہم اللہ صاحب احوال الآخرت و تفسیر محمدی پنجابی منظوم، تشریف رکھتے تھے۔ محدثین کے نزدیک حدیث کی سند کا حاصل کرنا متواتر چلا آ رہا ہے اور کوشش ہوتی ہے کہ آنحضرت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم تک حتی الامکان کم از کم واسطے ہوں، اسے عالیٰ سند کہا جاتا ہے۔ آپ نے مولانا محمد علی مرحوم سے سند حدیث حاصل کی۔ یہ سند امام شوکانی صاحب نیل الاوطار کے واسطے سے ہے۔ (جاری ہے)

جناب فضل کوٹڑی

شعرداد بے

اپنا مزاج عجز کے سانچے میں ڈھال دے

دل سے نمود و فخر و عنوت نکال دے
ایسا نہ ہو کہ تجھ پہ کبھی انگلیاں اٹھیں
یہ دور، دورِ فتنہ ہے لازم ہے احتیاط
کر اپنا رازِ دل نہ کسی پر بھی آشکار
ہمدیوں میں غیر کی آنا نہ زینہار
پروا نہ کر کبھی تو نشیب و فراز کی
دشمن کو مت سمجھ کبھی خمزور و ناتواں
البتہ پہل اپنی طرف سے کبھی نہ کر!
فضلِ حزیں ہے کس لیے تو محو رنج و غم
یہ کائنات اور کسی کو سنبھال دے

Monthly MOHADDIS Lahore-14

ISLAMIC RESEARCH COUNCIL

عناد اور تعصب قوم کے لیے زمرِ باطل کی حیثیت رکھتے ہیں۔ لیکن تعصبات سے بالاتر وہ کہ
افہام و تفہیم اُمت کے لیے رحمت کا باعث ہے۔
علوم جدیدہ سے ناواقفیت اور انکار، انسانی ارتقاء کو تسلیم کرنے میں سبیل کا درجہ رکھتے ہیں۔
لیکن قدیم علوم اسلامیہ کو فرسودہ قرار دینا اور مذہبی روایات کے حاملین کو دُقیانوسِ تباہ اُمت
کی تباہی کا سبب ہے۔

غیر مذاہب کے بارے میں معاندانہ رویہ اختیار کرنا اسلامی اقدار کے منافی ہے۔ لیکن
دین اسلام پر غیر مذاہب کے حملوں کا دفاع نہ کرنا اور اسلام کی تبلیغ کا فریضہ سرانجام نہ دینا، جہنم
دینی اور غیرتِ اسلامی سے یکسر اخراج ہے۔

تبلیغِ دین اور نشر و اشاعتِ اسلام میں حکمتِ عملی کو نظر انداز کر دینا مصالح و نیت کے خلاف ہے۔
لیکن حرام و حلال کے امتیاز میں رواداری برتنا اور قوانین و مسائلِ اسلامیہ کو نرم کر دینا اسلامی مروج
کو کمزور کر دینے کے مترادف ہے۔

آئین و سیاست سے بیگانہ ہو کر عبادت کے لیے گوشہ نشین ہو جانا زندگی سے فرار ہے۔ لیکن
عجیب و بدیہیں سیاست سے گھبراتی ہے چٹکنی
جاہل کو دور ہی سے سلام کر دینا عباد و صالحین کے اوصاف میں داخل ہے۔ لیکن جاہلیت
کو بٹانا اور باطل کا تعاقب کرنا عینِ جہاد ہے۔



اگر آپ ایسا منصفانہ اور معتدلانہ رویہ پسند کرتے ہیں تو :

مَحَلِّث

کا مطالعہ فرمائیے۔ آپ اس کو ان جملہ صفات و محاسن سے مزین پائیں گے ان شاء اللہ۔ کیونکہ اس
کے مضامین اسی مخصوص طرزِ فکر کے حامل ہوتے ہیں۔